

Steinunn Helga Jakobsdóttir:  
**Finnst gaman að röltu um heilsa í MIDJU BLAÐSINS**



Hunter S. Thompson  
**Höfundur Fear and Loathing látinn**  
upphafsmaður nýs blaða mannastíls  
**SÍÐA 27**



Pórunn Antonía Magnúsdóttir:  
**Syngjandi tískufrömuður**  
vekur áhuga tiskublaða  
**SÍÐA 30**



Valsmenn sigursælir í vetur:  
**Ávísun á góðan árangur?**  
breyttir tímar á hliðarenda  
**SÍÐA 22**



# FRÉTTABLAÐIÐ

22. febrúar 2005 – 51. tölublað – 5. árgangur **MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI** Veffang: visir.is – Sími: 550 5000 **visir**

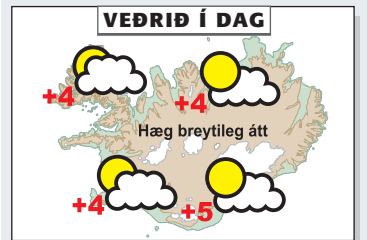
**ÞRIÐJUDAGUR**

**LÖNG BIÐ EFTIR FÁUM ÚRRÆÐUM** Það er ólýsanlega sárt þegar níu ára barnið þitt stendur fyrir framan þig og segir: „Mamma ég vil bara fá að deyja,“ segir varaformaður Barnageðs, félags foreldra og áhugafólks um geðraskanir barna og unglinga. Hann segir alltof langa bið eftir alltof fáum úrræðum. **Sjá síðu 2**



**BUSH SÆKIST EFTIR STUÐNINGI EVRÓPU** Bandaríkjaforseti leggur áherslu á að styrkja tengslin við Evrópu og fá stuðning við aðgerðir Bandaríkjanna í Irak meðan á fimm daga ferðalagi hans til Evrópu stendur. Hann lagði áherslu á frið í Mið-Austurlöndum og lýðræðisvæðingu. **Sjá síðu 4**

**UMSÁTURSÁSTAND Á FASTEIGNAMARKAÐI** Það er víðar en á suðvesturhorni landsins sem margir bitast um þær fáu eignir sem í boði eru. Spurn eftir húsnæði á Akureyri er jafnvel meiri en í Reykjavík. Fasteignasalar tala um umsátursástand á markaðnum. Vestfirðir skera sig þó úr. **Sjá síðu 6**



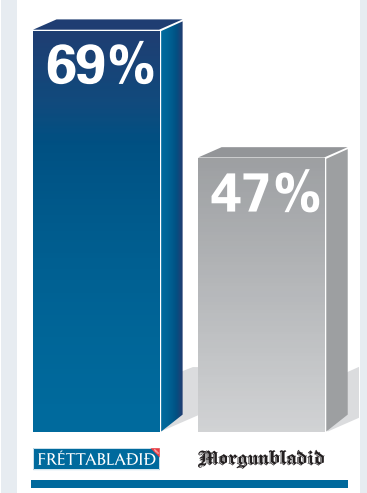
**ÁFRAM FLOTT** Það verður heldur bjartara vestan til en verið hefur og þúrt að kalla. Áfram bjartvíðri austan til. Fremur milt í veðri. **Sjá síðu 4**



**FAGURFRÆÐI OG TORTÍMING** Benedikt Hjartarson bókmenntafræðingur heldur erindi á hádegisfundum Sagnfræðingafélagsins í Norræna húsinu í dag klukkan 12.05. Erindið nefnir hann Fagurfræði og tortíming.

Kvikmyndir	26	Myndlist	26
Tónlist	26	Íþróttir	28
Leikhús	26	Sjónvarp	22

**Dagblaðalestur á þriðjudögum\***



## Siv og Una María víki

Siv Friðleifsdóttur og Hansínu Björgvinsdóttur var ekki boðið á stofnfund Brynju félags framsóknarkvænna í Kópavogi. Óskað er eftir undanþágu til að félagið geti sent fulltrúa á flokksþing og farið fram á að Siv og Una viki sæti úr landsstjórn á meðan fjallað er um málið.

**STJÓRN MÁL** Brynja, félag framsóknarkvænna í Kópavogi, var stofnað á sunnudag og er þetta fjórða framsóknarfélagið í sveitarfélaginu. Stofnfélagar kvenfélagsins eru 61. Þar af eru um 40 sem áður höfðu skráð sig í Freyju fyrir aðalfund sem síðar var úrskurðaður ólöglegur. Athygli vakti að hvorki Siv Friðleifsdóttur, oddvita Framsóknarflokksins í Suðvesturkjarðdæmi, né Hansínu Björgvinsdóttur, bæjarstjóra í Kópavogi, var boðið til fundarins. Hins vegar var Valgerður Sværissdóttir heiðursgestur en konurnar sem stofnuðu Brynju eru meðal annars sagðar tengjast Páli Magnússyni, aðstoðarmanni Valgerðar. Einnig eru þær

sagðar tengjast bróður hans Árna Magnússyni félagsmálaráðherra og þingmanns Reykjavíkarkjördæmis norður auk fleiri frammámanna í kjördæminu. Er talað um konur tengdar varapingmanninum Guðjóni Ólafi Jónssyni og bróður hans Einar, Gest Gestssyni og Þorláki Björnssyni formanns kjördæmaráðs Reykjavíkarkjördæmis norður. Af þeim 43 konum sem skráðu sig í Freyju fyrir síðasta aðalfund voru 21 flutt á milli framsóknarfélaga, en 22 voru nýir félagar. Aðalheiður Sigursveinsdóttir segir Brynju stofnaða til að taka þátt í störfum Framsóknarflokksins í Kópavogi. Sigurbjörg Vilmondardóttir, bæjarfulltrúi í

Kópavogi, hafi ekki verið boðin velkomin í Freyju og því hafi komið til átaka á aðalfundi. „Við vorum sakaðar um að reyna yfirtöku á félaginu en við höfum alltaf hafnað því. Við studdum sitjandi formann og vildum með því sýna að við værum ekki komnar í ófriði,“ segir Aðalheiður. Eftir að aðalfundur Freyju var úrskurðaður ólöglegur var stjórn Freyju sent bréf þar sem óskað var eftir upplýsingum um næsta aðalfund. Í svarbréfi er Sigurbjörgu boðið í stjórn Freyju, líkt og boðið var á aðalfundinum, þegar Ingibjörg Ingvadóttir, ritari Freyju og dóttir Hansínu Björgvinsdóttur, bauðst til að víkja úr stjórninni.

Aðalheiður segir að vegna afstöðu Sivjar hafi henni ekki verið boðið á stofnfund Brynju. „Hún hafði látið þau orð falla að við værum ekki í þessu af alvöru og hefðum ekki sjálfstæðar skoðanir og það kom aldrei til álita að bjóða Siv.“ Frestur til að senda inn fulltrúa á flokksþing er liðinn, en Brynjukonur hafa óskað eftir undanþágu til að senda þangað fulltrúa. Það er landsstjórn flokksins sem ákveður hvort undanþága verði veitt. „Við óskum eftir því að Siv Friðleifsdóttir og Una María Óskarsdóttir, sem báðar koma að þessu máli, víki sæti,“ segir Aðalheiður en báðar sitja þær í landsstjórn Framsóknarflokksins. - bs/ss



**FRELSINU FEGIN** Palestínska konan Ameera Abo Draa faðmaði son syn Mohammed fast í gær, eftir að Ísraelar slepptu henni úr varðhaldi í bænum Tulkarem á Vesturbakkannum. Hún var ein af 500 Palestínunöfnum sem Ísraelar slepptu í gær, eins og lofað var á leiðtogafundi Ísraela og Palestínumanna í Egyptalandi fyrir í þessum mánuði. Er þetta talið merki um að Ariel Sharon vilji styrkja Mahmoud Abbas, forseta Palestínu í sessi.

## Ungur drengur týndur í tæpa viku: Strauk frá Stuðlum og er leitað

**MEDFERÐ** Leit stendur yfir að 14 ára drengur sem strauk af meðferðarheimilinu á Stuðlum. Samkvæmt upplýsingum Fréttablaðsins strauk drengurinn síðastliðinn miðvikudag og hefur því verið týndur í tæpa viku, þegar þetta er skrifað. Lögreglan hefur svipast um eftir drengnum, auk þess sem foreldrar hans hafa leitað hans, en hann var ófundinn þegar fréttin var unnin í gær. „Við erum með opna meðferð,“ sagði Sólveig Ásgrímsdóttir forstöðumaður á Stuðlum. „Börnin eru ekki lokað inni. Þau fara út í frímínútum, þau fara í dagleyfi og í helgarleyfi. Það er til í dæm-



inu að börn geti látið sig hverfa, en það kemur örsjaldan fyrir, um það bil í 3 – 6 skipti á síðasta ári. Aðrar tölur liggja ekki fyrir. Þetta er eitthvað sem getur gerst þegar verið er með fólk í meðferð þar sem þarf að byggja upp ákveðið traust og vinna með því. Víðtækar rannsóknir hafa sýnt að lokað meðferðarúrræði virka ekki.“ Sólveig sagði, að foreldrar þyrftu að samþykkja vistun á Stuðlum væru börnin undir 15 ára aldri. Eftir það þyrftu börnin að skrifa undir sjálf, ásamt foreldrum. Ef barn hyrfi væru foreldrar, barnaverndaryfirvöld og lögregla látnin vita. Þau kæmu þó alltaf aftur til baka. - jss

## Skilvísí eykst: Vanskil í lágmarki

**EFNAHAGSMÁL** Þótt skuldsetning íslenskra heimila og fyrirtækja sé með allra hæsta móti um þessar mundir hafa vanskil aldrei verið minni. Þetta kemur fram í tölum Fjármálaeftirlitsins. Vanskil í lok síðasta árs voru 1,6 prósent af útistandandi skuldum en voru 3,1 prósent í árslok 2003. Vanskil í lánum til fyrirtækja lækkuðu úr 2,5 prósentum í 1,6 prósent á milli árána. Vanskil einstaklinga lækkuðu einnig mikið. Í árslok 2003 voru 5,5 prósent lána í vanskilum hjá einstaklingum en í árslok 2004 var þetta hlutfall 2,6 prósent. Vanskilin námu tæpum 8,7 milljörðum. Síðustu þrjá mánuði síðasta árs jukust lán einstaklinga hjá lánastofnunum um tæpa 100 milljarða. - þk

Breyting á eignarhaldi VÍS:

## Meiður í kjölfestu-hópinn

**VIÐSKIPTI** Meiður, fjárfestingarfélag bræðranna í Bakkavör og KB banka, hefur keypt hlut í Vátryggingafélagi Íslands fyrir um fimm milljarða króna. Meiður er eftir viðskiptin fjórði stærsti hluthafi VÍS með sextán prósent hlut og hefur hug á að auka hann í 20 prósent. Nýtt hlutafélag var gefið út og keypti Meiður það allt. Markmiðið með breytingum á eignarhaldinu er samkvæmt heimildum Fréttablaðsins að fá sterkan einkafjárfesti í hópinn, en fyrir eru félög í samvinnurekstri stórir eigendur. - hh / sjá síðu 18



## SPURNING DAGSINS

Aðalsteinn, hvenær verður megavika?

„Það er alltaf megavika hjá okkur.“

Aðalsteinn Steinþórsson er stjórnarformaður Lyfjavers sem er fyrsta apótekið hér á landi til að bjóða upp á heimsendingarþjónustu.



**GUÐLAUGUR BJÖRGVINSSON**  
Guðlaugur tekur við viðurkenningunni fyrir hönd Mjólkursamsöluinnar. Með á myndinni eru börn sem fengið hafa verðlaun fyrir ljóð frá Mjólkursamsöluinni og birst hafa á mjólkurfernum.

Laxnessfjöðrin:

## Samsalan verðlaunuð

**MENNING** Laxnessfjöðrin, viðurkenning sem ætluð er að örva æskufólk til að leggja rækt við íslenska tungu, var afhent í fyrsta sinn í gær, á alþjóðlegum móðurmálsdegi. Það var Mjólkursamsalan sem hlaut viðurkenninguna fyrir öflugt og áhrifaríkt starf en fyrirtækið þykir hafa elft málvitund unglunga með markvissri fræðslu og samstarfi við skóla á síðustu árum.

Viðurkenningin sem er mótuð í líki arnarfjaðrar er eftir Erling Jónsson myndhöggvara. ■

Samkeppnisráð:

## Úrskurðað um dylgjur

**SAMKEPPNI** Samkeppnisráð úrskurðaði í gær að Hnit hf., hafi brotið gegn samkeppnislögum með því að gefa í skyn í bréfi til ýmissa sveitarfélaga að keppinautur noti gamlan og úreltan búnað við loftmyndatöku.

Það voru Loftmyndir ehf sem kvörtuðu undan bréfi Hnitar, þar sem ekki væri öðrum fyrirtækjum að dreifa á þessum markaði. Að mati Loftmynda var verið að vísa til þess í bréfinu að Loftmyndir hafi keypt notað tæki til loftmyndatöku á árinu 2003. - ss

Edda PP kaupir Prentmet ehf:

## Oddi fær aukna samkeppni

**VIÐSKIPTI** Edda Printing and Publishing Ltd., hefur keypt prentsmiðjuna Prentmet ehf og dótturfélag þess, Prentverk Akraness, af Guðmundi Ragnari Guðmundssyni og Ingibjörgu Steinunni Ingjaldsdóttur. Fyrir á Edda PP allt hlutfé í Edda Printing LLC, prentsmiðju í Pétursborg í Rússlandi. Eigendur Eddu PP eru Björgólfur Guðmundsson, Magnús Þorsteinsson, Páll Bragi Kristjánsson og Þór Kristjánsson.

Áætlað er að sameiginleg velta fyrirtækisins verði rúmir þrjú milljarðar, þar af rúmlega helmingur ytra.

Páll Bragi Kristjánsson, sem einnig er forstjóri Eddu útgáfu, segir að þrátt fyrir kaupin verði áfram leitað hagstæðustu tilboða hverju sinni fyrir Eddu útgáfu.

Stærsti keppinautur Eddu PP hér á landi er prentsmiðjan Oddi sem prentað hefur drjúgan hlut af bókum Eddu útgáfu. Oddi átti



**PRENTMET EHF**

Edda Printing and Publishing Ltd., hefur keypt prentsmiðjuna Prentmet ehf.

hlut í prentsmiðjunni í Pétursborg, en hefur selt hann til núverandi eigenda Eddu PP.

- ss

Breska matvælastofnunin:

## Hættulegt litarefni

**MATVÆLI** Umhverfisstofnun barst viðvörðun frá bresku matvælastofnuninni á föstudaginn um matvæli og fóður sem greinst hafa með ólöglegt rautt litarefni sem kallast Sudan-1. Yfir 350 vörutegundir í Bretlandi hafa greinst með litarefnið sem talið er krabbameinsvaldandi.

Litarefnið mun hafa verið í sösu frá fyrirtækinu Premier Foods sem er notuð í ýmis matvæli, sérstaklega skyndirétti, sósur eða önnur unnin matvæli. Slíkar vörur hafa verið fjarlægðar úr hillum í Bretlandi. Samkvæmt upplýsingum frá Umhverfisstofnun er umrædd sósa ekki á markaði hér á landi. - bs

# Löng bið eftir fáum úrræðum

Það er ólýsanlega sárt þegar níu ára barnið þitt stendur fyrir framan þig og segir: „Mamma ég vil bara fá að deyja.“ Þetta segir varaformaður Barnageðs, félags foreldra og áhugafólks um geðraskanir barna og unglunga.

**HEILBRIGÐISMÁL** Það er alltof löng bið eftir of fáum úrræðum til handa fjölskyldu og aðstandendum barna með geðraskanir. Þetta segir Sesselja Jörgensen varaformaður Barnageðs, sem er félag foreldra og áhugafólks um geðraskanir barna og unglunga.

Sesselja þekkir þessi málefni af eigin raun, því eitt barna hennar og eiginmanns hennar þjáist af slíkum sjúkdómi og barátta fjölskyldunnar hefur verið löng og ströng. Þeir sem taka þátt í starfi Barnageðs vilja gjarnan ná til fleiri foreldra barna með geðraskanir og miðla af reynslu sinni, persónulegri og faglegru. Sesselja bendir á að einn sé kannski að ganga í gegnum eitthvað sem annar eigi eftir. Þar fáiast leiðbeiningar og reynsla. Aðstandendur geti svo leitað hver til annars á miklum erfiðleikatímabilum. Þá geti sameinaður hópur foreldra lagst á eitt til að þrýsta á um úrbætur á sviðum heilbrigðisþjónustu, menntamála og félagsmála.

„Sá sem á svona barn einangrast algjörlega heima hjá sér,“ segir Sesselja. „Það er ekki hægt að fá venjulega barnapössun, því unglingar ráða ekki við það. Sá eini sem gat passað fyrir okkur var bróðir minn, sem er átta árum eldri heldur en ég. Við hjónin fórum aldrei neitt saman, heldur sitt í hvoru lagi. Hið sat heima með veika barnið.“

Sesselja segir foreldra barns með geðraskanir fá endalaus símtöl út af því til dæmis frá skólan-



**BARNAGEÐ**

Sesselja Jörgensen varaformaður Barnageðs, félags foreldra og áhugafólks um geðraskanir barna og unglunga segir aðstandendur þurfa að þjappa sér saman, deila með sér gleði og sorg og þrýsta á um úrbætur í kerfinu.

um. Svo þurfi að sækja fundi hér og fundi þar til að reyna að fá úrræði fyrir barnið.

„Svo þarftu að hugsa um hin systkinin og passa að þau gleymist ekki í þessu öllu saman. Það þarf að reyna að fá þau til að skilja það og lifa með því sem er í gangi, að svo miklu leyti sem þau geta það, þegar fárveikur bróðir eða systir er á heimilinu. Sá sem ekki hefur gengið í gegnum þetta skilur það ekki. Það er ólýsanlega sárt þegar níu ára barnið þitt

stendur fyrir framan þig og segir: „Mamma, ég vil bara fá að deyja.“ Það er ofboðslega erfitt að höndla það að barninu manns skuli geta liðið svona illa.“

Opinn fundur fyrir aðstandendur og áhugafólk um geðraskanir barna og unglunga verður í kvöld klukkan 20.00 í húsnæði Sjónarhóls að Háaleitisbraut 13. Þar verður ráðgjafarþjónusta Sjónarhóls kynnt og spjallað yfir kaffibolla eftir kynninguna.

jss@frettabladid.is

Lögreglan í Reykjavík:

## Lýst eftir stúlku

**LÖGREGLUMÁL** Lögreglan í Reykjavík lýsir eftir Jónu Thuy Phuong Jakobsdóttur. Hún er á fimmtánda ári og til heimilis að Skeljagrandu 2 í Reykjavík. Þeir sem geta gefið einhverjar upplýsingar um ferðir hennar eða dvalarstað eru beðnar að hafa samband við lögregluna í Reykjavík í síma 444 1000.

Jóna, sem er af Asísku bergi brotin, er um 160 sentimetrar á hæð, svarthærð, grónn með brún augu. Ekki er vitað hvernig hún er klædd. Lögreglan lýsti áður eftir Jónu fyrir um hálfum mánuði síðan en hún lét vita af sér í millitíðinni. - bs

Athugun lyfjastofnunar:

## Lögmæti póstsendinga

**LYFJAFYRIRTÆKI** Lyfjastofnun kannar nú hvort starfsemi Lyfjavers samræmist ákvæðum lyfjalaga. Lyfjaver hefur ákveðið að bjóða upp á ókeypis heimsendingarþjónustu hvert á land sem er. Samkvæmt lyfjalögum er póstsverslun með lyf ólögleg.

Í lögunum segir að lyf skulu afgreidd þannig að sjúklingur eða umboðsmaður hans veiti þeim viðtöku í lyfjabúð og um leið séu nauðsynlegar upplýsingar veittar sem og ráðgjöf. Séu lyf send lengri eða skemmri veg skal afhending vera í höndum þjálfaðs starfsfólks. - bs

### EVROPA

**DÆMDIR FYRIR IRA-ADILD** Fimm menn sem handteknir voru vopnaðir og í fölsuðum lögreglubúningum voru fundnir sekir um aðild að IRA. Sérstakur hryðjuverkadómstóll fjallaði um mál manna og dæmdi hvern og einn í fjögurra ára fangelsi.

Mikil ásókn í stuttar sumarferðir í ár:

## Ferðavenjur að breytast

**FERDAMÁL** Forráðamenn ferðaskrifstofunnar Úrvals-Útsýnar ætla að bjóða upp á beint flug frá Akureyri til Tyrklands í ágústmánuði. Þetta er í fyrsta sinn sem boðið er upp á slíka ferð. Uppselt er í ferðina sem verður ein af mörgum beinum flugferðum félagsins frá Akureyri í sumar. Þetta þykir til marks um aukna útþrú landsmanna – og breyttar ferðavenjur.

Að sögn Harðar Gunnarssonar framkvæmdastjóra hefur bókun á sólarlandaferðum verið mun meiri í ár en á sama tíma í fyrra og tekur Bjarni H. Ingólfsson markaðsstjóri Heimsferða í sama streng, aukningin nemi allt að 30 prósentum.

Guðrún Sigurgeirsdóttir hjá Úrval-Útsýn segir að ferðamáti Íslendinga sé að breytast. Þriggja vikna ferðir séu nánast að verða óþekkt fyrirbrigði. Guðný telur



**METADSÖKN**

Að sögn ferðafrömuða má búast við allt að 30 prósentu aukningu á ferðum landsmanna til sólarstranda í ár, frá fyrra ári. Myndin er frá Kanaríeyjum.

breytingarnar stafa af því að ferðir séu mun ódýrari nú en áður og því sækist Íslendingar í fleiri og styttri ferðir. Algengast er að fólk

bóki vikuferðir og eru staðir eins og Costa del Sol og Kanaríeyjar meðal vinsælustu áfangastaðanna að þessu sinni. ■

VERK AÐ VINNA



NÁMSKYNNING Í HÁSKÓLA ÍSLANDS

27. FEBRÚAR

www.hi.is

# Mundi Sturla selja Hringveginn?



## Nei!

Grunnetið er þjóðvegur fjarskipta á Íslandi og sameign þjóðarinnar.

Það eru mistök að selja Grunnetið með Landssímanum.








„Er vit í þessu?“



„Nei þetta er hringavitleysa“



Tryggjum frjálsa samkeppni  
í fjarskiptum á Íslandi

GENGIÐ			
GENGI GJALDMÍÐLA 21.02.2005			
		KAUP	SALA
	Bandaríkjadalur USD	61,07	61,37
	Sterlingspund GBP	115,77	116,33
	Evra EUR	79,72	80,16
	Dönsk króna DKK	10,71	10,77
	Norsk króna NOK	9,61	9,67
	Sænsk króna SEK	8,74	8,80
	Japanskt jen JPY	0,58	0,58
SDR		XDR	92,70 93,26

Gengisvísitala krónunnar  
109,56 -1,03%

Heimild: Seðlabanki Íslands

## Barnaþrælkun: 210 milljónir láttnar þræla

**BÖRN** Barnahjálpi Sameinuðu þjóðanna, UNICEF, telur að 210 milljónir barna víða um heim neyðist til að vinna fyrir sér við skelfilegar aðstæður. Námagróftur, vændi og hermennska eru meðal þeirra verkefna sem þau eru neydd til að inna af hendi. Flest fá greidd smáarlaun, ef nokkur.

Í nýrri skýrslu UNICEF kemur fram að börn allt niður í fimm ára gömul þurfi að þræla við illan kost. Sums staðar eru þau beinlínis notuð sem heimilisþrælar en barnaþrælkun fyrirfinnst um allan heim. Í Asíu eru börn gjarnan látin vinna í efnaverksmiðjum, í Afríku í grjótnámum og í Suður-Ameríku í

málbræðslum. Í Norður-Ameríku eru börn talin ódýrt vinnuafli í landbúnaði og í Evrópu eru dæmi um börn í kynlífsþrældómi. 41 prósent barna í Afríku þarf að sjá sjálfu sér farborða.

UNICEF segir að eina leiðin til að binda enda á þessa óhæfu sé að uppræta fátækt í heiminum. Því hvetja samtökin hinar ríkari þjóðir að láta enn meira fé af hendi rakna til þróunaraðstoðar.

### RÆNDUR BERNASKUNNI

Börn allt niður í fimm ára gömul neyðast til að vinna fyrir sér við ómurlæg störf víða um heim.



## Óvenjulegur þjófnaður: Þjófar stálu sundlaug

**NOREGUR, AP** Fátt er svo fast að þjófar geti ekki stolið því. Að því komst Norðmaðurinn Arild Nicolay-son en þegar hann kom að sumarhúsi sínu og sá að þjófar höfðu haft sundlaugina á brott.

Þjófarnir hafa verið afar ákveðnir því það er meira en að segja það að stela sundlauginni, sem var grafin í jörðina og boltuð niður. Það kom þó ekki í veg fyrir að þeir losuðu um sundlauginna, flýttu á bílball og héldu á brott með hana. Þjófarnir tóku líka allan búnað sem tengdist sundlauginni og hefur það væntanlega tekið þá nokkurn tíma að ná öllu upp úr jörðinni. ■

## Nytjastuldur í Keflavík: Buxur, kaffi og franskar

**DÓMSMÁL** Héraðsdómur Reykjaness dæmdi í gær níttján ára Keflvíking í hundrað daga skilorðsbundnið fangelsi fyrir þjófnaðartilraun. Pilturinn hafði aðfaranótt 26. maí í fyrra farið inn á Flughótél í Keflavík og látið þar greipar sópa.

Í dómnum segir að starfsfólk hafi komið að honum þegar pilturinn var búinn að taka og setja í poka „í þjófnaðartilgangi tvo kaffipoka, tvö handklæði, buxur, vasaljós, og poka af frosnum frönskum kartöflum.“ Pilturinn gekkst við brotinu og var dæmdur í skilorðsbundnið fangelsi. Fyrr á árinu gekkst hann undir dómsátt fyrir ólvunarakstur. - bs

## Innbrot og fjársvik: Tveggja mánaða fangelsi

**DÓMSMÁL** Rúmlega títugtugur maður var dæmdur í tveggja mánaða fangelsi í Héraðsdómi Reykjaness í gær fyrir fjársvik, þjófnað og að taka við þýfi. Maðurinn hafði meðal annars framvísað greiðslukorti fyrirtækis í leyfisleysi og brotist inn í íbúðarhúsnæði og stolið þaðan verðmætum.

Brotin voru framin í ágúst og september í fyrra. Maðurinn játaði brot sín skýlaust og var það virt honum til refsilækkunar. Til viðbótar við fangelsisvistina var manningum gert að greiða allan sakarkostnað. - bs

## LÖGREGLUFRÉTTIR

**FÍKNIEFNI Í NESKAUPSTAÐ** Karlmaður milli fertugs og fimmtugs var handtekinn með lítilræði af hassi í Neskaupstað í gær. Talið er að efnið hafi verið ætlað til einkaneyslu.

# Bush sækist eftir stuðningi Evrópu

Bandaríkjaforseti leggur áherslu á að styrkja tengslin við Evrópu og fá stuðning við aðgerðir Bandaríkjanna í Írak meðan á fimm daga ferðalagi hans til Evrópu stendur. Hann lagði áherslu á frið í Mið-Austurlöndum og lýðræðisvæðingu.

**BRUSSEL, AP** Lýðræðisþróun var lykilatriðið í málflutningi George W. Bush Bandaríkjaforseta í gær, á fyrsta degi ferðalags hans um Evrópu. Hann sækir heim þjóðarleiðtoga og áhrifamenn til að treysta tengsl Evrópu og Bandaríkjanna og sækja stuðning Evrópuríkja við aðgerðir Bandaríkjanna í Írak. Annað meginatriðið í málflutningi forsetans var friður fyrir botni Miðjarðarhafs.

Bush sagði nauðsynlegt fyrir Vesturlönd að koma á friði í Mið-Austurlöndum. Hann hét stuðningi við friðarviðræður Ísraela og Palestínnumanna. „Stærsta tækifæri okkar og helsta markmið núna er friður í Mið-Austurlöndum,“ sagði Bush. Hann skoraði einnig á Sýrlendinga að hætta afskiptum af málefnum Líbanons og láta heimamönnum eftir stjórn lands síns.

Bandaríkjaforseti hvatti til þess að lýðræði yrði styrkt í nokkrum löndum, þeirra á meðal Rússlandi og Egyptalandi. „Við verðum að minna Rússa á að bandalag okkar byggir á frjálsum fjölmíðlum, þróttmikilli stjórnarandstöðu, valddreifingu og réttarríki,“ sagði George W. Bush og vísaði til samstarfs Bandaríkjanna og Evrópuríkja. Rússnesk stjórnvöld hafa



**BUSH OG GUY VERHOFSTADT, FORSÆTISRÁÐHERRA BELGÍU, Á GÓÐRI STUND** „Bandalag Evrópu og Norður-Ameríku er helsta stoð öryggismála á nýrri öld,“ sagði George W. Bush í ræðu. „Sterk vinátta okkar er nauðsynleg fyrir frið og velmegun á heimsvísu og engar tímabundnar deilur, engar skammvinnar deilur ríkisstjórna né nokkur kraftur á jörð mun nokkurn tíma komast upp á milli okkar.“

verið gagnrýnd fyrir að draga úr valddreifingu.

Bandaríkjamenn vilja að fleiri ríki komi að því að tryggja öryggi í Írak. „Sumar Evrópuþjóðir tóku þátt í baráttunni fyrir því að frelsa Írak, aðrar ekki,“ sagði Bush. „Nú er það hagur allra þjóða að takast megi að koma á frjálsum og lýðræðislegu ríki í Írak, sem berst gegn hryðjuverkum, fyrirmynd frelsis og uppspretta raunveru-

legs stöðugleika á svæðinu.“

Í dag funda leiðtogar aðildarríkja Atlantshafsbandalagsins í Brussel. Þar er búist við að öll ríki samþykki að leggja eitthvað til þjálfunar íráskra herforingja, staðfesti stuðning sinn við uppbyggingu í Afganistan og að þau hugleidi jafnvel aðkomu Atlantshafsbandalagsins í Mið-Austurlöndum ef Ísraelar og Palestínnumenn komast að samkomulagi um frið. ■



**KONUNGUR Á KJÖRSTAÐ** Jóhann Karl Spánarkonungur mætti á kjörstað en meirihluti Spánverja sat heima.

## Stjórnarskrá ESB: Varað við áhugaleysi

**BELGÍA, AP** Forystumenn Evrópusambandsins lýstu áhyggjum af lítilli þátttöku í spænsku þjóðaratkvæðagreiðslunni um stjórnarskrá Evrópusambandsins og voruðu við því að áhugaleysi almennings kynni að valda vandamálum þegar kæmi að því að afla stuðnings við stjórnarskrána.

Drjúgur meirihluti Spánverja, 76,7 prósent, greiddi atkvæði með stjórnarskránni. Það olli hins vegar vonbrigðum að kjörsókn var aðeins 42 prósent og hefur aldrei verið minni á Spáni frá því lýðræði komst á eftir andlát einræðisherrans Francisco Franco árið 1975. ■

## Líbanir mótmæla: Burt með Sýrlendinga

**LÍBANON, AP** Tugþúsundir Líbaná tóku þátt í mótmælum gegn stjórn landsins og kröfðust þess að hún færi frá völdum. Eftir var til mótmælanna viku eftir að Rafik Hariri, fyrrum forsætisráðherra, var ráðinn af dögum.

Reiði manna beindist að Sýrlendingum og þeim líbónsku stjórnarmönnum sem fylgja þeim að málum. „Burt með Sýrland“ og „Við viljum ekki þing sem er dyravörður fyrir Sýrlendinga“ mátti heyra mótmælendur kalla þar sem þeir veifuðu líbanska fánunum og börðu trommur. ■

## Veðrið

**ÁFRAM VORVEÐUR** Lítil breytingar verða á veðri dagsins frá því sem verið hefur.

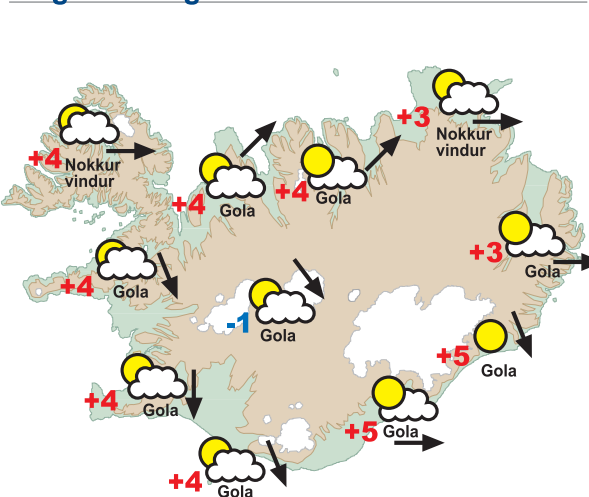
Reyndar helst það að það verður að líkindum bjartara vestan til en síðustu daga. Veðrið verður áfram fremur milt þó heldur muni draga niður í hitanum næstu daga.

**VEÐURHORFUR NÆSTU HELGI** Á laugardag: Hæg breytileg átt og fremur bjart í flestum landslutum. Hiti víðast yfir frostmarki. Á sunnudag: Hæg breytileg átt og víðast bjartviðri. Frostlaust sunnan til annars vægt frost.

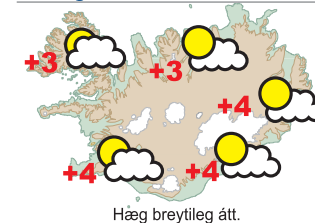


Kveðja, Sigurður Ragnarsson, veðurfraeðingur

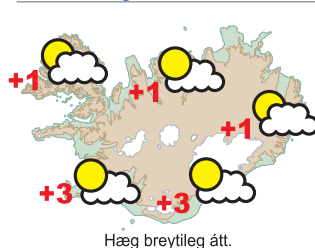
### Í dag um hádegi



### Á morgun



### Fimmtudagur



### Veðrið úti í heimi í dag

Kaupmannahöfn	1°C léttskýjað	Paris	2°C alskýjað	Torrevieja	15°C skýjað
Osló	-3°C alskýjað	Prag	1°C snjóél	Róm	11°C skýjað
Stokkhólmur	-4°C alskýjað	Amsterdam	2°C léttskýjað	New York	6°C snjókoma
London	6°C skýjað	Varsjá	1°C alskýjað	Miami	27°C léttskýjað

Svæði þar sem búast má við talsverðri vætu eru skyggð á kortinu. Minniháttar úrkoma er táknúð með dropum. Hitatölur sýna hæstu hitagildi.

**FISKBÚÐIN ARÞIÓK**

við JL-Húsið  
Opíð 08:00-18:30

S: 552 5070

**Ýsuflök 390**

**Roðlaus beinlaus**

**590**

**Ýsa í sósum 590**

Tilboðið gildir í dag og á morgun.

Þar sem fiskurinn stoppar stutt



# Fljótvirkt bólgueyðandi verkjalyf

m.a. við tíðaverkjum  
Inniheldur engin ávanabindandi efni



Fæst án  
lyfseðils

## **VoltarenDolo**®

Díklófenak-K 12,5 mg

**Voltaren Dolo® (díklófenak kalíum) 12,5 mg. töflur.** Notaðar við vægum eða frekar vægum verkjum, svo sem höfuðverk, tannpínu og tíðþrautum. Verkar einnig hitalækkandi. Dragi ekki úr einkennum á nokkrum dögum, skal leita til læknis. Þeir sem eru með eða hafa haft sögu um maga- eða skeifugarnarsár eða skerta lifrarstarfsemi ættu að ráðfæra sig við lækni áður en lyfið er notað. Þeir sem þola ekki acetylsalísýru, íbuprofén eða önnur bólgueyðandi lyf eða eru með astma eiga ekki að nota Voltaren Dolo®. Notið lyfið ekki á meðgöngu nema í samráði við lækni, en aldrei á síðasta þriðjungi meðgöngu. Leitið ráða læknis eða lyfjafræðings um milliverkanir við önnur lyf. Lesa skal vandlega leiðbeiningar á umbúðum og fylgiseðli. Geymið þar sem börn hvorki ná til né sjá.



## KJÖRKASSINN

Gafstu blóm á konudaginn?

Niðurstöður gærdagsins á [visir.is](http://visir.is)

Já	20,41%
Nei	79,59%

SPURNING DAGSINS Í DAG:

Drekkur þú mjólk?

Farðu inn á fréttahluta [visir.is](http://visir.is) og segðu þína skoðun.



Undarlegt veðurlag á landinu:

## Þétt þoka og hlýindi

**VEÐUR** Mikil þoka hefur grúft yfir höfðuborginni síðustu daga sem er fremur óvenjulegt á þessum árstíma. Orsök þessara óvenjulegu hlýinda og þoku er hæð langt suður í hafi sem hefur beint til okkar hlýju og röku lofti frá því á laugardagskvöld.

Theodór Hervarsson, veðurfræðingur á Veðurstofu Íslands, segir líklegt að það verði þoka við Breiðafjörð í dag. Hins vegar spáir hann því að það muni létta til á suðvestur horninu. Spáð er bjartviðri fyrir norðan.

Þoka myndast þegar hlýtt rakt loft berst yfir kaldan sjó. Við það þéttist rakinn og myndar þoku-

dropa eða súld ef rakinn er nógu mikill. Austfjarðarþokan er þekkt fyrirbæri hérlendis en eystra er mjög algengt að þoka myndist á sumrin af sömu orsökum. Hiti í Reykjavík í gær var 5-6 gráður en fór upp í 14 gráður á Dalvík klukkan 15:00 í gær.

Til marks um veðurblíðuna var um ellefu stiga hiti í Hlíðarfjalli við Akureyri í gær. Um helgina voru menn mjög bjartsýnir á að veðrið þar yrði gott fyrir skíðaiðkun næstu daga.

- shv

**HRESSINGARGANGA Í ÞOKUNNI**  
Þórir Þórarinnsson á göngu með Kát á Sæbrautinni í gærdeg.



FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

Bátsbrunninn í Sandgerði:

## Eldsupptök enn ókunn

**SLÖKKVISTARF** Skipverjar á neta-bátinum Val GK-185 sem skemmdist mikið í bruna í Sandgerðishöfn í fyrrakvöld voru nýlega búnir að yfirgefa bátinn þegar eldsins varð vart. Tilkynning um brunann barst um klukkan átta.

Rannsókn á orsökum brunans stendur enn yfir.

Báturinn hafði verið við veidar undan Suðurlandi og hafði verið áætlað að hann færi aftur á miðin klukkan tíu sama kvöld.

Valur GK-185 er 170 lesta yfirbyggður troll- og netabátur í eigu útgerðarinnar Stakkar hf. Eigandi hennar, Jóhann Magnús Ólafsson segist ekki gera sér grein fyrir tjóninu en báturinn sé mjög illa farinn. ■

Sumarhús í Ólafsfirði:

## Ónýtt eftir eldsvoða

**SLÖKKVILIÐ** Eldur kviknaði í gömlu timburhúsi við Aðalgötu 3 í Ólafsfirði í fyrrinótt. Engan sakaði en húsið var mannlaut.

Það var rétt fyrir miðnætti sem íbúar við næstu götu urðu varir við blossa inni í húsinu og höfðu samband við slökkvilið.

Talið er að kviknað hafi í út frá eiturmettuðum gufum en húsegndur höfðu verið að lakka gólf fyrir um kvöldið og höfðu kveikt á rafmagnsfofni í rýminu. Auðveldlega gekk að ráða niðurlögum eldsins en húsið sem er notað sem sumarhús er talið ónýtt. ■

Akureyri:

## Réttindalaus undir stýri

**LÖGREGLUFRETTIR** Ökumenn tveggja bíla fengu að dúsa í fangageymslum lögreglunnar á Akureyri í nótt vegna gruns um fíkniefnamisferli. Lögreglan stöðvaði ökumennina í almennu eftirliti og kom í ljós að annar þeirra var réttindalaus. Ökumennirnir tveir og farþegar í bílum voru vistadír um tíma í fangageymslum lögreglunnar þar sem grunur lék á að þeir hefðu fíkniefni undir höndum. Mönnunum var sleppt að rannsókn lokinni. ■

### LEIÐRÉTTING

Erlendu starfsmennirnir sem búa í ósamþykktu leiguhúsnæðinu við Hvaleyrarbraut 22 í Hafnarfirði vinna hjá Hraðbindingu sem starfar fyrir Ris, en vinna ekki hjá Ris eins og sagt var í frétt blaðsins á laugardag.

Í umfjöllun blaðsins á laugardag var rangt farið með föðurnafn Gunnars Grímssonar hjá tölvufyrirtækinu Miðheimum. Beðist er velvirðingar á mistökunum.

# Umsátursástand á fasteignamarkaði

Það er víðar en á suðvesturhorni landsins sem margir bílast um þær fáu eignir sem í boði eru. Spurn eftir húsnæði á Akureyri er jafnvel meiri en í Reykjavík, þrátt fyrir að verðið sé ekki orðið eins hátt. Fasteignasalar tala um umsátursástand á markaðnum. Vestfirðir skera sig þó úr.

**FASTEIGNAVERÐ** Rúmlega 90 þúsund samningar um kaup á húsnæði hafa verið undirritaðir síðastliðin tíu ár og má gera því skóna að stór hluti þjóðarinnar hafi flust búferlum einu sinni eða oftár á þessum tíma. Mikill meirihluti allra kaupsamninga hefur verið á suðvesturhorninu en salan hefur líka tekið fjörkipp annars staðar á landinu – að Vestfjörðum undanskildum.

Athyglisvert er að spurn eftir húsnæði á Akureyri er jafnvel



**EINAR K. GUÐFINNSSON**  
Einar segir hækkun húsnæðisverðs undanfarin misseri algjörlega út úr kortinu.



**KRISTJÁN ÞÓR JÚLÍUSSON**  
Mikil verðhækkun á húsnæði á Akureyri er mjög jákvæð þróun að mati bæjarstjórans.

meiri en á suðvesturhorninu eins og sakir standa. Fasteignasalar í bænum segja að umsátursástand ríki um þær fáu eignir sem þar koma til sölu.

Kristján Þór Júlíusson, bæjarstjóri á Akureyri, segir þessa þróun afar ánægjulega. „Þetta er að mínu viti einn besti mælikvarðinn á að hér sé það samfélag sem fólk fýsir að taka þátt í en vissulega hefur þessi þróun verið mun örari en okkur óraði fyrir. Vilji bæjar-yfirvalda er að bregðast hratt við og það erum við að gera með auknu lóðaframboði.“

Áþekkt ástand er að skapast á fasteignamarkaði austanlands. Fólksfjöldgun eystra hefur þó ekki verið með þeim hætti sem spáð var í ljósi stórförumkvæmda á svæðinu en er þó næg til að skapa talsverða spennu á íbúðamarkaðnum á Austurlandi.

Eina svæðið á landinu sem situr eftir í þessum efnun eru Vestfirðir en þar hefur verið á húsnæði staðið í stað og er í engum takti við aðra landsfjórðunga. Þingmenn svæðisins hafa eðlilega af



### FRÁ PATREKSFIRÐI

Fasteignaverð á Vestfjörðum hefur ekki haldist í hendur við aðra staði á landinu og er hægt að gera kjarakaup á húsnæði þar ef miðað er við almennt fasteignaverð á landinu. Fáir áttu von á því þegar lánaprésenta vegna húsnæðiskaupa var aukin að það ytti undir frekari fólksflóta frá veikustu byggðum landsins en það hefur komið á daginn.

þessu þungar áhyggjur og er Einar K. Guðfinnsson einn af þeim. „Þetta er lýsandi dæmi um bága félagslega stöðu Vestfjarða. Ég hef þó þær fregnir frá fasteignasala á Ísafirði að það sé eitthvað að birta til um þessar mundir en staðan er sannarlega önnur á Vestfjörðum en annars staðar á landinu.“

Einar segir að sú hækkun húsnæðisverðs sem orðið hefur undanfarna mánuði og ár sé út úr kortinu ef mið er tekið af launa-

þróun á sama tíma. „Ég óttast að þær verðhækkningar sem orðið hafa eigi eftir að koma í bakið á fólki þegar fram líða stundir því þær hafa verið langt umfram launa-hækkningar. Það sjá það allir í hendi sér að fjárskuldbindingar upp á tugi milljóna króna fyrir venjulegan launamann geta ekki staðist til lengdar og mín skoðun er sú að ástandið í þessum málum í Reykjavík sé dæmi um bólu sem annaðhvort springur eða hjaðnar fyrr en síðar.“ [albert@frettabladid.is](mailto:albert@frettabladid.is)

Forystumenn sjá ósammála um næsta forsætisráðherra:

## Sótt gegn vígamönnum í Ramadi

**ÍRAK, AP** Bandarískar og íraskar hersveitir streymdu inn í Ramadi, settu upp vegatálma, leituðu í bílum og lokuðu nokkrum borgarhlutum af í gær. Aðgerðirnar voru hluti af sókn þeirra gegn íröskum vígamönnum í borginni og nokkrum öðrum borgum og bæjum við Efrat-fljót.

Íbúar í Hadithah sögðu að bandarískar herþotur hefðu varpað sprengjum á borgina en ekki var vitað til þess að nokkur hefði fallið.

Á sama tíma og aðgerðirnar stóðu yfir við bakka Efrat-fljóts funduðu meðlimir Sameinaða íraska bandalagsins í Bagdad og reyndu að komast að niðurstöðu um hver skyldi verða næsti forsætisráðherra landsins. Flokk-



arnir sem standa að bandalaginu skipuðu 21 manns nefnd sem á að tilnefna tvo frambjóðendur til embættisins.

Ibrahim al-Jaafari varaforseti og Ahmad Chalabi, fyrrum samstarfsmaður Bandaríkjanna, þóttu lengi líklegastir í embætti forsætisráðherra en málin flæktust í gær þegar spurðist út að Adel Abdul-Mahdi fjármálaráðherra kynni að gefa kost á sér í embættið en hann hafði áður dregið sig í hlé. Abdul-Mahdi tengist Íran sterkum böndum og er það sumum þyrnir í augum. ■

### KVEÐJAST Í FUNDARLOK

Iyad Allawi, forsætisráðherra bráðabirgðastjórnarinnar, kveður hér manninn sem þykir hvað líklegastur til að hafa embættið af honum, Ibrahim al-Jaafari.



# hp compaq nx9020

fartölva + prentari = frábært tilboð



## Þegar kemur að því að velja tölvubúnað skipta gæði og þjónusta höfuðmáli

hp er eini framleiðandinn í heiminum sem býður upp á heildarlínu í tölvubúnaði. hp fartölvurnar er margverðlaunaðar og hp prentarar mest seldu prentarar í heimi.

- Intel Celeron M 360 örgjörvi (1,4Ghz)
- 15" TFT skjár með 1024x768 upplausn
- 256 MB DDR vinnsluminni
- 60GB harður diskur
- DVD+RW geislaskrifari
- Þráðlaust (802.11b/g) netkort og 10/100 netkort
- Microsoft Windows XP Professional

### hp deskjet 5740 litaprentari - fylgir með

- Allt að 23 bls/min í svörtu
- Allt að 18 bls/mín í lit
- Prentar ljósmyndir á jaðar pappírs



Afborgun á mánuði  
**kr. 3.450\***  
Tilboðsverð kr. 139.900

\*Tölván í 48 mán. fyrir námsmenn o.s.v. 9% veði, skv. vörutíflu S24 þann 17.02.2005. M.v. að smáskjaláttu upplýfi þess skilyrði sem S24 setur varðandi lánveitingar.

Kynntu þér málið á [fartolnur.is](http://fartolnur.is), [s24.is](http://s24.is) eða í síma 570 1000



### Söluaðilar:

Höfðborgarsvæðið: HP búðin - Oddi - Office1 - Penninn

Landsbyggðin: Bókaverslun Þórarins Stefánssonar, Húsavík  
NetX, Egilsstöðum - Samhæfni, Reykjanesbæ - Stefna, Akureyri  
Tölvu- og rafeindabjónusta Suðurlands, Selfossi





## VEISTU SVARIÐ?

- 1 Hvað heitir nýfæddur sonur Beckham-hjónanna?
- 2 Hvað voru margir læknar sviptir lækningaleyfi á síðasta ári?
- 3 Hvað eru mörg ár frá því að Kvænna-bláðið kom út í fyrsta sinn?

SVÖRIN ERU Á BLS. 38

## Samkeppnisráð um blóðrannsóknir: Landspítali ekki á almennum markaði

**RANNSÓKNIR** Samkeppnisráð telur ekki ástæðu til að hafast frekar að vegna máls sem reis vegna fyrirhugaðs flutnings rannsókna frá heilsugæslustöðvum til Rannsóknarstofnunar Landspítala – háskólasjúkrahúss. Rannsóknarstofnanin í Mjódd hafði sent erindi þessa efnis til samkeppnisstofnunar, þar sem talið var að fyrirhugaðri starfsemi hinnar nýju rannsóknarstofnu LSH kæmi til með að raska verulega samkeppni á rannsóknar-markaði.

Niðurstaða samkeppnisráðs er sú, að frjáls samkeppni merki að aðili bjóði vöru sína eða þjónustu á markaði. Upplýst sé í máli þessu að RLSH veiti ekki rannsóknþjónustu á hinum almenna markaði heldur séu rannsóknir fyrst og fremst framkvæmdar í þágu eigin starfsemi heilbrigðisyfirvalda.

Mat samkeppnisráðs sé að starfsemi RLSH er lýtur að rannsóknunum fyrir heilbrigðisyfirvöld í landinu teljist ekki í frjálsri samkeppni við aðrar rannsóknarstofur. ■



**BLÓÐRANNSÓKNIR** Landspítali keppir ekki við aðrar rannsóknarstofur á almennum markaði, segir samkeppnisráð.

## Atlantsólía: Sjö nýjar stöðvar

**VÍBSKIPTI** Atlantsólía ætlar að byggja sjö nýjar bensinstöðvar á þessu ári. Í dag verður tekin skóflustunga að nýrri stöð í Njarðvík en á næstu mánuðum stendur til að byggja stöðvar við Kaplakrika í Hafnarfirði, á Dalvegi í Kópavogi, á Sprengisandi, í Skeifunni og á Höfða.

Þá er fyrirtækið með lóð á Ísa-firði þar sem til stendur að reisa nýja stöð á árinu. „Það er vonandi að neytendur fylki sér á bak við okkur svo við getum fært kviarnar enn meira út,“ segir Geir Sæmundsson framkvæmdastjóri. Fyrir rekur Atlantsólía þrjár stöðvar. ■



### ÁRBÆJARAPÓTEK

Tveir grímuklæddir menn ógnuðu starfsfólki með hnifi.

Vopnað rán:

## Ræningjanna enn leitað

**LÖGREGLUMÁL** Tveggja manna sem rændu Árbæjarapótek klæddir samfestingum og með grímu var enn leitað þegar blaðið fór í prentun í gærkvöldi. Tveir voru handteknir um helgina grunaðir um ránið en þeim var sleppt að loknum yfirheyrslum og eru ekki taldir tengjast ráninu.

Ómar Smári Ármannsson, aðstoðaryfirlögregluþjónn í Reykjavík, vill ekki lýsa þeim aðferðum sem notaðar eru við leitina. Hann segir málið vera í rannsókn og hvert spor sem stigið er sé spor í rétta átt.

Mennirnir sem rændu apótekið ógnuðu starfsfólki með hnifum og höfðu á brott með sér örvandi lyf.

- hrs

# Flýr undan Fljótsdalslínunum

Bóndinn á Eyrarteigi í Skriðdal sér fram á að íbúðarhús hans verði óíbúðarhæft og verðlaust þegar Fljótsdalslínur verða lagðar 148 metrum frá húsinu. Landsnet bauð 1,2 milljónir króna í bætur en því var hafnað. Eignarnám jarðarinnar hefur verið heimilað.

„Það kom mér ekki á óvart að eignarnámsheimild hefði verið veitt á minni jörð. Hins vegar kemur á óvart að henni hafi verið synjað annars staðar,“ segir Sigurður Arnarson, skógarbóndi á Eyrarteigi á Skriðdal.

Íðnaðarráðuneytið hefur heimilað að Landsneti að taka jörðina eignarnámi, auk tveggja annarra jarða á Héraði. Ráðuneytið synjaði hins vegar ósk um að hið sama gildi um tvær jarðir í Reyðarfirði á þeirri forsendu að ekki þótti sýnt að samningar hefðu verið fullreindir.

„Þá buðu þeir mér 1,2 milljónir fyrir húsið en ég hafnaði því umsvifalaust“

Eignarnámið er veitt svo leggja megi Fljótsdalslínur 3 og 4 en um þær er rafmagn frá Kárahnjúkavirkjun leitt í álverið í Reyðarfirði.

„Það á alveg eins við um mig að samningar hafi ekki verið reyndir til fullnustu. Ég nefndi það bara ekki í athugasemdunum og ekki við aðra en mig að sakast.“

Sigurður gefur ekki mikið fyrir



### TENGIVIRKI Í SKRIÐDAL

Rafmagnslínurnar munu standa í 148 metra fjarlægð frá íbúðarhúsinu á Eyrarteigi. Sigurður bóndi segir ekki koma til greina að búa áfram í íbúðarhúsinu eftir að háspennulínurnar verða komnar í hlaðið hjá honum.

þær samningaviðræður sem þó fóru fram. „Deir buðu mér ákveðna fjárhæð en ég sagðist vilja fá húsið bætt að fullu. Þá buðu þeir mér 1,2 milljónir fyrir það en ég hafnaði því umsvifalaust. Þá sögðust þeir taka jörðina eignarnámi og þar með lauk samningaviðræðunum.“

Sigurður segir ekki koma til greina að búa áfram í íbúðarhúsinu eftir að háspennulínurnar verða komnar í hlaðið hjá honum en þær eiga að standa 148 metrum frá hús-

inu. „Ég tek ekki áhættuna á að ala upp börn í nágrenni við þessar línur.“ Hann mun því flytja í burtu ásamt sambýliskonu sinni og tveimur börnum þegar línurnar verða settar upp á næsta ári. Hann veit þó ekki hvert.

Sigurður er ötull skógarbóndi og hefur plantað á landinu sem Landsnet fær landnýtingarréttindi á. Nokkur þúsund plöntur fara forgröðum. „Það verður lagður vegur yfir plönturnar og þar sem línurnar

liggja verður skógurinn höggvinn áður en hann snertir þær. Ég keypti jörðina fyrir rúmum áratug til að rækta skóg.“ Sigurður getur fallist á þær bætur sem honum voru boðnar fyrir landið, í það minnsta segir hann ekki stóran ágreining um þær. Það er hins vegar húsið sem stýring stendur um.

Matsnefnd eignarnámsbóta mun úrskurða um bætur til handa Sigurði og fjölskyldu.

bjorn@frettabladid.is

Tveir skattsvikarar fundnir sekir:

## Dæmdir í háar fjársektir

**DÓMSMÁL** Héraðsdómur Reykjaness dæmdi í gær tvo karlmenntil skilorðsbundið fangelsi og til tug milljóna fésekta fyrir að standa ekki skil á sköttum og staðgreiðslu opinberra gjalda. Mál manna tengjast ekki.

Í öðru málinu var 37 ára gamall maður dæmdur fyrir að hafa á árunum 2001 og 2002 ekki staðið skil á virðisaukaskatti að andvirði rúmlega níu milljóna króna og staðgreiðslu opinberra gjalda að andvirði rúmlega sex milljóna króna.

Í hinu málinu var fimmtugur maður dæmdur fyrir að hafa á árunum 1997 til 2000 rangfært á skattskýrslur og þannig haft undan tæplega 5,5 milljónir króna í virðisaukaskatt. Auk þess kom hann sér undan greiðslu tekjuskatts að andvirði rúmlega níu milljóna króna.

### HÉRAÐSDÓMUR REYKJANESS

Mennirnir gengust báðir við brotum sínum og þóttu samvinnufúsir við afgreiðslu málanna.

Báðir mennirnir gengust við brotum sínum og þóttu samvinnufúsir við afgreiðslu málanna. Sá fyrri var dæmdur í fjögurra mánaða fangelsi en sá seinni í fimm mánuði. Báðir dómarnir eru skilorðsbundnir til tveggja ára. Þá þeim fyrri gert að greiða 30,6 milljónir í sekt í ríkissjóð, en sá seinni rúmlega 29 milljónir. Greiði þeir ekki sektirnar innan fjögurra vikna þurfa þeir að sæta tólf mánaða fangelsi.

- bs

## Barði mann með flösku: Skilorðsbundið fangelsi

**DÓMSMÁL** Héraðsdómur Reykjaness dæmdi í gær mann á 23. alduarsári í fjögurra mánaða fangelsi, skilorðsbundið í þrjú ár, fyrir að hafa slegið mann með bjórflösku í andlit og sparkað í höfuð hans með þeim afleiðingum að bein í andliti brotnuðu.

Við refsímat var litið til þess að sá dæmdi játaði brot sitt skýlaust auk þess sem kærandinn er talinn hafa átt „nokkur upptök“ að átökunum. Kærandinn dró málið á sínum tíma til baka þar sem sátt hafði náðst um skaðabætur en lagði kærana fram aftur þegar hann fékk ekki peningana.

- bs

## Héraðsdómur Reykjaness: Tæpt ár fyrir kjálkabrot

**DÓMSMÁL** Héraðsdómur Reykjaness dæmdi í gær 33 ára gamlan karlmann í tíu mánaða fangelsi fyrir líkamsárás, innbrot og þjófnað. Manninum var gefið að sök að hafa ráðist á konu í íbúð sinni að morgni gamlársdags árið 2003 og misþyrmt henni með þeim afleiðingum að hún kjálkabrotnaði.

Þá braust hann inn í hús og bifreið sumarið 2004 og stal þaðan verðmætum. Maðurinn játaði brot sitt skýlaust.

- bs

## Grét yfir myndunum af dauða sonar míns



Banamaður sonarins segir myndirnar sýna að hann hafi fengið of þungan dóm

**DV** – hefur þú séð DV í dag?





# nýr lífsstíll

ferskt  
fljótlegt  
þægilegt

1011

...þegar þér hentar

# ...bara á flugfelag.is

## 23. feb. - 1. mars

Milli Reykjavíkur og

# AKUREYRAR 5.999 kr.

Flug aðra leiðina.  
Bara á [www.flugfelag.is](http://www.flugfelag.is)  
Takmarkað sætaframboð!

Milli Reykjavíkur og

# EGILSSTAÐA 6.299 kr.

Flug aðra leiðina.  
Bara á [www.flugfelag.is](http://www.flugfelag.is)  
Takmarkað sætaframboð!

Milli Reykjavíkur og

# ÍSAFJARÐAR 5.999 kr.

Flug aðra leiðina.  
Bara á [www.flugfelag.is](http://www.flugfelag.is)  
Takmarkað sætaframboð!

Börn, 2ja-12 ára, í fylgd með fullorðnum,  
greiða 1.940 kr. aðra leiðina.

# flugfelag.is

## Forráðamenn Súðavíkurhrepps: Ávaxta pundið í verðbréfum

**FJÁRFESTINGAR** Súðavíkurhreppur hefur lagt 200 milljónir króna í verðbréfasjóði Íslenskra verðbréfa. Á hreppsnefndarfundi í síðustu viku var samþykkt að setja 80 milljónir króna í sjóðsstýringu en áður hafði fyrirtækinu verið falið að ávaxta 120 milljónir í eigu hreppsins. „Við erum ekki að taka áhættu heldur setja peninga í tiltölulega örugga sjóði þar sem líttilla sveiflna er að vænta,“ segir Ómar Már Jónsson, sveitarstjóri Súðavíkurhrepps. Hann viðurkennir þó að fimm til tíu prósent fjáris sé í sjóðum þar sem áhættan kann að vera meiri.

Hreppnum græddis fé við sölu

hlutabréfa í Orkubúi Vestfjarða og Hraðfrystihúsi Gunnvarar og er hluti þess ávaxtaður með þessum hætti. „Við framfleytum okkur yfir núllið á vöxtunum,“ segir Ómar og þvertur fyrir að bréfakaupin séu til marks um að fjárhagsleg staða sveitarfélaganna í landinu sé góð, öfugt við það sem almennt er haldið fram.

- bps

**ÓMAR MÁR JÓNSSON SVEITARSTJÓRI**  
Hreppnum græddist fé við sölu hlutabréfa í Orkubúi Vestfjarða og Hraðfrystihúsi Gunnvarar og er hluti þess ávaxtaður með þessum hætti.



## Sjö króna sekt fyrir hvert tóbaksgramm

Bannað er með lögum að flytja inn munntóbak. Allt munntóbak sem finnst er gert upptækt á Keflavíkurflugvelli og sektað fyrir hvert gramm sem næst. Heildsali sem blaðið veit um selur um 250 kíló af munntóbaki á mánuði.

**TÓBAK** Tollgæslan á Keflavíkurflugvelli tók 103 kíló af munntóbaki sem fannst í farangri flugfarþega síðasta árs. Þeir sem eru stöðvaðir með munntóbak í fórum sínum eru sektaðir um sjö krónur á hvert gramm eða um 350 krónur á hverja dós. Tollurinn í Reykjavík fann og lagði hald á 23 kíló af munntóbaki í fyrra.

Kári Gunnlaugsson, aðal- deildarstjóri tollgæslunnar á Keflavíkurflugvelli, segir suma vera með nokkrar dósir í fórum sínum en aðra vera með nokkra tugi dósa. Á Keflavíkurflugvelli var sektað fyrir um 750 þúsund krónur á síðasta ári. „Það er erfitt að standa í þessu þar sem ekki gilda sömu reglur alls staðar

Helst finnst munntóbak í farangri þeirra sem koma frá Danmörku, Svíþjóð og Noregi,“ segir Kári. Sumir verða reiðir þegar tollgæslan gerir munntóbakið upptækt að sögn Kára. Hann bætir jafnframt við að þó munntóbakið sé bannað í flestum löndum Evrópu sé það leyfilegt í nokkrum nágrannalöndum okkar. „Við tökum allt munntóbak sem við finnum. Okkur er ekki stætt á öðru því þetta er ólöglegt og okkur ekki heimilt að hleypa fólki í gegn með tóbakið,“ segir Kári en margir eru háðir tóbakinu og eru



**NEYTANDI MUNNTÓBAKS**

Smásali munntóbaks segir neyslu munntóbaks fara vaxandi þó það færir í vöxt að neytendur taki neftóbak í vörina til að þurfa ekki að þurfa kaup á tóbakinu.

hóp viðskiptavina og er aðallega að selja vinum sínum og nokkrum til viðbótar. Hann kaupir munntóbakið af heildsala sem selur smásölum um 2500 dollur hálfsmánaðarlega eða um 125 kíló. Veit hann að minnsta kosti um tvo söluturna í Reykjavík selja munntóbak undir borðið. Smásalinn undrast að munntóbak sé bannað á meðan neftóbak er leyft en margir neytendur munntóbaks hafa farið þá leið að taka venjulegt neftóbak í vörina.

Munntóbakssmáali sem blaðið ræddi við hefur meðal annars selt bæði tollvörðum og lögreglumönnum munntóbak. Yfirleitt keyrir hann tóbakið heim til viðskiptavina en fyrir kemur að það sé afhent á bensínstöðvum eða á öðrum almenningsstöðum eða þá að kaupendur komi heim til hans og sæki vöruna. Sjálfur er hann með lítinn

hrs@frettabladid.is

Skoðunarkerfi í sjávarútvegi:

## Breytingar á eftirlitsskyldu

**SJÁVARÚTVEGUR** Undirbúningsnefnd skipuð af sjávarútvegsráðherra leggur til að komið verði á fót samráðsnefnd eftirlitsskyldra aðila í sjávarútvegi sem fjalli bæði um eftirlit með gæðamálum og veiðieftirliti. Árni M. Mathiesen sjávarútvegsráðherra segir mikilvægt að allir hagsmunaaðilar taki þátt í samráðsnefndinni.

Meginniðurstöður nefndarinnar eru að áfram eigi að byggja á því skoðunarkerfi sem nú er við lýði, þróa það frekar og bæta. Skoðað verður hvornig skoðunarstofur geti tekið við auknum verkefnum við framkvæmd eftirlitsins. Þetta kemur fram í fyrstu áfangaskýrslu nefndarinnar, sem kynnt var á blaðamannafundi í sjávarútvegsráðuneytinu í gær.

Markmiðið með stofnun samráðsnefndar er að skapa vettvang til



**TÍU TILLÖGUR KYNNTAR**  
Árni M. Mathiesen og Vilhjálmur Egilsson kynna tillögur nefndarinnar á blaðamannafundi í gær.

gagnkvæmra skoðanaskipta og umræðu um starfshætti og rekstur eftirlitsins, umræðu og kynningar á

nýjum breytingum. Nefndin mun starfa áfram undir stjórn Vilhjálms Egilssonar ráðuneytisstjóra. ■

# RAFDRIFIN BORD

á ótrúlegu verði!

Verð frá kr.  
**69.900**



Plötur eru spónlagðar úr beyki eða birki



Afgreiðum samdægurs!



Rabami 585  
Verð kr.  
47.900



Rabami 767  
Verð kr.  
64.900



Rabami 820  
Verð kr.  
62.900



Rabami 830  
Verð kr.  
81.400

Skrifborðsstólarnir frá Rabami eru gæddir öllum þeim stillimöguleikum sem skrifborðsstólar þurfa að búa yfir. Stólarnir eru hannaðir í samvinnu við danska sjúkra- og iðjuþjálfara. Verð frá 47.900 kr.

Meðmæli fagmanna:

„Okkur í atvinnulegri endurhæfingu á Reykjalundi finnst kostur að skrifborðsstólarnir frá Rabami séu með mismunandi setur og bök sem henta mismunandi vinnu og einstaklingum. Stólarnir eru vel bólstraðir með góðu úklæði og hafa fjölbreytilega stillimöguleika sem auðvelt er að komast að og læra á.“

Iðjuþjálfar hjá Reykjalundi.



Verzlunin er opin kl. 08–18  
virka daga og kl. 10–14  
á laugardögum

Hafið samband í síma 515 5100  
og fáið nánari upplýsingar eða sendið  
okkur fyrirspurn á [husgogn@oddi.is](mailto:husgogn@oddi.is)





#### SNÆVI ÞAKTIR GONDÓLAR

Það var lítið um rómantískar siglingar í gondólum Feneýja í gær enda kalt í veðri og snjókoma síðustu daga búin að þekja gondólana snjó.

Þingmenn ósáttir við nýja ríkisstjórn Qureia:

## Gamalt vín á nýjum belgjum

**MID-AUSTURLÖND. AP** Ahmed Qureia forsætisráðherra tryggði sér stuðning tuga þingmanna við breytta ríkisstjórn á stormasömum fundi með þingmönnum Fatah-hreyfingarinnar í fyrrinótt. Óvíst er hins vegar hversu langt það dugir því mikillar andstöðu gætir meðal þingmanna við nýju ríkisstjórnina.

Það sem vakti óánægju er hversu litlar breytingar verða á ríkisstjórninni. Einungis fjórir koma nýir inn í ríkisstjórnina en í henni sitja 24 ráðherrar. „Þetta er nýtt ráðuneyti með gömlum andlitum vegna þess að núverandi forysta trúir ekki á breytingar,“ sagði stjórnsmála-

skýrandinn Hani al-Masri. Viðbúið er að nýja stjórnin sitji aðeins í fáa mánuði, staðfesti þingheimur hana, og að ný stjórn taki við eftir kosningar í maí.

Ísraelar slepptu í gær 500 palestínskum föngum úr fangelsi. Föngunum var vel fagnað þegar þeir sneru aftur á Vesturbakkann og Gaza. Einn áhorfandi lét lífið þegar hann var skotinn af slysi þegar skotið var upp í loft til að fagna lausn fanganna.

#### FORYSTA FATAH

Mahmoud Abbas forseti, í forsæti, og Ahmed Qureia forsætisráðherra, til hægri við hann, reyndu að vinna stuðning þingmanna Fatah við nýtt ráðuneyti Qureia.



Frækileg björgun:

## Á gúmmibát í sjö vikur

**ÁSTRALÍA** Astralska strandgæslan skýrði frá því um helgina að tekist hefði að bjarga þremur mönnum sem höfðu verið á reiki í opnum gúmmibát í alls sjö vikur en leit hafði nokkru áður verið hætt og mennirnir allir taldir af. Fundust þeir skammt utan við Kyrrahafseyjuna Kiribati og var ástand þeirra bærilegt nema mikil þreyta hrjáði þá og var talið ljóst að björgun hefði ekki mátt verða mikið seinna.



## Ferðaskrifstofa Austurlands: Markaðs-sókn erlendis

**FERÐAÞJÓNUSTA** Hlutfé Ferðaskrifstofu Austurlands hefur verið aukíð um 15 milljónir króna og segir Arngrímur Viðar Ásgeirsson, einn eigenda ferðaskrifstofunnar, að hlutféð verði einkum notað til markaðssetningar erlendis: „Við erum í samstarfi við átta erlendar ferðaskrifstofur sem sérhæfa sig í útivistarferðum og stefnum á að fá um 150 ferðamenn til landsins í gegnum þær í sumar.“

Eigendur Ferðaskrifstofu Austurlands eftir hlutfjáraukninguna eru auk Arngríms: Byggðastofnun, Hannibal Guðmundsson, Erla Ingadóttir og ferðaðjónustuaðilar á Austurlandi.

- kk

Byggingarframkvæmdir við Mývatn:

## Fyrstu húsin í fimmtán ár

**NÝBYGGINGAR** Verktakafyrirtækið Sniðill í Mývatnssveit áformar að reisa tvö parhús með fjórum íbúðum í Reykjahlíðaborpi á næstu mánuðum en það eru fyrstu húsin sem byggð eru í þorpinu í hálfan annan áratug. Byrjað er á jarðvinnu við fyrri parhúsið og eru báðar íbúðirnar seldar.

Ingólfur Jónasson, framkvæmdastjóri Sniðils, segir fasteignaviðskipi lífleg í Mývatnssveit um þessar mundir, þrátt fyrir hrakspár og dökkt útlit í atvinnumálum Mývetninga í kjölfar lokunar Kísiliðjunnar í nóvember síðastliðnum. „Svo virðist sem fólk vilji búa hérna og það hefur enginn fólksflótti brostið á enn sem komið er,“ segir Ingólfur.

Alls starfa 14 manns hjá Sniðli og vinna þeir við margvísleg



#### SNÍÐILSHÚS Á LAUGUM

Sniðill byggði tvö parhús á Laugum í fyrra og eru þau eins og húsin sem byggð verða við Mývatn nema hvað þau verða steypt.

verkefni, auk húsbýgginga. „Þessa dagana eru starfsmenn frá okkur að vinna við uppsetningu á leikmynd vegna íslensk-amerísku

spennumyndarinnar Last Winter sem að stórum hluta verður tekin upp við Mývatn,“ segir Ingólfur.

- kk

Hreindýraveiðar:

## Aldrei fleiri umsóknir

**SKOTVEIÐAR** Hreindýraráði bárust 1.600 umsóknir um 800 veiðileyfi en síðastliðinn föstudag var dregið á milli umsækjenda.

Karen Erla Erlingsdóttir, starfsmaður umhverfisstofnunar, segir að eftirspurn eftir veiðileyfum hafi aukist stöðugt undanfarin fimm ár en umsóknir hafi þó aldrei verið fleiri en í ár. „Veiðileyfin kosta frá 35 þúsund krónum og upp í 110 þúsund krónur en dýrast er að skjóta tarfa á Fljótsdalsheiði,“ segir Karen Erla.



- kk

GOTT FOLK MCCANN



## TM ÞAKKAR GÓÐAR VIÐTÖKUR Á NÝJUM OG EINFALDARI BÍLATRYGGINGUM

Í júní 2004 kynnti TM nýjar og breyttar bílatryggingar. Bónuskerfið var lagt niður og teknar upp einfaldari og sanngjarnari tryggingar sem viðskiptavinir og aðrir bíleigendur kunna vel að meta.

Bresk stjórnmöld svara umhverfisráðherra á Íslandi:

# Plutóníummagnið á reiki

**UMHVERFISMÁL** Ástæðan fyrir því að þrjátíu kíló af plutóníum koma ekki fram við birgðatalningu í Sellafeld-kjarnorkuendurvinnslustöðinni er bókhaldslegs eðlis, að því er fram kemur í svari breskra stjórnmála við fyrirspurn Sigríðar Önnu Þórðardóttur umhverfisráðherra.

Bretarnir segja að við endurvinnsluna séu efni skilin í sundur og þá gerist það oft að mælingar í vinnsluferlinu sýni meira eða minna magn en flutt var í stöðina til endurvinnslu.

Umhverfisráðherra óskaði upplýsinga frá breskum stjórnmöldum eftir að í ljós kom að



yfirmenn Sellafeld gátu ekki gert fyllilega grein fyrir hvað hefði orðið af plutóníum sem dugar til að byggja sjö til átta kjarnorkusprengjur.

Í umhverfisráðuneytinu fengust þær upplýsingar að áfram yrði fylgst með stöðu mála í Sellafeld.

## KJARNORKUENDURVINNSLUSTÖÐIN Í SELLAFIELD

Stjórndur Sellafeld segja ekki ástæðu til að hafa áhyggjur þó minna magn plutóníums komi fram við mælingu en flutt var í stöðina. Ástæðan er vandamál í talningu en ekki að efnið sé týnt.

Dýragarðsstarfsmaður:

# Banað af ungum fíl

**AUSTURRÍKI. AP** Stjórndur dýragarðsins í Vín segja ekki ástæðu til að endurskoða öryggisreglur dýragarðsins þrátt fyrir að fíll hafi kramið umsjónarmann sinn til bana. Þetta er annað dauðsfallið á þremur árum sem dýr í garðinum valda, í fyrra skiptið rifu þeir jagúarar starfsmann dýragarðsins í sig fyrir framan gesti.

Fíllinn Abu skorðaði umsjónarmann sinn af upp við vegg og rak tennur sínar í hann. Umsjónarmaðurinn, sem hafði annast Abu frá fæðingu hans fyrir fjórum árum, lést samstundis að því er lögregla segir.



**FÍLLINN ABU**  
Abu banaði umsjónarmann sinn þegar hann var að þvo hann.

Ólafur Ólafsson hættir formennsku meðal eldri borgara:

# Ósáttur við sinnuleysi stjórnvalda

**ALDRADIR** Ólafur Ólafsson, fyrrverandi landlæknir, lét af formennsku í Félagi eldri borgara í Reykjavík á aðalfundi þess um helgina. Margrét Margeirsdóttir félagsráðgjafi var kjörin í hans stað en hún var áður varaformaður.

„Þetta var ánægjulegur tími, skemmtilegur og upplífandi,“ segir Ólafur en hann var kjörinn formaður árið 1998. „Það var gott að berjast með góðu fólki og auðvitað reyni ég að vinna áfram eins og ég get.“

Ólafur gagnrýnir hvernig stjórnmöld hafa brugðist við því sem hann segir sjálfsagðar kröfur

eldri borgara. „Um þriðjungur ellilífeyrisþega hefur dregist afur úr öðrum hópum þegar horft er til tekna. Það er sagt að kaupmáttur hafi aukist um 40 til 50 prósent frá 1995 en hann hefur aðeins aukist um níu prósent hjá ellilífeyrisþegum. Og sé horft til ársins 1988 hefur kaupmátturinn minnkað.“

Ólafur er ósáttur við sinnuleysi stjórnvalda gagnvart öldruðum og segir hópinn afskiptan. „Eldri borgarar eiga greinilega ekki sæti í forgangsröðinni,“ segir hann og bendir á að auk kjaramálanna sitji margt á hakanum, til dæmis almenn aðstoð við þá sem þurfa.

- bps



FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

**ÓLAFUR ÓLAFSSON**  
Gagnrýnir stjórnmöld fyrir að sinna ekki málefnum eldri borgara.

Eldri borgarar í Reykjavík:

# Segja lög um málefni aldraðra löngu úrelt

**ALDRADIR** Félag eldri borgara í Reykjavík telur að lög um málefni aldraðra séu byggð á úreltum sjónarmiðum sem ekki eru í tak við nútímaleg viðhorf og eru dragbítur á eðlilega og nauðsynlega framþróun. Í ályktun sem samþykkt var á aðalfundi félagsins á laugardag er því meðal annars beint til stjórnvalda að þau láti kanna hvort ekki sé rétt að flytja yfirstjórn málefna aldraðra frá heilbrigðisráðuneytinu til félagsmálaráðuneytisins.

Þá er þess óskað að heildarstefna í málaflokknum verði mörkuð og skuli hún byggð á

hugmyndafræði um jafnrétti og mannréttindi.

Einnig var samþykkt hvatning til yfirvalda um fjölgun hjúkrunarrýma, þjónustuþúða og dagvistarplássna og því beint til stjórna hjúkrunarheimila að ófaglært starfsfólk verði hvatt til að sækja námskeið í umönnun. Einnig að útlendu starfsfólki verði gert kleift að læra íslensku að frumkvæði og með stuðningi vinnuveitenda.

Þá er skorðað á lyfjaverðnefnd að lækka lyfjaverð til samræmis við það sem tíðkast á hinum Norðurlöndunum.

- bps

<p><b>Enginn bónus – lægri iðgjöld</b> Iðgjaldskráin einfölduð og lækkuð um allt að 75% hjá öllum.</p>	<p><b>Enginn bónusmissir</b> 15.000 kr. iðgjaldsálag einu sinni í stað þess að missa bónus vegna tjóns.</p>	<p><b>Allir eru jafnir</b> TM gefur ungu fólki tækifæri til að sanna sig sem ábyrgir bílstjórar.</p>	<p><b>TM-Öryggi</b> Nóg að tryggja bílinn til að fá TM-Öryggi og hagkvæmari kjör.</p>
--	---	--	---

**BÍLAR**



Laugavegurinn hefur verið mikið í umræðunni undanfarið en borgaryfirvöld hafa heimilað að 25 hús þar verði rífin. Sitt sýnist hverjum um þessi áform. Rétt er að hafa í huga að heimild borgaryfirvalda er ekki skipun um niðurrif húsanna; eigendum húsanna er í sjálfvald sett hvort þeir kjósi að nýta heimildina eða ekki. Á móti kemur að í heimildinni felst ákveðinn hvati til að rífa húsinn því gert er ráð fyrir að heimildin hækki lóðarverðið og eigendur freistist frekar en ella til að selja fasteign sína stórhuga byggingarverktökum. Með öðrum orðum eru



þessi hús reitir sem borgaryfirvöld gætu hugsað sér að sjá aðrar útfærslur á en eru fyrir.

Laugavegi eru tvíþætt: í fyrsta lagi óttast sumir að nýbyggingar muni stínga í stúf við húsinn sem fyrir eru. Oft benda

Skipulagsyfirlönd vonast til að með þessum aðgerðum verði hægt að auka byggingarpláss á Laugavegi og niður að Hverfisgötu um allt að 65 þúsund fermetra. Gert er ráð fyrir að nýbyggingar samstandi bæði af verslunarhúsnæði og íbúðum en yfirvöld telja að íbúum á nálægum svæði við Laugaveg gæti fjölgað um allt að þrjú þúsund á næstu tíu til fimmtán árum. Mótmælin við niðurrifi á

menn á Laugaveg 7 eða Laugaveg 77 máli sínu til stuðnings, en þau hús þykir sumum jaðra við sjónmengun. Borgaryfirvöld svara því til að í deiliskipulagi séu þeir sem hyggjast rífa og byggja ný hús bundnir ströngum skilmálum um að viðhalda því byggðarmynstri sem fyrir er. Í annan stað er niðurrifi mótmælt á grundvelli sögulegs gildis húsanna og að það séu fyrst og fremst þessi gömlu hús sem ljái Laugaveginum sérstöðu sína og geri hann þar með eftirsóknarverðan sem verslunargötu. Ef húsinn er rífin séu menn einmitt að ganga gegn markmiði sínu, sem er endurreisn Laugavegarins. Stuðningsmenn niðurrifs telja aftur á móti að nýbyggingar við götuna séu forsenda þess að gatan fái að þroskast eðlilega og dafna á ný.

## SPURT & SVARÐ

FÆRÐ Á VEGUM



JÓN RÖGNVALDSSON

### Fjármunir sparast

Mikil hlýindi hafa verið á landinu að undanförmu og flestir þjóðvegir því orðnir greiðfærir. Jón Rögnvaldsson er vegamálastjóri.

#### Er slík færð á þessum árstíma einsdæmi?

Nei, það hafa nú verið snjóléttrir vetur undanfarið. Síðastliðinn vetur var færðin orðin mjög góð þegar komið var fram á þennan árstíma. Fjallvegir á miðhálandinu eru þó enn lokaðir.

#### Sparast ekki fé með þessu?

Vonandi verður það ef þetta helst áfram en það skal tekið fram að veturinn það sem af er hefur verið heldur vondur, mikill snjómokstur og eins höf- um við þurft að bregðast við mikilli hállu en slíkt er kostnaðarsamt. Það er ekki enn hægt að segja til um hvernig veturinn kemur út fjárhagslega.

# Er allt vænt sem vel er grænt?

Nýleg rannsókn bendir til að ekki sé hollt fyrir ung börn að alast eingöngu upp á grænmetisfæði. Grænmetisætur vísa því algerlega á bug og segja börn sín síst pattaralegri en önnur börn.

Þeim fjölgar stöðugt sem sneiða hjá kjöti og fiski og neyta þess í stað einungis grænmetis og jurtafæðis. Þeir sem hafa til- einkað sér svonefnt vegan- mataræði ganga skrefinu lengra því þeir sniðganga allan mat sem inniheldur snefil af dýraaf- urðum, bæði af siðferðisástæð- um og vegna þess að þeir telja að slíkur matur sé einfaldlega miklu hollari en sá hefðbundni. Mjólkurafurðir og egg eru á meðal þess sem vegan-fólk neitar sér um svo og matvæli sem innihalda aukaefni sem eru komin úr dýraríkinu. Ýmsar súkkulaðitegundir innihalda lesitín sem er unnið úr mjólk og í sojaostum sem selðir eru hér- lendis er mjólkurduft.



GYÐA HRUND ÞORVALDSDÓTTIR í dag borðar Gyða einungis vegan-mat og kveðst aldrei hafa verið hraustari.

#### Kjötið létti lundina

Deildar meiningar eru hins vegar um hvort rétt sé að setja ung börn á vegan-mataræði. Í ný- legrri bandarískri rannsókn er því haldið fram að slík fæða sé þeim beinlínis skaðleg þar sem ýmis næringarefni sem börnum eru nauðsynleg eru ekki fyrir hendi í vegan-mat. Forvígismaður rannsóknarinnar heldur því fram að börn mæðra sem sneiða alfarið hjá mat úr dýraríkinu séu smávarnari og meira seinþroska en börn sem fá kjöt og mjólk reglulega. „Það er því siðferðis- legur ábyrgðarhluti að setja ung börn á strangan vegan- kúr.“

544 afrísk börn tóku þátt í rannsókninni og höfðu þau öll alist upp á korn- og baunamat sem er snauður af bæti- efnum á borð við járn, sink og B12- vítamíni. Um tveggja ára skeið var sumum þessara barna gefið dálítið kjöt daglega, önnur fengu mjólkurglas á dag og hjá enn öðrum var mataræðið óbreytt. Þau börn sem fengu kjöt og mjólk tóku að dafna betur og sýna meiri framfarir í skóla en hin börnin. Auk þess voru þau léttari í lund og fjörugri.

Vísindamennirnir undirstrikuðu að þótt rannsóknin hefði verið gerð í fátæku samfélagi í Afríku hefði hún beina þýðingu fyrir Vesturlandabúa. Talsmenn vegan-hreyfingarinnar vísa þessum niðurstöðum hins vegar á bug og benda á aðrar rannsóknir sem sýna að börn þeirra

séu yfirleitt hraustari en jafn- aldrar þeirra sem neyta kjöts.

#### Grænmetisbörnin pattaraleg

Margir Íslendingar eru græn- metisætur en vegan-lífsstíll er enn sem komið er ekki mjög al- gengur. Gyða Hrund Þorvalds- dóttir hefur um nokkurt skeið eingöngu borðað vegan-mat og kveðst aldrei hafa verið hress-



GRÆNMETI Á DISKINN MINN Deildar meiningar eru um hvort rétt sé að setja ung börn á stíft grænmetismataræði.

ari. „Ég finn mikinn mun á mér, hef ekki orðið veik eftir að ég slepti mjólkurafurðum og eggjum, ég er búin að standa af mér allar flensur sem hafa gengið,“ segir Gyða og bætir því við að mígreni sem áður hrjáði hana sé nánast á bak og burt.

Því þarf ekki að koma á óvart að Gyða dregur niðurstöður

bandarísku rannsóknarinnar í efa enda segir hún öll nauðsyn- leg næringarefni fyrirfinnast í vegan-mataræðinu. „Soya- baunin er próteinríkasta afurð í heiminum, tófu er mjög kalk- og steinefna- og omega-3 fitu- sýran sem allir segja að sé svo mikilvæg úr blessuðum fisknum færðu úr hör- og sólblómafræj- um. Grænkál og spinat gefur okkur járn og soyamjólk er oft- ast kalkbætt.“

Innan Samtaka grænmetis- ætina er starfræktur sér- stakur mæðrahópur og segir Gyða að börn þessara kvenna séu einhver þau patt- aralegustu sem hún hefur á ævi sinni séð, jafnvel yfir kjörþyngd ef eitthvað er. Rannsóknir sýna að konur sem eru á vegan-fæði er síður hætt við brjóstakrabbameini og auk þess er mjólk sem þær framleiða án ýmissa eiturefna sem stundum finnast í brjósta- mjólk kvenna sem neyta hefð- bundins matar. Offita er nánast óþekkt á meðal grænmetisætna og þeim er jafnframt síður hætt við hjarta- og æðasjúkdómum.

Eina vandamálið sem græn- metisætur segjast glíma við hárlandis er fátæklegt úrval af mat sem þeim hentar. Til að bæta gráu ofan á svart eru soja- vörur og annar varningur sem tilheyrir vegan-eldhúsinu settur í efra þrep virðisaukaskattsins. Stjórnvöld líta því á hollustuna sem munaðarvöru.

seinnig@frettabladid.is

MODERNUS		SAMRÆMD VEFMÆLING <sup>®</sup>	
		VIKA NR. 07: 14.02. - 20.02.	
		25 efstu eftir fjölda notenda	
VEFUR	NOTENDUR	INNLIT	FLETTINGAR
1. mbl.is	160.549	1.160.852	6.035.424
2. visir.is	149.757	557.204	5.085.467
3. leit.is	97.449	426.836	1.657.867
4. hugi.is	97.031	198.389	1.203.885
5. eve-online.com	57.711	234.914	3.284.005
6. barnaland.is	45.546	217.895	5.205.487
7. ruv.is	33.748	95.222	404.427
8. reykjavik.is	20.353	31.601	216.027
9. bt.is	14.032	26.645	178.943
10. humor.is	13.980	37.825	212.934
11. visindavefur.hi.is	13.631	17.693	76.879
12. doktor.is	13.043	23.264	245.545
13. textavarp.is	11.957	23.173	31.274
14. kvikmynd.is	11.932	20.404	343.998
15. femin.is	11.280	27.957	358.429
16. sport.is	11.160	31.407	156.535
17. shopusa.is	10.937	21.366	58.107
18. vikurfrettir.is	10.864	29.169	137.037
19. rsk.is	10.460	21.964	113.163
20. tonlist.is	8.033	12.187	78.650
21. althingi.is	7.923	18.543	106.460
22. habil.is	7.038	14.901	128.422
23. spamadur.is	6.418	15.236	108.971
24. gras.is	6.343	19.652	56.840
25. nams.is	6.221	9.961	54.191

Sjá á [www.modernus.is/sv](http://www.modernus.is/sv) og textavarpí Rúv síðu 631 Öllum vefjum stendur til boða að taka þátt í Samræmri vefmælingu.

VERSLUNARVÁÐ ÍSLANDS



FRÉTTABLAÐIÐ/AP

**MENNINGARHEIMAR MÆTAST**  
Þessir herra menn létu sig ekki vanta á pallana í Dubai í Sameinuðu arabísku fursta-dæmum en þar fer nú fram alþjóðlegt tennis mót og eru milljón dalir í verðlaun, um 61 milljón krónur. Kona nokkur lætur sér hins vegar fátt um finnst.

## Ökukennaranám: Ökukennarar í KHÍ

**NÁM** Kennaraháskóli Íslands mun eftirleidis annast nám fyrir verðandi ökukennara og endurmenntun fyrir starfandi ökukennara. Skólinn bauð upp á ökukennaranám fyrir nokkrum árum og hefur það nú verið endurskoðað og endurbætt.



**ÓLAFUR PROPPÉ, REKTOR KHÍ**

Ökukennaranámið verður á vegum Símenntunarstofnunar KHÍ. Ólafur Proppé, rektor KHÍ, og Karl Ragnars, forstjóri Umferðarstofu, undirrituðu nýverið samning um námið.

- bps



# Hefurðu farið í hestaferð?



## Ísland er þitt - vitjaðu þess!

Hinn og hafi / SÍA

[www.toyota.is](http://www.toyota.is)

## Takmarkað magn - ótakmörkuð gæði



**Corolla Sedan**

Verð frá: 1.240.000 kr.

Einkaleiga Glitnis: Frá 28.999 kr. á mán.\*

Bílasamningur Glitnis: Frá 19.772 kr. á mán.\*\*

## Eigð'ann eða leigð'ann

Nú gefst þér kostur á að eignast Corolla Sedan 1,4l hjá Toyota betri notuðum bílum. Takmarkað magn í boði. Nýttu þér áhyggjulaus og örugg bílaviðskipti. Allir notaðir bílar hjá okkur fara í gegnum strangt skoðunarferli.

\* m.v. 24 mán.

\*\* m.v. 50% erlenda mynt og 50% krónur og 20% útborgun.



BETRI NOTAÐIR BÍLAR **TOYOTA**

Áhyggjulaus og örugg bílaviðskipti - strangt skoðunarferli, 14 daga skiptiréttur, ókeypis skoðun eftir 1000 km, allt að 1 árs ábyrgð. Skoðaðu úrvalið á Nýbýlavegi 4, á [www.toyota.is](http://www.toyota.is) eða hringdu í 570 5070.

ÍSLENSKA AUGLÉSINGASTOFNAN ÍSÍA SÍA 101 27417 02/2005

# skoðun

SJÓNARMÍÐ  
HAFLIÐI HELGASON

Mikilvægt er að efnahagsumræðan sé yfirveguð og byggð á þekkingu.

## Vafasamar yfirlýsingar

Forystumenn Framsóknarflokksins hafa að undanfögnu farið mikinn í umræðum um þróun efnahagsmála. Við lestur á sumu sem þar hefur komið fram er ekki hægt að verjast þeirri hugsun að þingmenn flokksins sæki þekkingu sína í skóla fyrrverandi formanns síns, sem hagfræðiprófessor sagði frægan víða um lönd fyrir yfirgripsmikla vanþekkingu sína á efnahagsmálum.

Þannig skrifar þingflokksformaður Framsóknarflokksins, Hjálmar Árnason, grein á heimasíðu sinni þar sem hann dustar rykið af gömlum marxisma og skýrir hækkun húsnæðisverðs út frá þeim kenningum. Síðast þegar fréttist njóta þær kenningar engrar viðurkenningar meðal helstu fræðimanna á sviði hagfræði, nema ef vera skyldi í Norður-Kóreu og á Kúbu.

” Hagfræðingar eru almennt þeirrar skoðunar að stýrivextir muni hækka í nokkrum áföngum á þessu ári. Skoðun forsætisráðherra er því á skjön við væntingar helstu sérfræðinga í efnahagsmálum.

Lækkun langtímavaxta hefur að óbreyttum öðrum þáttum þau áhrif að húsnæðisverð hækkar. Lækkun fjármagnskostnaðar fer því að hluta til í hækkun húsnæðisverðs. Þegar aðrir þættir eru óhagstæðir, svo sem að framboð er takmarkað, getur húsnæðisverð hækkað meira en hagsaukinn af lækkandi vöxtum. Þannig virkar markaður og lögmál hans gilda í samfélagi okkar hvort sem okkur líkar betur eða verr. Hjálmar Árnason er miðað við greinina á heimasíðunni sannfærður um að hagkerfinu sé meira og minna handstýrt.

Formaður flokksins og forsætisráðherra hefur bent á að lækkandi húsnæðisvextir hafi ýmis jákvæð áhrif, þótt ljóst sé að þeir hafi kynt undir þenslu. Þá megi ekki gleyma að þeir sem þegar eiga njóti hækkanandi eignaverðs. Árni Magnússon félagsmálaráðherra hefur eins og Halldór tekið hófstiltari og skynsamlegri afstöðu til hækkanana á húsnæðismarkaði en formaður þingflokksins. Sjálfsgast er að skoða afleiðingar húsnæðishækkana og mikilvægt að huga að þeim hópi í samfélaginu sem lokast úti vegna þeirra. Eitt af því sem þarf að ræða er breytt hlutverk Íbúðalánasjóðs. Þar geta stjórnáamenn beitt sér til að tryggja aðgengi þeirra sem minnst hafa milli handanna að öruggu húsnæði.

Halldór Ásgrímsson forsætisráðherra hættir sér þó út á hálli ís í öðrum yfirlýsingum. Yfirlýsing hans um að frekari stýrivaxtahækkanir Seðlabankans en þegar eru ákveðnar ættu ekki að vera nauðsynlegar, var ekki snjöll. Hagfræðingar eru almennt þeirrar skoðunar að stýrivextir muni hækka í nokkrum áföngum á þessu ári. Skoðun forsætisráðherra er því á skjön við væntingar helstu sérfræðinga í efnahagsmálum. Í annan stað er gagnrýnivert að forsætisráðherra láti frá sér afgerandi skoðun á framtíðarvaxtaákvörðunum Seðlabankans. Bankinn er sjálfstæð stofnun sem hefur skilgreint hlutverk. Ekki verður séð að forsætisráðherra hafi forsendur til að vita betur en sérfræðingar bankans. Ólíklegt verður að telja að kollegar Halldórs í löndum sem við viljum bera okkur saman við myndu gefa slíkar yfirlýsingar. Sjálfstæði ákvarðana Seðlabankans í vaxtamálum og trúverðuleiki hans eiga að vera hafin yfir allan vafa. Yfirlýsing Halldórs er fremur til þess fallin að Seðlabankinn hækki vexti fyrr og hraðar en ella til þess að taka af öll tvímæli um hvar forræðið í stjórn peningamála liggir.



BJÓÐLEIKHÚSÍÐ

### FRÁ DEGI TIL DAGS

#### Engum að treysta

Þegar maður er frægur eða ríkur er engum hægt að treysta. Þessi gömlu sannindi koma í hugann þegar fréttist af því að náinn vinur Bush-fjölskyldunnar bandarísku, rithöfundurinn Doug Wead, hefði með leynd hljóðritað margra klukkustunda samtöl sem hann átti við George Bush árið 1998 þegar hann var að velja fyrir sér forsetaframboði. Í trausti þess að Wead væri traustsins verður lét Bush ýmislegt flakka sem hann mundi ekki segja opinberlega. Nú hefur Wead birt þetta efni vegna þess



„að þjóðin eigi rétt á því að vita hvernig forsetinn hugsar“. Látum hræsnina liggja milli hluta, auðvitað er Wead aðeins að næla sér í peninga. Hitt er athyglisvert að í rauninni er enga bombu að finna í þessum einlægu samtölum; allir vita að á yngri árum var notkun Bush á vímu-efnum ekki til fyrirmyndar og í rauninni dettur engum í hug að gera það slys að tilefni árása á hann. Frekar er ástæða til að ætla að fáir vilji eftir þetta tala við Doug Wead undir fjögur augu.

#### Ekki í fyrsta sinn

Leynilegar upptökur eru annars ekki nýmæli í bandarískri stjórnmálalábaráttu. Vinkona Monica Lewinsky, læringsins fræga í Hvíta húsinu, tók með leynd upp samtöl við hana þar sem hún sagði frá sambandi sínu við Clinton for-

seta og notaði játningarnar síðan gegn henni opinberlega. Ekki stórmannlegt.

#### Gömul hugmynd

Tillaga Hjálmar Árnasonar framsóknarþingmanns um að gera Surtsey að ferðamannastað er ekki ný af nálinni. Hún var rædd fyrir fimm árum á ráðstefnu um framtíð byggðar í Vestmannaeyjum en fékk ekki hljómgrunn. Bentu náttúrufræðingar þá á að erfitt yrði að stunda ferðafjöngustu á eyrni án þess að grípa inn í friðunina og þá náttúrulegu þróun sem átt hefur sér stað í Surtsey. Ferðamennskan myndi rýra gildi eyjarinnar. Þau rök eru óbreytt en svo er það alltaf spurningin hverju menn vilja fórna fyrir fjárhagslegan ávinning ferðafjöngustufyrirtækja. gm@frettabladid.is

## Meira nám á skemmri tíma?

Hugmyndir um styttingu náms til stúdentsprófs eru áhugaverðar. Menntamálaráðherra ferðast nú um landið til að ræða þessar hugmyndir og hugsanlega útfærslu þeirra við kennara. Það er að heyrna á ráðherra að undirtektir séu jákvæðar og kennarar áhugasamir. Það er hinsvegar að heyrna á einhverjum kennurum að þeir hafi uppi efasemdir um þessar hugmyndir. Það er reyndar ekki nýtt að nemendur geti lokið stúdentsprófi að loknu þriggja ára námi í framhaldsskóla. Það hefur verið hægt í áfangakerfi árum saman og duglegir og áhugasamir nemendur hafa nýtt sér þá leið unnvörpum. Kostur þessa kerfis hefur einmitt verið val nemenda, sumir hafa lokið námi á þremur árum, aðrir á fjórum og enn aðrir jafnvel á fimm árum.

En nú er stefnt að því að þrjú ár dugi flestum eða öllum. Menntamálaráðherra segir meðal annars að með lengingu skólaársins í grunnskólum á undanförmum árum hafi skapast svigrúm til að flytja námsefni þangað úr framhaldsskólunum. Með öðrum orðum, tíminn í grunnskólum er ekki nýttur sem skyldi, þar er hægt að læra meira. Úr fjarlægð berast óljósar minningar um hugmyndir um meira vettvangsnám, fjölbreyttara nám, ferðalög nemenda og fleira sem rætt var um að svigrúm gæfist fyrir með lengra skólaári. Eitt-hvað hefur farið minna fyrir slíku en marga kennara dreymdi um. Meðal annars virðist fjárfskortur gjarnan vera til trafala þótt ekki vanti áhuga né hugmyndir meðal kennara.

En það er önnur saga. Það er áhugaverð hugmynd að þjappa námsefni saman í grunnskólunum. Það er örugglega hægt að byrja fyrr að kenna ensku en nú er gert og má reikna með að slík kennsla fari af stað mjög fljótlega. Það má hinsvegar spyrja

Í DAG  
NÁM TIL  
STÚDENTSPRÓFS



INGA RÓSA  
ÞÓRÐARÐÓTTIR

” Ég hef dálitlar efasemdir um að fleiri skóladagar þýði að nemendur þroskist hraðar og geti þar með tekið hraðar við meira námsefni.

hvort grundvöllur sé til að færa málfræðikennslu neðar en nú er gert, sömu spurningar vakna einnig varðandi stærðfræði og fleiri námsgreinar. Í nýútkomnu tölublaði Skímu, málagns móturmálskennara, spyr Gunnlaugur Ásgeirsson kennari í Menntaskólunum við Hamrahlíð hvort menn trúu því að hægt sé að láta fimmtán ára nemendur gera það sama og sextán ára nemendur gera nú og ná sama árangri eða betri. Kennarar á unglingsstigi horfa á nemendur sína taka nánast stökkbreytingum í þroska frá 8. og upp í 10. bekk. Þetta lýtur ekki bara að líkamlegum þroska þótt hann sé mikill og oft sýnilegr en sá andlegi. Þetta lýtur líka að námslegum þroska, hæfileikanum til að tileinka sér mismunandi náms-efni. Það sem þvælist fyrir nemendum í 8. bekk endalaust þrátt fyrir takmarkalaugar atrennur og óþrjótandi hugmyndir um ólíka nálgun verður allt í einu leikur einn í 9. bekk. Mörgum kennurum finnst þetta benda til þess að nemendur 8. bekkjar séu kannski ekki alveg tilbúnir til að tileinka sér þetta tiltekna náms-

efni, til þess þurfi að hafa náð þeim þroska sem flestir í 9. bekk hafa náð.

Það er líka undarlegt ef ekki dapurlegt að hlusta á og lesa um þessar hugmyndir sem allar virðast tengjast bóklegu námi. Árum saman hefur verið um það rætt að efla verklega kennslu, auka áherslu á verklega greinar, efla sjálfstraust þeirra nemenda sem eiga betra með verklega hluti en bóklega. Þrátt fyrir fögur áform er engu líkara en talað hafi verið í vestur en farið í austur. Áherslan á bóklegt nám eykst stöðugt, m.a. fyrir tilstilli samræmdra prófa sem verða stærri þáttur í lífi grunnskólanemenda með hverju árinu.

En þetta eru sjálfsgast bara venjulegar úrtöluraddir úr kennarahópnum og því verður ekki á móti mælt að kennarar hafa haft tilhneigingu til að fara í vörn, bregðast heldur illa við hugmyndum um breytingar og reyna frekar að stíga á bremsuna en hitt. Því verður reyndar heldur ekki á móti mælt að oftar en ekki hafa þeir ástæðu til, ástæðu sem þeir byggja á langri reynslu. Of oft hefur nefnilega verið hent inn nýjum hugmyndum og til þess ætlast að kennarar vinni eftir þeim án nauðsynlegs undirbúnings. Það er góður síður að skoða hvert skal stefna áður en lagt er af stað. Það er hinsvegar alls ekki alltaf gert, ekki heldur í skóla-kerfinu.

Ég hef dálitlar efasemdir um að fleiri skóladagar þýði að nemendur þroskist hraðar og geti þar með tekið hraðar við meira námsefni. Sérstaklega hef ég þó efasemdir þegar ég hugsa til þeirra nemenda sem eiga erfitt með bóklegt nám og hafa jafnvel lítinn stuðning heima fyrir, búa jafnvel við slæmt atlæti. Slíks eru því miður dæmi. Mikilvægtast er þó að velja því fyrir sér hvert við ætlum áður en við leggjum af stað og hverja við ætlum að taka með okkur.

Fasteignaverð á Höfuðborgarsvæðinu

Er verið að kjafta  
verðið upp?

Er hægt að kenna bönkum og fasteignasölum um hækkandi íbúðaverð?



SKOÐANIR OG UMRÆÐUR Á VISIR.IS

visir

FRÉTTABLAÐIÐ

ÚTGAUFÉLAG: 365 – prentmiðlar RITSTJÓRI: Kári Jónsson FRÉTTARITSTJÓRAR: Sigrún M. Egilsson og Sigmundur Emir Rúnarsson AÐSTÖÐARRITSTJÓRI: Jón Kaldal FULLTRÚI RITSTJÓRA: Guðmundur Magnússon RITSTJÓRNARFULLTRÚI: Steinunn Stefánsdóttir AUGLÝSINGASTJÓRI: Þórnundur Bergsson RITSTJÓRN OG AUGLÝSINGAR: Skafthlíð 24, 105 Reykjavík AÐAL-SÍMI: 550 5000 SÍMBRÉF Á FRÉTTAÐEILD: 550 5006 NETFÖNG: ritstjorn@frettabladid.is og auglysingar@frettabladid.is VEFANG: visir.is UMBROT: 365 – prentmiðlar PRENTVINNLSLA: Ísafoldarprentsmiðja ehf. DREIFING: Pósthúsið ehf. dreifing@posthusid.is Fréttablaðið er dreift ókeypis á heimili á höfuðborgarsvæðinu, Suðurnesjum og Akureyri. Einnig er hægt að fá blaðið í völdum verslunum á landsbyggðinni. Fréttablaðið áskilur sér rétt til að birta allt efni blaðsins í stafrænu formi og í gagnaböndum á endurgjald. ISSN 1670-3871





Sólarupprás Hádegi Sólarlag  
 REYKJAVÍK 8.59 13.41 18.25  
 AKUREYRI 8.49 13.26 18.04  
 Heimild: Almanak Háskólans

**FRÉTTABLAÐIÐ**

**Góðan dag!**

Í dag er þriðjudagur 22. febrúar, 53. dagur ársins 2005.

**KRÍLIN**

Bending er eiginlega að tala þegjandi!



**Smáauglýsingar á 995 kr. visir.is**

**Smáauglýsingar byrja í dag á bls. 5**

**Flokkar**

Bílar & farartæki

Keypt & selt

Þjónusta

Heilsa

Skólar & námskeið

Heimilið

Tómstundir & ferðir

Húsnæði

Atvinna

Tilkynningar

**Þú getur pantað smáauglýsingar á [www.visir.is](http://www.visir.is)**



# allt

**heilsa o.fl.**

Kaffi virkar gegn sykursýki

BLS. 4



**SMÁUGLÝSINGASÍMINN ER 550 5000**



Steinunn var í öllum íþróttum þegar hún var yngri en stundar núna snjóþretti þegar vel viðar.

## Gaman að röltu um og skoða borgina

Steinunn Helga Jakobsdóttir, ein af ritstýrum blaðsins Orðlaus, fékk nóg af íþróttum einn daginn en heldur sér samt sem áður í formi með skemmtilegri hreyfingu.

„Ég var algjört íþróttافرík þegar ég var yngri. Ég var í gjörsamlega öllum íþróttum; sundi, körfubolta, fótbolta, glímu og svo framvegis. Síðan fékk ég einfaldlega nóg þegar ég fór í menntaskóla og hætti í öllu saman. Núna hef ég helst skellt mér á snjóþretti á veturna þegar er einhver snjór og vel viðar,“ segir Steinunn, sem er líka alltaf á leiðinni í ræktina. „Ég fékk árskort í líkamsrækt gefins fyrir fjórum mánuðum en ég er ekki enn farin. Ég fer í næsta mánuði. Ég ætla alltaf að byrja í næsta mánuði,“ segir Steinunn og hlær. „Það kemur samt að því að ég fer í ræktina.“

„Ég geng líka mjög mikið. Ég á engan bíl þannig að ég geng allt sem ég þarf að fara.

Þá næg ég að dreifa huganum. Ég var líka að fá mér iPod þannig að ég get hlustað á tónlist á göngunni. Mér finnst voðalega hollt og gaman að röltu um og skoða borgina,“ segir Steinunn, sem hugsar ekkert allt of mikið um mataræðið.

„Ég drekk mjög mikið kaffi og gos, sem er náttúrulega ekki hollt, en ég er mjög lítill fyrir skyndibitamat og mér finnst grænmetisréttir mjög góðir. Ég er samt ekki mikið að spá í hvað er hollt fyrir mig og hvað ekki. Ég blanda þessu náttúrulega svölitið saman. Ég borða ekki bara grænmeti en ég lifi alls ekki á ruslfæði. Mér finnst það ekkert skemmtilegt,“ segir Steinunn, sem er aldeilis heppin með það.

## LIGGUR Í LOFTINU í heilsu

**Farsóttafréttir** er nýtt fréttabréf um sóttvarnir sem kemur út hjá Landlæknisembættinu. Það er gefið út á vegum sóttvarnalæknisins og ritstjóri þess er Jónína Margrét Guðnadóttir. Farsóttafréttir munu framvegis koma út mánaðarlega á íslensku og ensku og fjalla um það sem efst er á baugi hverju sinni.

Varasamt getur líka verið að ganga of oft í gegnum hvítunarmeðferðir, einkum ef sprungur eru í tönnum, óþéttar fyllingar eða glerungurinn er þunnur. Þetta kom fram í



Svenska Dagbladet í gær og studdist það þar við eigin könnun.

**Kemisk efni** sem notuð eru í viss ilmvoðn geta verið skaðleg

**Hvítar tennur** eru í tisku og ýmsar aðferðir eru viðhafðar til að fá fram ferskt og fallett bros. Tannkrem sem lofa hvítari tönnum geta þó verið vara-söm og jafnvel rispað tennur auk þess sem notkun þeirra er ávisun á tannkul hjá þeim sem hafa viðkvæmar tennur.

og börnum á brjósti og auk þess haft áhrif á DNA-samsetningu sæðisfrumna karlmannna. Þetta kemur fram í rannsókn sem Greenpeace-samtökin hafa fengið hollenska rannsóknarstofu til að gera. Sænska Aftonbladet segir frá.

[heilsa@frettabladid.is](mailto:heilsa@frettabladid.is)

**FEBRÚAR**

**Kafbátur mánaðarins með krabbasalati**

...og öllu því grænmeti sem við höfum upp á að bjóða



**6 tommu bátur kr. 299**

**12 tommu bátur kr. 499**



Gildir ekki í Stjórnumáli  
 Gildir ekki með öðrum tilboðum  
 Sub Club miðar ekki afhentir með kafbát mán.

Ferskur andardráttur

Prífu tunguna vel þegar tennurnar eru burstaðar. Hægt er að nota sérstaka tungusköfu til verksins eða bara tannbursta, og skola með munnskoli á eftir. Með því að þrifa tunguna getur maður dregið úr andfýlu og minnkað líkur á tannholdsþölgum.



**ROPE YOGA**  
NÚ FYRIR STRÁKA

2X Í VIKU - HÁDEGISTÍMAR - 9.900 KR. Í 7 VIKUR

SKRÁNING HJÁ GUÐBJÖRGU ÓSK Í SÍMA 555-3536 EÐA 695-0089. KENNSLA ER HAFIN.  
Bæjarhraun 22 / 220 Hafnarfjörður / 3. hæð til vinstri

**EAS Myoplex máltíðardrykkir**

Auðveld og hagkvæm lausn þegar tryggja á líkamanum öll næringarefni sem hann þarf til vaxtar og viðhalds.

Fyrsta flokks hráefni til að hámarka vöðvasöfnun og gírenningu. Myoplex, No. 1 í íþróttanáringu.

Njóttu bragðsins, finndu muninn!

EAS Myoplex vörur fást m.a. í heilsuræktarstöðvum, Heilsuhúsinu, apótekum, Hreysti og Frihöfn. Nánari upplýsingar fást í síma 555-2866 eða á [www.eas.is](http://www.eas.is).

**Smoothies drykkirnir eru:**

100% ÁVEXTIR  
1 flaska = tveir ávextir

Engin aukaefni  
Enginn viðbættur sykur  
Máltíð í flösku!

Arka • sími 899-2363

**Silicol Skin**

vinnur gegn filapenslum og bólum.  
Bindur bakteríur og húðflögur og dregur þær til sín.

Þannig getur þú haldið húð þinni mjúkra og hreinni og komið í veg fyrir bólur.

Fæst í apótekum.

**Sykurlaus jógúrt!**

Hreina lífræna jógúrtin frá BioBú er framleidd án sykurs. Aðeins er notaður lífrænn hrásykur í öðrum jógúrt tegundum frá BioBú.

BioBú

BioBú ehf. • Stangarhyl 3a • Sími: 587 4500 • Netfang: [biobu@biobu.is](mailto:biobu@biobu.is) • [www.biobu.is](http://www.biobu.is)

**Flott í sumar**  
Ný tæki - Betra verð!

SLENDERTONE MAX 19.900.-  
SLENDERTONE FLEX 14.900.-

allt fyrir kroppinn

**HREYSTI**  
Skeifunni 19 - S. 568 1717

**ROPE YOGA**

Rope Yoga er heilðrænt hug- og heilsuræktarkerfi sem skilar skjóttum árangri og stuðlar að varanlegum breytingum á líðan þinni og lífsháttum.

Rope Yoga bönd kr. 19.900.-  
Rope Yoga æfingastöð kr. 59.900.-

allt fyrir kroppinn

**HREYSTI**  
Skeifunni 19 - S. 568 1717



Hanskar eru mikið notaðir við ýmsa matvælaframleiðslu.

# Latexhanskar geta vakið ofnæmisviðbrögð

Dæmi eru um að fólk með latexofnæmi fái slæm einkenni eftir að hafa borðað matvæli sem hafa verið snert með latexklæddum höndum.

„Okkur hafa borist fregnir um að fólk með latexofnæmi fái viðbrögð þegar það borðar mat sem hefur verið snert með latexhönskum,“ segir Jóhanna E. Torfadóttir, sérfræðingur á matvælasviði Umhverfisstofnunar. Jóhanna sat fyrir svörum á fjölmennu málþingi Náttúrulækningsafélags Íslands nýlega sem fjallaði um fæðuþöpol og ofnæmi. Þar var líka Davíð Gíslason, sérfræðingur í lyflækningum og ofnæmissjúkdómum, og staðfesti hann að fram hefðu komið slæm tilfelli sem rekja mátti til notkunar latexhanska í matvælaíðnaði og hjá tannlæknum. Einnig gætu dúkarnir sem tannlæknar

vinna í gegnum vakið þessi viðbrögð.

Jóhanna segir Umhverfisstofnun stefna að því að ráðast í rannsókn á þessu máli en sökum anna hafi hún ekki náð að koma því verkefni af stað. „Við erum algerlega á byrjunarreit,“ segir Jóhanna og heldur áfram: „Það stendur til að safna saman sérfræðingum til að ræða þetta en ég hef skoðað gögn um þetta mál og spurst fyrir um það á Norðurlöndunum. Mér vitanlega er enginn búinn að rannsaka þetta til hlítar en ég veit að það eru tvö eða þrjú ríki í Bandaríkjunum búin að banna notkun á latexhönskum út af þessu.“



Samlokur eru oft settar saman af latexklæddum höndum.

Jóhanna segir latexofnæmi ekki algengt. „Við erum auðvitað ekki að tala um stóran hóp. En það sem eykur þörfina á að rannsaka þetta mál er að viðbrögðin geta verið svo alvarleg hjá sumum einstaklingum.“

[gum@frettabladid.is](mailto:gum@frettabladid.is)

## Blýmengun hættuleg

Veldur hegðunarvandamálum og árásgirni hjá börnum.

„Blýmengun getur gert börn að glæpamönnum,“ segir í nýjum niðurstöðum vísindamanna í Bandaríkjunum. „Jafnvel lítið magn af blýi getur valdið árásgirni og hegðunarvandamálum hjá börnum.“

Dr. Herbert Needleman við Pittsburgh-háskóla hefur komist að því í rannsóknum sínum að unglingar sem voru ítrekað handteknir fyrir glæpi höfðu meira blýmagn í líkamanum en aðrir hópar. „Það eru vissulega fleiri þættir sem skipta máli en ef blýmengun væri minni væru færri glæpir framdir í Bandaríkjunum,“ sagði Needleman á ráðstefnu nýlega. Hann mælir með að ung börn séu mæld reglulega þar sem það sé ekki kostnaðarsamt. „Þá er hægt að gera ráðstafanir eins og að fjarlægja börnin frá mengunarvaldinum.“

Lengi hefur verið vitað að blý veldur skemmdum á heilanum og ríkisstjórnir víða hafa tekið á vandanum, meðal annars með því að framleiða blýlaust bensín og málningu. En dr. Needleman segir nýjar sannanir fyrir því að meira



Þessi blýklumpur er sakleysislegur en blýmengun er stórhættuleg.

að segja í litlu magni sé blýið mjög skaðlegt.

Larry Silverman, sérfræðingur hjá umhverfisráðuneyti Bandaríkjanna, segir þó að fólk verði að axla persónulega ábyrgð. „Jafnvel þó suma glæpi megi rekja til blýmengunar er engum greiði gerður með því að kenna blýi um allt sem aflaga fer. Fólk verður að læra að axla eigin ábyrgð,“ segir Silverman.

## Ungt blóð í gamla vöðva

Gamalt blóð virðist valda því að skemmdir vöðvar í eldra fólki eru lengur að jafna sig.

Enginn nýr sannleikur er fölginn í þeirri fullyrðingu að skemmdir vöðvar í eldra fólki eru lengur að jafna sig en í yngra fólki. Hins vegar hafa nýjar rannsóknir leitt það í ljós að það er ekki vöðvunum sjálfum um að kenna heldur blóðinu sem rennur í gegnum þá. Gerðar voru tilraunir á mús- og Stanford-háskóla sem sýndu sig að skemmdir vöðvar í eldri músunum voru mun fljóttari að jafna sig ef þeir fengu nýtt og ungt blóð. Svo virðist sem frumurnar sem laga vöðvana ef þeir eru skemmdir séu mun virkari hjá þeim yngri en eldri. Frumurnar úr eldri músunum voru settar saman við blóð úr yngri músunum, sem varð til þess að virkni þeirra jókst til muna.

Með þessa vitneskju í farteskju geta vísindamenn nú lagst í það að finna hvað það er í unga blóðinu sem eykur virkni frumanna. Hins vegar er það hægara sagt en gert og jafnast á við að finna náli í heystakk að finna rétta efnið.

**SÖLVI GEFUR GÓÐ RÁÐ**

**Hrakspár!**

Munu börn okkar lífa lengur en barnabörn okkar? Þessar hrakspár sérfræðinga hafa komið fram meðal annars vegna mjög mikilla breytinga til hins verra á lífnaðarháttum í vestrænum samfélögum. Matur sem við borðum í dag er meira og minna tilbúinn þegar við kaupum hann. Tilbúinn matur er oft „brasaður“ af framleiðendum auk þess sem fylli- og bragðefnum hefur verið bætt í hann.

**Getum við gert eitthvað í þessu?**

Við gerum flest of lítið til að bæta fyrir innihald, eða öllu heldur innihaldsleysi, fæðunnar. Þetta á ekki einungis við neyslu okkar á tilbúnni fæðu heldur einnig mataræði okkar almennt eins og heilsu- og holdafar okkar og barnanna sýnir svo glögglega. Í dag er hátt í fjórðungur (25%) íslenskra barna of feitur og held ég að það sé raunveruleiki sem við sem þjóð ættum ekki að þurfa að vakna við á hverjum degi.

**Hvað er hægt að gera STRAX?**

Auðveldlega er hægt að gjörbreyta innihaldi fæðunnar til hins betra með því að auðga mataræði með grænmeti og með því að auka hlut ávaxta og grófs kornmetis.

**En er þetta bara mataræði okkar?**

Burtséð frá mataræðinu stöndum við frammi fyrir því að gangverk þjóðfélagsins verður sífellt flóknara og hraði þess er sívaxandi. Gangverkið, umhverfið í kringum okkur, tekur jafnvel hraðari breytingum en við erum búin undir.

**Hverju veldur þetta?**

Þetta birtist meðal annars í stöðugum tímaskorti hjá okkur og að vissu leyti getum við fundið samlíkingu í mataræði því þetta er ekki ólíkt því að hægt er að kalla fram skortseinkenni eins steinefnis með ofneyslu annars.

**Hvað er vandamálið, vitum við ekki hvað er að?**

Nákvæmni er boðskapur dagsins og nær allt er mælt, skimað og greint svo hægt sé að stjórna gangverkinu. Heilsufarsmælingar sýna æ verri útkomu. Andleg vandamál og líkamleg virðast haldast í hendur og sífellt vex fjöldi þeirra sem eru óánægðir með líf sitt og ekki síður lífsstíl.

**Vanlíðan**

Ýmsar birtingarmyndir vanlíðunar, svo sem átröskun, eru meira áberandi með hverju árinu sem líður. Samhliða þessu er sú staðreynd að þeir hafa aldrei verið fleiri sem borða of mikið á sama tíma og fólk sveltur í heiminum.

**Og lausnin er?**

Kæri lesandi, lausnina, eða megnid af henni, getur þú lesið í næsta pistli sem verður hér eftir viku. Þetta og fleiri hollráð er einnig að finna á heimasíðu Heilsuráðgjafar, [www.heilsuradgjof.is](http://www.heilsuradgjof.is)

**Sölvi Fannar Viðarsson**

Er framkvæmdastjóri Heilsuráðgjafar. Hann hefur starfað við einkaþjálfun og heilsuráðgjöf um árabíl.



**Unglingsstúlkur þurfa að drekka meiri mjólk**

*Ný herferð á vegum framkvæmdastjórnar Evrópusambandsins og mjólkurframleiðenda í Bretlandi hefst í mars.*



Mjólk er góð eins og segir í slagorðinu.

Í herferðinni á að vekja athygli á kostum mjólkur, jógurts og osts fyrir unglingsstúlkur. Staðreynd er að unglingsstúlkur hafa ekki mikinn áhuga á heilsuskilaboðum af þessu tagi og því hafa mjólkurframleiðendur skorað á fjölmargar auglýsingastofur í Bretlandi að búa til kröftugar auglýsingar. Margir unglingar vita ekki um kosti mjólkurafurða og gera sér ekki grein fyrir kalkþörf líkam-

ans. Könnun á vegum mjólkurframleiðanda sýndi að næstum því 75 prósent unglingsstúlkna neyta ekki nóg af mjólkurafurðum en herferðin stendur yfir í tvö ár og ætti að bæta úr því.

**BIOMEGA**  
-gæðin vís

**LIDA PLÚS**  
- gott fyrir liðina -



Byggir upp liðbrjósk.  
Glúkósamín 500gm  
og Kondróítín 400 mg  
fæst í apótekum og stórmörkuðum.

**Hvítlaukur gegn ofurbakteríum**



HVÍTLAUKUR getur drepð bakteríur, sem eru orðnar ónæmar fyrir öflugustu lyfjum. Kemur það fram í rannsóknnum, sem unnar hafa verið við Háskólann í Austur-London. Í hvítlauknum er sagt efni, sem kallast allicin, og það geti drepð fjölonæmar sjúkráhúsbakteríur á borð við klasakokka. Yfirleitt eru þær ekki skaðlegar heilbrigðu fólki en geta valdið banvænni sýkingu í þeim, sem eru veikir fyrir. Ron Cutler, einn vísindamannanna, segir að kraftur hvítlauksins að þessu leyti hafi raunar verið kunnur í aldir.

Morgunblaðið 04.01. 2004

**Ofursterkar töflur úr apóteki náttúrunnar**



Hvítlaukstöflur úr ferskum hvítlauk eru þeim mun virkari sem þær innihalda meira af virka efninu ALLICIN. Bestur árangur í rannsóknum hefur náðst með töflum sem innihalda yfir 3,6 mg af allicin. Þess vegna eru 4 mg af allicin í hverri hvítlaukstöflu frá Heilsu. Þær eru engu að síður lyktarlausar. **Það er leitun að sterkari hvítlaukstöflum.**

Nánari upplýsingar um hvítlauk má finna í Nýju íslensku lyfjabókinni (Lyfjabókaútgáfan), Bætiefnabókin (Mál og menning) og [www.heilsa.is/baetiefni](http://www.heilsa.is/baetiefni)



**Yfirburðagæði og styrkleiki Þú finnur muninn!**



**Súrefnistæmdar umbúðir til að næringarefnin varðveitist. Fæst í apótekum**

**JURTA APOTEK**  
KOLBRÚN GRASALÆKNIR



**Jurtir til að hressa uppá sál og líkama.**

Opið: Virka daga 10-18  
Laugardaga 11-14

Laugavegi 2 - 101 Reykjavík  
Sími 552 1103 - www.jurtaapotek.is

# Fleiri konur deyja úr hjartasjúkdómum en karlar

Hjarta- og æðasjúkdómur kosta velferðarkerfi Evrópu 233 milljarða evra árlega.

Í viðbót við framangreindan beinan kostnað af hjarta- og æðasjúkdómum er ótalin óbeinn kostnaður sem samfélagið þarf að borga vegna vinnutaps og minni framleiðslugetu sem áætlað er að nemi árlega 35 milljörðum evra (um 2.800 milljörðum króna). Þá er ótalin kostnaður sem þjóðfélagið greiðir vegna umönnunar sjúklunga utan heilbrigðiskerfisins. Þessar upplýsingar má finna í bókinni „Tölulegar staðreyndir um hjarta- og æðasjúkdóma í Evrópu árið 2005“ sem evrópsku og bresku hjartasamtökin gefa út.



Árlega deyja fimm hundruð Íslendingar af völdum hjarta- og æðasjúkdóma. Annrikt er á hjartadeildum um alla Evrópu.

Í bókinni koma fram ýmsar sláandi upplýsingar. Þar kemur meðal annars fram að árlega deyja yfir 4,35 milljónir Evrópubúa úr hjarta- og æðasjúkdómum og að þeir sjúkdómur dragi flesta til dauða. Fleiri konur deyja vegna hjarta- og æðasjúkdóma en karlar. Á hverju ári deyja um 500 Íslendingar af völdum hjarta- og æðasjúkdóma. Rannsóknir Hjartaverndar hafa sýnt að á síðasta aldarfjórðungi hefur nýgengi (hve margir greinast með sjúkdómnum) kransæðastíflu lækkað um 40% og dánartíðni hefur lækkað um 55% á sama tíma. Þrátt

fyrir þessa jákvæðu þróun eru hjarta- og æðasjúkdómur enn þá algengasta dánarorsök hérlandis. Þessir sjúkdómur herja á fólk á besta aldri, oft öllum að óvörum enda geta forstíggjandi undirliggjandi æðakölkunar verið einkennalaus. Hjartavernd hvetur fólk til að láta mæla helstu mælanlegu áhættu-

þætti hjarta- og æðasjúkdóma eins og til dæmis kólesteról og blóðþrýsting, ekki seinna en um fertugt og fyrr ef ættarsaga er til staðar. Með því að láta mæla þessa þætti gefst í sumum tilfellum tækifæri til að bregðast við í tíma og halda áfram þessari jákvæðu þróun. ■

**Smoothies drykkirnir eru:**



Engin aukaefni  
Enginn viðbættur sykur  
Máltíð í flösku!

**100% ÁVEXTIR**  
1 flaska = tveir ávextir

Arka • sími 899-2363

**ER BEÐIÐ EFTIR ÞÉR?**

einkamal.is

**Reiki**  
Heilunar- og sjálfsstyrkingarnámskeið RVK

**Fyrir bættu líðan og betri stjórn á lífi þínu.**

Kvöld- og helgarnámskeið í boði, næstu námskeið eru:

I. stig kvöldnámskeið (þrjú kvöld)  
1. – 3. mars.

II. stig kvöldnámskeið (þrjú kvöld)  
8. – 10. mars.

Hafðu samband í síma 553 3934 milli kl. 10 og 12 virka daga.

Guðrún Óladóttir reikimeistari



## Kál og spínat verndar augun

Grænt grænmeti virkar sem vörn gegn útfjólubláu ljósi.

Vísindamenn við Ohio-háskóla hvetja fólk til að borða grænt grænmeti, svo sem kál af ýmsu tagi og spínat. Þeir segja grænmeti af þessu tagi innihalda tvær gerðir andoxunarefna sem vernda augun gegn útfjólubláu ljósi og geta þar með dregið úr líkunum á að fólk fái ský á auga. Rannsókn

leiðir í ljós að líkurnar á að sterkt sólarljósið hafi skemmandi áhrif á augu um minnkuðu meira en helming hjá þeim sem borða grænt grænmeti að staðaldri. Vitað er E-vítamín hefur svipuð áhrif á augun en samkvæmt þessari rannsókn eru áhrif þess mun minni en grænmetisins. ■



## Áföll valda alvöru hjartasárum

Líkaminn bregst illa við vondum fréttum en sárin jafna sig þó á nokkrum vikum.

Vond tíðindi, eins og fregnir af láti ættingja eða sambandsstítt, geta í alvöru valdið hjartasárum. Þetta kemur fram í nýlegri bandarískri rannsókn en niðurstöðurnar voru birtar í The New England Journal of Medicine



Sorgartíðindi geta haft áhrif á hjartaþannig að einkennin minni á hjartasjúkdóm.

Líkaminn bregst við slíkum fregnum með auknu flæði af adrenalíni og stresshormónum og í mörgum tilfellum hefur það bein áhrif á hjartað. Einkennin geta minnt á hjartasjúkdóm og jafnvel hjartaáfall, en góðu fréttirnar eru þær að þessi hjartasár er hægt að lækna og yfirleitt jafnar fólk sig á nokkrum vikum.

Þeir sem stóðu að rannsókninni ætla að rannsaka nánar hvort erfðafræðilegir þættir valdi því að sumir bregðast við erfiðleikum með þessum hætti og hvers vegna eldri konur eru í sérstakri hættu. ■

## Kaffidrykkja gegn sykursýki

FINNAR DREKKA MEST KAFFI Í HEIMI OG VIRÐAST SLEPPA VIÐ SYKURSÝKI.

Þeir sem drekka mest kaffi eru í minnstri hættu á að fá áunna sykursýki samkvæmt nýrri könnun sem gerð var á fjórtán þúsund Finnum. Finnar drekka mest kaffi í heiminum en í könnuninni kemur fram að karlmenn sem drekka þrjá til fjóra kaffibolla á dag eru í 27 prósent minni hættu á að fá áunna sykursýki. Konur eru í 29 prósent minni hættu. Enn fremur eru þeir sem drekka tíu bolla eða meira á dag í enn minni hættu á að fá sykursýki og minnkaði hætta kaffisjúklinganna um 79 prósent hjá konum en 55 prósent hjá körlum.



Auðvelt var að framkvæma könnunina í Finnlandi því þar drekka margir kaffi.

**Slim-Fast**

- nærir og grennir

Berglind léttist um 7 kíló\* með Slim-Fast

\* á 2 mánuðum



**metasys**  
Bylting í þyngdarstjórnun

**Öflugt grænt te í hylkjum frá Metasys**

Metasys er staðlað 100% lifrænt ræktað grænt te í hylkjum og inniheldur hvert hylki 375 mg af EGCg catechol sem er virkasta efnið í græna telafinu og er eitt hylki á við 80-100 bolla af grænu tei. Metasys er klínískt rannsakað og er það öflugasta á markaðinum til fitubrennslu.



Fyrir konur og karla

Fæst í apótekum og heilsubúðum  
metasys@simnet.is • www.metasys.is  
sími 5517020

**Heilsuvörur og matstofa**

Opið virka daga kl. 10-20  
laugardaga kl. 11-17

maður lifandi  
Borgartúni 24

**LYFJA**

**Allar heilsuvörur á einum stað**

**Mjólkuróþol**

Lifrænt kalk + steinefni  
Hylki og Duft



Fæst í apótekum







## SJÓNARHORN



Árni Veigar og Kristófer stöðvast í miðri sveiflu til að lita í linsu ljósmyndarans/Ljósmynd: Róbert



## Fermingar 2005

Fréttablaðið mun gefa út 4 sérblöð um fermingar  
Hverju sérblaði verður dreift í tæplega **100.000 eintökum** um land allt.

Blaðið verður gefið út eftirtalda föstudaga:  
**25. febrúar // 4. mars // 11. mars // 18. mars**

Peir sem vilja nánari upplýsingar er bent á að hafa samband við:

**Hinrik Fjeldsted // Sími 515 7592 // [hinrik@frettabladid.is](mailto:hinrik@frettabladid.is)**

**FRÉTTABLAÐIÐ**

Stærsti fjölmiðillinn

## FERMING 2005



jakki  
8.990  
bolur  
1.990  
buxur  
6.990  
skór  
7.990



jakki  
8.990  
bolur  
2.990  
pils  
4.990  
skór  
4.990



peysa  
5.990  
kjóll  
5.990  
buxur  
6.990



jakki  
8.990  
bolur  
2.990  
pils  
5.990

**galleri sautján**

laugavegi 91 s.511 1717 - kringlunni s.568 9017  
[www.ntc.is](http://www.ntc.is)



365

Óskum eftir öflugum söluhöfnum í úthringiverkefni 2 - 4 kvöld í viku. Greitt er fast tímakaup ásamt árangurstengdum bónus.

## Vantar þig aukavinnu?

Nánari upplýsingar veitir Hrónnar Amarsson í síma 696 9043. Umsóknir með ferilskrá sendist á hrannar.amarsson@365.is



## Matstofa Vesturbæjar Bakarí óskast í dagvinnu

Þarf að geta byrjað um mánaða mótin.  
Um er að ræða ca. 70% starf.  
Uppl. Gefur Ásta 699-1079.

## SAMKEPPNISSTOFNUN óskar eftir að ráða yfirhagfræðing til starfa

Yfirhagfræðingur Samkeppnisstofnunar ber ábyrgð á hagfræðilegri greiningu, bæði í tengslum við sértækar rannsóknir á samkeppnismörkuðum og varðandi hagfræðilega meðferð stjórnsýslumála. Viðkomandi þarf að hafa frumkvæði í starfi og mun hafa áhrif á mótun hagfræðilegrar umræðu og rannsóknir hjá samkeppnisyfirdöldum í nánustu framtíð. Starfið er fjölbreytilegt og krefjandi og mun yfirhagfræðingur Samkeppnisstofnunar taka virkan þátt í því að vernda og efla samkeppni með framkvæmd samkeppnislaga.

### Starfssvið:

- Hagfræðileg greining og rannsóknir
- Hagfræðileg ráðgjöf
- Þátttaka í stefnumótun samkeppnisviðs
- Ritun greinargerða
- Rekstur mála á samkeppnisviði

### Hæfniskröfur:

- Framhaldsmenntun í hagfræði, helst með áherslu á atvinnuvegahagfræði og tölfræðilega úrvinnslu, og/eða allnokkur starfsreynsla við hagfræðilega greiningu og rannsóknir
- Hæfni til að tjá sig í rituðu máli
- Frumkvæði og sjálfstæði í vinnubrögðum
- Færni í mannlegum samskiptum

Umsóknir með upplýsingum um menntun og fyrri störf og öðru sem umsækjandi vill taka fram þurfa að berast SAMKEPPNISSTOFNUN, Rauðarárstíg 10, Pósthólf 5120, 125 Reykjavík, í síðasta lagi 18. mars nk. Frekari upplýsingar um starfið eru veittar í síma 552 7422.

Samkeppnisstofnun fer ásamt samkeppnisráði með framkvæmd samkeppnislaga á fyrsta stjórnsýslustigi og annast stofnunin dagleg störf ráðsins. Hlutverk samkeppnisyfivalda felst m.a. í því að framfylgja banni samkeppnislaga við samkeppnishamlandi hegðun fyrirtækja og ákveða aðgerðir gegn slíki háttsemi.

[www.samkeppni.is](http://www.samkeppni.is)

SAMKEPPNISSTOFNUN

FUNDIR

STYRKIR

## Átt þú barn eða unglíng með geðraskanir?

### Hefur barnið þitt notið þjónustu á BUGL?

- Er barnið þitt að fá úrræði á vegum Barnaverndarstofu?
- Hefur þú áhuga á að hitta aðra foreldra í sömu stöðu?

Okkur langar að hitta þig þriðjudaginn 22. febrúar kl. 20 í Sjónarhóli, Háaleitisbraut 13. Þá munu Þorgerður Ragnarsdóttir og Hrefna Hannesdóttir kynna ráðgjafarþjónustu Sjónarhóls fyrir okkur.

### Sjall og kaffi á eftir.



Hlökkum til að sjá þig

## BARNAGED

Félag foreldra og áhugafólks um geðraskanir barna og unglínga

Sími 695-5200

## Aðalfundur samtaka um aðskilnað ríkis og kirkju

Aðalfundur samtakana verður haldinn laugardaginn 5. mars klukkan 13 á Hótel Lind.

### Dagskrá:

1. Venjuleg aðalfundarstörf
2. Önnur mál.

Stjórn SARK



## Próunarsamvinnustofnun Íslands auglýsir Styrki til meistara- og doktorsnáms.

Próunarsamvinnustofnun Íslands starfar á grundvelli laga nr. 43 frá 1981. Í lögum um stofnunina segir í 2. gr.: "Stofnunin skal vinna að samstarfi Íslands við þróunarlöndin. Markmið þess samstarfs skal vera að styðja viðleitni stjórnvalda í löndum þessum til að bæta efnahag þeirra og á þann veg eiga þátt í að tryggja félagslegar framfarir og stjórnmálalegt sjálfstæði þeirra á grundvelli sáttmála Sameinuðu þjóðanna." Aðalsamstarfslönd PSSÍ núna eru fjögur Afríkurlíki: Namibía, Malawi, Mozambique og Úganda.

Próunarsamvinnustofnun Íslands auglýsir til umsóknar styrki til meistara- og doktorsnáms á starfssviði stofnunarinnar. Að þessu sinni verður veittur einn styrkur til doktorsnáms og tveir til meistaranáms.

Hlutverk rannsóknarstyrkja Próunarsamvinnustofnunar Íslands (PSSÍ) er að styrkja íslenska nemendur í meistara- og doktorsnámi við háskóla til rannsóknarverkefna er snerta starfssvið stofnunarinnar. Rannsóknarverkefni skal nema að minnsta kosti 30 einingum af náminu og einkum tengjast þróunarsamvinnu á eftirtöldum sviðum:

- Sjávarútvegi
- Jarðhita
- Fullorðinsfræðslu
- Heilbrigðismálasviði
- Uppbyggingu náms á háskólasviði
- Stefnu og straumum í þróunaraðstoð

Sérstakan forgang hafa verkefnaumsóknir, sem tengjast samstarfslöndum PSSÍ og/eða nýst geta stofnuninni í starfsemi hennar.

Í umsókn skal að gera grein fyrir tilgangi og markmiði rannsókna, framkvæmdalýsingu ásamt tíma- og kostnaðaráætlun, leiðbeinanda og við hvaða háskóla rannsókn verður unnin.

Styrkirnir skiptast í tvennt: annars vegar rannsóknastyrki og hins vegar ferðakostnað. Reiknað er með að viðkomandi þurfi að kynna sér aðstæður í því landi sem rannsóknin miðar að.

Rannsóknastyrkimir nema að hámarki kr. 540.000 fyrir meistaraverkefni og kr. 1.080.000 fyrir doktorsverkefni. Styrkir vegna ferðakostnaðar geta numið allt að kr. 250.000 og greiðast gegn framvísun staðfestra ferðareikninga.

Umsókn skal senda inn til Rannsóknarþjónustu Háskóla Íslands, sem hefur umsjón með styrkjunum, á sérstöku eyðublaði, sem finna má á heimasíðunni <http://www.rthj.hi.is>

### Umsóknarfrestur er til 31. mars 2005.

Nánari upplýsingar fást hjá  
Rannsóknarþjónustu Háskólans, s. 525 4900,  
netfang: [rthj@hi.is](mailto:rthj@hi.is) og hjá  
Próunarsamvinnustofnun Íslands,  
Þverholti 13, sími 545 8980.

Vefslóð Próunarsamvinnustofnunar Íslands er:  
<http://www.iceida.is/index.html>

## KAUPHÖLL ÍSLANDS [HLUTABRÉF]

ICEX-15 3.816 -1,60% Fjöldi viðskipta: 284  
Velta: 3.645 milljónir

## MESTA HÆKKUN

↑ Ekkert félag í Kauphöllinni hækkaði í gær

## MESTA LÆKKUN

↓ Líftækisjóðurinn -18,75%  
Tryggingamiðstöðin -4,09%  
Bakkavör -2,58%

HLUTABRÉF Í ÚRVALSVÍSITÖLU: Actavis 41,20 -1,90% ... Atorka 5,95 -0,83% ... Bakkavör 26,40 -2,58% ... Burðarás 13,35 -2,20% ... Flugleiðir 14,10 -1,05% ... Íslandsbanki 12,30 -1,60% ... KB banki 519,00 -1,70% ... Kögun 50,50 -1,17% ... Landsbankinn 14,85 -2,30% ... Marel 54,60 - ... Medcare 5,95 -0,83% ... Og fjarskipti 3,86 -1,53% ... Samherji 11,15 -0,89% ... Straumur 10,00 -1,96% ... Össur 86,50 -1,70%

# viðskipti

vidskipti@frettabladid.is nánar á visir.is

## Peningaskápurinn...

## Spennandi kosning

Kosið verður um sjö sæti í bankaráði Íslandsbanka í dag. Átta eru í kjöri og ljóst að einn úr þeim hópi mun ekki setjast í bankaráðið að lokinni kosningu. Helgi Magnússon hyggst höfða til minni hluthafa og freista þess að komast í bankaráðið fyrir tilstilli stórra hluthafa sem ekki eru ráðandi í bankanum. Helgi fékk nokkurn stuðning slíkra í kosningum árið 2000. Mikið vatn hefur síðan runnið til sjávar og óvist hvort Helga takist að vinna þá á sitt band nú, en gerist það telja menn að það verði líklega á kostnað Jóns Snorrasonar, sem situr í krafti eigin hlutar í bankaráðinu, eða Róberts Melax sem nýtur stuðnings Milestone sem er í eigu Wernersfjöl-skyldunnar. Aðrir frambjóðendur eru taldir eiga stólana vísa, þar með talinn Þórarinn V. Þórarinnsson sem

nýtur atkvæða Straums, en eignarhlutur Straums dugir fyrir tveimur mönnum í bankaráðið.

## Umhyggja úr óvæntri átt

Það vakti athygli íslenskra lesenda pakistanska dagblaðsins Daily Times að þar var um helgina fjallað um ástand efnahagsmála hér á landi. Í fréttinni er sagt frá miklum hagvexti hér á landi sem rakinn er til úrbóta í fjármálaumhverfinu á tíunda áratugnum. Megininntak umfjöllunarinnar, sem er byggð á skýrslu OECD, er hættan á ofhitnun í efnahagslífinu og sagt er frá baráttu Seðlabankans við að halda verðbólgunni innan þolmarka. Hér á landi er ekki mikið fylgst með þróun efnahagsmála í Pakistan, enda viðskipti milli landanna sáralítill. Fyrir áhugasama má þó geta þess að landsframleiðsla á mann var um fjórtán sinnum hærri á Íslandi en í Pakistan árið 2003 og hagvöxtur var þar um 5,8 prósent árið 2003.



## MARKAÐSFRÉTTIR...

Ekkert félag í Kauphöll Íslands hækkaði í verði í gær. Öll félögin í Úrvalsvísitölunni lækkuðu nema Marel sem stóð í stað.

Hannes Guðmundsson hefur sagt sig úr stjórn Nýherja þar sem hann hefur tekið við starfi útibússtjóra hjá Íslandsbanka. Guðmundur Jóh. Jónsson tók sæti á aðalstjórn í hans stað.

Hagnaður Þormóðs ramma – Sæbergs var 319 milljónir í fyrra. Árið 2003 var hagnaðurinn 502 milljónir en tæplega 1,1 milljarður árið 2002.

Í Lundúnum hækkaði FTSE vísitalan um 0,07 prósent í gær. Í Þýskalandi lækkaði Dax um 0,14 prósent og í Japan lækkaði Nikkei um 0,08 prósent.

# Meiður kaupir 16 prósent í VÍS

Sterkur einkafjárfestir bættist í hóp samvinnufyrirtækja í eigendahópi VÍS með kaupum Meiðs á sextán prósentu hlut í félaginu.

Meiður fjárfestingarfélag sem er í stærstum hluta í eigu bræðranna í Bakkavör og KB banka hefur keypt sextán prósentu hlut í Vátryggingafélagi Íslands. Meiður verður þar með fjórði stærsti hluthafi VÍS, en markmiðið er samkvæmt heimildum Fréttablaðsins að Meiður auki hlut sinn í 20 prósent.

Nýtt hlutafé hefur verið gefið út í VÍS fyrir ríflega hundrað milljónir að nafnvirði og kaupir Meiður allt nýja hlutaféð. Síðasta gengi með hluti í VÍS var á genginu 49 og má því gera ráð fyrir að



EIGNAST Í VÍS Ágúst og Lýður Guðmundsson eru stærstu eigendur Meiðs sem er kjölfestueigandi í KB banka. Meiður hefur nú eignast 16 prósentu hlut í VÍS og hefur hug á að auka hlut sinn enn frekar.

fjárfesting Meiðs nemi ríflega fimm milljörðum króna.

VÍS og Meiður hafa starfað saman sem stórir eigendur í KB banka. Stærsti hluthafinn í VÍS er Hesteyri sem er í eigu Skinnyjar, Þinganes á Hornafirði og Fisk Seafood á Sauðarkröki. Auk þeirra eru stærstu hluthafar Samvinnu-tryggingar og KB banki.

Samkvæmt heimildum Fréttablaðsins hefur verið unnið að innkomu Meiðs í hluthafahópinn um nokkurt skeið. VÍS hefur lengi verið í eigu fyrirtækja í samvinnurekstri og stendur hugurinn til þess að skerpa á eignarhaldinu með innkomu stórs einkafjárfestis.

Auk samvinnu Meiðs og VÍS í eigendahópi KB banka er talið að þessir aðilar hafi hug á að kaupa, ásamt fleiri fjárfestum, kjölfestuhlut ríkisins í Símanum. - hh

# Ferðamálaráðstefna 2005

Ferðamálasamtök Suðurnesja (FSS) og Samband sveitarfélaga á Suðurnesjum (SSS) boða til fundar um ferðamál í Eldborg Svartsengi kl.13:00 – 17:00 föstudaginn 25. febrúar 2005.

## Erindi:



Mikilvægi ferðapjónustunnar fyrir sveitarfélögin

Ólafur Örn Ólafsson bæjarstjóri í Grindavík



Framtíðaruppbygging Flugstöðvar Leifs Eiríkssonar hf. og aukin samvinna við ferðapjónustuna

Höskuldur Ásgeirsson framkvæmdastjóri Flugstöðvar Leifs Eiríkssonar hf.



Framtíðarsýn-framlag fyrirtækja og stjórnvalda

Erna Hauksdóttir framkvæmdastjóri Samtaka ferðapjónustunnar SAF



Virkjanir, umhverfi og ferðapjónusta

Albert Albertsson aðstoðarforstjóri Hitaveitu Suðurnesja hf.

Kynnt viðhorfskönnun ferðamanna til Suðurnesja

Rögnvaldur Guðmundsson ráðgjafi.

## Pallborð:

## Sóknin á Reykjanesi



Árni Sigfússon bæjarstjóri Reykjanesbæ,  
Guðjón Guðmundsson framkvæmdastjóri SSS,  
Ólafur Örn Ólafsson bæjarstjóri Grindavík,  
Sigurður Ásbjarnarson bæjarstjóri Sandgerði,  
Sigurður Jónsson bæjarstjóri Sveitarfélaginu Garði,  
Jón Gunnarsson oddviti Vatnsleysustrandarhrepps.

## Fundarstjórar:



Kristján Pálsson formaður FSS

Guðbjörg Jóhannsdóttir atvinnuráðgjafi SSS

Allir velkomnir

**Fundarboðendur**

Kl. 15:30 kaffihlé

# Hagnaður Actavis fimm milljarðar

Hagnaðurinn er undir spám greiningardeilda bankanna. Tekjuvöxtur félagsins var 43 prósent í fyrra og áfram er gert ráð fyrir vexti.

Hagnaður Actavis í fyrra var minni en greiningardeildir bankanna gerðu ráð fyrir og framlegð af rekstrinum var umtalsvert minni en gert hafði verið ráð fyrir. Hagnaður Actavis var 62,7 milljónir evra. Það samsvavar riflega fimm milljörðum króna.

## Spár greiningardeilda bankanna um hagnað Actavis\*

KB banki	64.429
Íslandsbanki	63.400
Landsbankinn	65.300

Niðurstaða 62.656

\*Tölur í þúsundum evra



**SÁTTUR VIÐ VÖXTINN** Róbert Wessmann, forstjóri Actavis, segir að vöxturinn í rekstrinum hafi verið meiri en hjá nær öllum samkeppnisfyrirtækjum Actavis á alþjóðamarkaði.

Rekstrartekjur Actavis-samtæðunnar jukust um 43 prósent á milli árunna 2003 og 2004. Að sögn Róberts Wessmann, forstjóra Actavis, er vöxtur félagsins meiri en nánast allra annarra félaga sem eru í sambærilegum rekstri á alþjóðlegum markaði.

Áfram má gera ráð fyrir vexti í starfsemi Actavis og er meðal annars horft til Bandaríkjamarkaðs, sem er stærsti lyfjamarkaður heims. „Við höfum varið töluverðum tíma í að skoða Bandaríkin og viljum fara að sjá tekjur af okkar eigin lyfjum á þeim markaði árið 2006,“ segir Róbert.

Guðmunda Ósk Kristjánsdóttir, sérfræðingur í greiningardeild Landsbankans, segir að framlegðin af rekstrinum

(EBITDA-framlegð) sé töluvert lægri en spáð hafi verið. Hún segir að þetta megi meðal annars skýra með því að vöxtur í sölu lyfja undir vörumerki Actavis hafi verið meiri en hún hafði gert ráð fyrir en vöxturinn í sölu til þriðja aðila hafi verið minni. Með sölu til þriðja aðila er átt við að Actavis framleiðir lyf sem seld eru undir merkjum annarra fyrirtækja. Framlegðin af þeirri starfsemi er hærri en af sölu undir eigin merkjum.

Guðmunda segir einnig að kostnaður við sölu- og markaðsstarf hjá fyrirtækinu hafi vaxið hraðar en áætlanir hafi gert ráð fyrir.

Róbert segir að framlegðin af rekstrinum á fjórða ársfjórðungi sé lægri en ella sökum þess að þá hafi fallið til nokkrir óreglulegir gjaldaliðir. Annars vegar hafi þurft að afskrifa mikið magn birgða í Danmörku og hins vegar hafi fallið til kostnaður vegna breytinga á afsláttarkerfum í lyfsölu í Tyrklandi.

„Markaðskostnaður er að fara töluvert upp á milli ára út af Tyrklandi. Við settum einnig mikið í markaðssetningu á fjórða ársfjórðungi og meðal annars í Rússlandi þar sem við erum að auglýsa mikið í sjónvarpi,“ segir Róbert.

thkjar@frettabladid.is

## Aðalfundur Íslandsbanka hf.



Aðalfundur Íslandsbanka hf. árið 2005 verður haldinn á Nordica Hótel í dag, þriðjudaginn 22. febrúar 2005, og hefst kl. 14.00.

### Dagskrá

1. Aðalfundarstörf í samræmi við 10. grein samþykpta félagsins.
2. Tillögur bankaráðs til breytinga á samþykktum félagsins.
3. Tillaga um framlag í Menningarsjóð Íslandsbanka og Sjóvá.
4. Tillaga um heimild til bankaráðs til kaupa á eigin hlutum í Íslandsbanka hf.
5. Önnur mál löglega upp borin.

Dagskrá fundarins, tillögur og ársreikningar félagsins fyrir árið 2004 eru hluthöfum til sýnis í höfuðstöðvum bankans að Kirkjusandi, Reykjavík. Þessi gögn eru einnig aðgengileg á [www.isb.is](http://www.isb.is).

Atkvæðaseðlar verða afhentir hluthöfum eða umboðsmönnum þeirra á fundarstað, Nordica Hótel, frá kl. 12.00 á fundardegi, þriðjudaginn 22. febrúar.



ÍSLENSKI MARKAÐSDAGURINN ráðstefna og Lúðurinn, íslensku auglýsingaverðlaunin í Háskólabíói föstudaginn 25. febrúar.

## SKIPULAGÐUR ÁRANGUR!

Markvissari markaðssetning skilar betri niðurstöðu.

- Hver er lykullinn að vel heppnaðri markaðssókn?
- Hvað ber að hafa í huga, hverjir eru helstu lykilmættir og hvað er það sem skiptir höfuðmáli við gerð markaðsáætlunar?
- Er fagmennskan höfð að leiðarljósi í markaðsdeildum íslenskra fyrirtækja?
- Hvað segir ein virtasta auglýsingastofa Evrópu, BBDO?
- Hvað með Icelandair, Össur og Actavis, fyrirtæki í útrás sem hafa jafnvel lítið fé til að verja í markaðsmál í samburði við samkeppnisaðila?

Þessum spurningum og fleiri verður velt upp og svarað á Íslenska markaðsdeginum. Ráðstefnan er öllum opin.

## DAGSKRÁ 25. FEBRÚAR 2005

### Háskólabíói, salur 1

- Kl. 9.00-9.15 Ráðstefnan sett.
- Kl. 9.15-9.45 Könnun IMG Gallup fyrir ÍMARK og SÍA, Hafsteinn Már Einarsson, forstöðumaður IMG.
- Kl. 9.45-10.30 Halldór Harðarson, markaðsstjóri Icelandair í Skandinavíu.
- Kl. 10.30-10.45 Kaffihlé.
- Kl. 10.45-11.45 George Bryant, Head of Planning AMV BBDO.

### Radisson SAS Hótel Saga, Súlnasalur

- Kl. 12.00-13.15 Hádegisverður, Guðbjörg Edda Eggertsdóttir frá Actavis, framkvæmdastjóri sölu- og markaðssviðs - sala til þriðja aðila.

### Háskólabíói, salur 1

- Kl. 13.30-14.15 Kristbjörg Edda Jóhannsdóttir, deildarstjóri á þróunarsviði Össurar Edda Heiðrún Geirsdóttir, yfirmaður markaðssamskipta á sölu- og markaðssviði Össurar.
- Kl. 14.15-14.45 Kaffihlé.
- Kl. 14.45-15.45 Peter van Stolk, President and CEO Jones Soda.

### Háskólabíói, stóri salur

- Kl. 16.00-17.00 Fyrirtækjakynning og sýning í anddyri Háskólabíós. Léttar veitingar í boði Carlsberg.
- Kl. 17.00-18.30 Lúðurinn, íslensku auglýsingaverðlaunin 2005.

### SKRÁÐU ÞIG STRAX!

Skráning fer fram á [www.imark.is](http://www.imark.is) og í síma 511 4888. Þátttökugjald er 22.900 kr. fyrir ÍMARK-félaga, 30.400 fyrir aðra. Innifalinn er hádegisverður, kaffiveitingar, fundargögn, miði á Lúðurinn og taska með glaðningi til ráðstefnugesta.

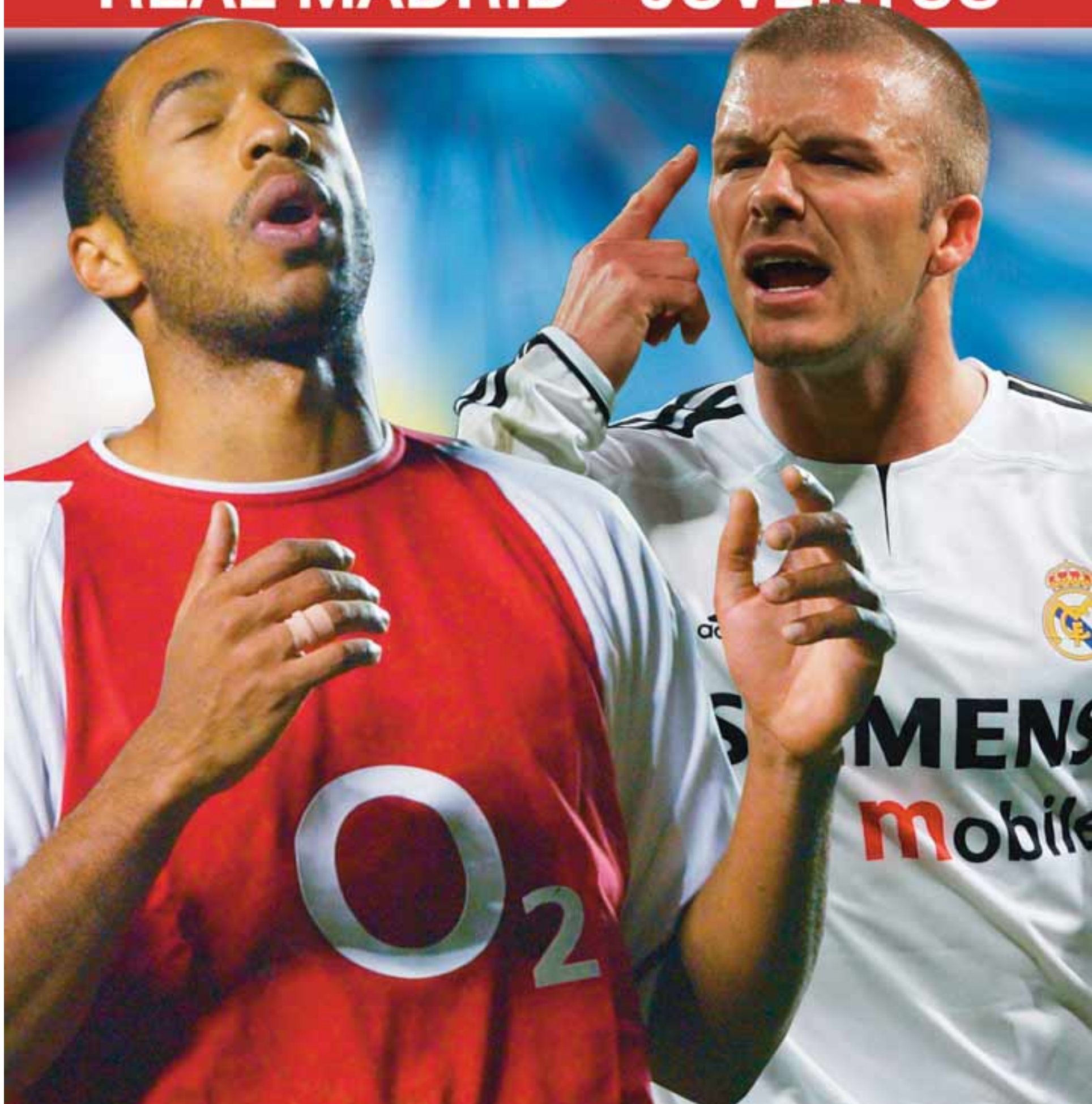




Í KVÖLD

BAYERN MUNCHEN - ARSENAL

REAL MADRID - JUVENTUS



## STÆRSTU LEIKIR Í SÖGU MEISTARAEILDARINNAR

Í kvöld <b>19:30</b> Bayern Munchen - Arsenal	Sýn	Á morgun <b>19:30</b> Barcelona - Chelsea	Sýn
Í kvöld <b>19:30</b> Real Madrid - Juventus	Sýn 2	Á morgun <b>19:00</b> Manchester United - AC Milan	Sýn 2
Í kvöld <b>21:40</b> Liverpool - Bayer Leverkusen	Sýn	Á morgun <b>21:40</b> Manchester United - AC Milan	Sýn
Í kvöld <b>21:40</b> Bayern Munchen - Arsenal	Sýn 2	Á morgun <b>21:40</b> Barcelona - Chelsea	Sýn 2
Í kvöld <b>23:30</b> Real Madrid - Juventus	Sýn	Á morgun <b>21:40</b> Porto - Inter Milan	Sýn

515 6100 • syn.is • Skífan • Og Vodafone



– besta sætið

„Chelsea vildi kaupa mig en félagið kláraði aldrei málið. Þeir munu skilja mistök sín þegar mörkin mín slá félagið út úr Meistaradeildinni.“

Samuel Eto'o, sóknarmaður Barcelona, leiðist ekki að kynda upp í forræðumönnum Chelsea fyrir leikinn gegn Barcelona á morgun.



„Alveg sama hversu lélegur hann er, ekki orð. Hann verður að eiga það við sjálfan sig.“

Sigurður Jónsson, þjálfari Víkings, hefur ekki mikið álit á Hans Scheving, dómara leiks Víkings og ÍA í deildarbikarnum um helgina. Þessi fleygu orð lét hann falla til leikmanna sinna á meðan leik stóð.



## HVAÐ? HVENÆR? HVAR?

FEBRÚAR

19 20 21 22 23 24 25

### Priðjudagur

#### LEIKIR

19.15 Víkingur og Haukar mætast í Víkinni í DHL-deild kvenna í handbolta.

#### SJÓNVARP

17.45 Ólíssport á Sýn.

19.00 Meistaradeildin í fótbolta á Sýn. Fréttabáttur um Meistaradeildina í fótbolta á Sýn.

19.30 Meistaradeildin í fótbolta á Sýn. Bein útsending frá leik Bayern München og Arsenal í Meistaradeildinni í fótbolta.

19.30 Meistaradeildin í fótbolta á Sýn 2. Bein útsending frá leik Real Madrid og Juventus í Meistaradeildinni í fótbolta.

21.40 Meistaradeildin í fótbolta á Sýn. Útsending frá leik Bayer Leverkusen og Liverpool í Meistaradeildinni í fótbolta.

21.40 Meistaradeildin í fótbolta á Sýn 2. Bein útsending frá leik Bayern München og Arsenal í Meistaradeildinni í fótbolta.

23.30 Meistaradeildin í fótbolta á Sýn. Útsending frá leik Real Madrid og Juventus í Meistaradeildinni í fótbolta.

Chelsea í vandræðum:

## Búið spil fyrir Bridge

**FÓTBOLTI** Í gær var staðfest að Wayne Bridge hefði tvi-ökklabrotnað í leik Chelsea og Newcastle í bikarnum um helgina. Bridge, sem féll illa eftir samstuð við Alan Shearer, hefur þegar farið í aðgerð og mun ekki verða klár í slaginn á ný fyrir en í sumar. Meiðsli Bridge þýða að Jose Mourinho hefur nú engan vinstri bakvörð í sínum leikmannahópi og þykir líklegt að Paulo Ferreira muni spila á öfugum kanti gegn Barcelona á morgun og að Glen Johnson spili hægrri bakvörð. ■

# Breyttir tímar á Hlíðarenda

Valsmenn hafa þegar unnið tvo titla undir stjórn Willums Þórs Þórssonar og síðast þegar þeir unnu Reykjavíkarmeistaratilinn fylgdi Íslandsmeistaratilinn einnig í kjölfarið. Valsmenn hafa unnið tvö mót á síðustu þremur mánuðum en fyrir þann tíma hafði liðið verið titlalaust í 138 mánuði.

**FÓTBOLTI** Valur er eitt sigursælasta knattspyrnufélag Íslands frá upphafi og hefur aðeins KR unnið fleiri Íslands- og bikarmeistararitla samanlagt. Valsmenn hafa 19 sinnum orðið Íslandsmeistarar og 8 sinnum bikarmeistarar en



**NÝTT GULLALDARTÍMABIL?** Willum Þór Þórsson var fenginn til Vals til að reisa liðið upp úr þeirri lægð sem það hefur verið í undanfarin ár.

#### FLESTIR STÓRIR TITLAR Í ÍS-LENSKUM FÓTBOLTA:

(Íslandsmeistarar + bikarmeistarar)	
KR	34 (24+10, SÍÐAST ÍM 2003)
VALUR	28 (19+8, ÍM 1987)
ÍA	27 (18+9, BM 2003)
FRAM	25 (18+7, ÍM 1990)
KEFLAVÍK	7 (4+3, BM 2004)
ÍBV	7 (3+4, ÍM+BM 1998)

síðasti áratugur hefur hins vegar verið algjörlega titlalaus, allt þar til Willum Þór Þórsson mætti á Hlíðarenda. Valsmenn hafa nefnilega byrjað tímabilið á besta hugsanlega hátt; unnið báða titlana sem hafa verið í boði, fyrst Íslandsmeistaradeildina í lok nóvember og svo Reykjavíkarmeistaratilinn í síðustu viku.

Valsmenn byrjuðu deildabikarinn líka vel um helgina, Sigurbjörn Hreiðarsson tryggði liðinu sigur á Grindavík, 1-0, í fyrsta leik og hvort sem það er sigurganga stelpnanna í félaginu sem hefur kveikt í karlpeningnum eða tilkoma Willums Þórs Þórssonar í þjálfarastólinn er ljóst að Valsmenn eru loksins meistarar á ný. Titlarnir þykja kannski ekki stórir í samanburði við titlana tvo sem verða í boði í sumar en titill er alltaf titill, sérstaklega þegar biðin hefur verið jafnlöng og hjá Hlíðarendafélaginu.

#### Rýr uppskera þar til nú

Þegar Sigurbjörn Hreiðarsson, fyrirliði Valsmannna, tók við bikarnum fyrir sigur á Íslandsmeistaradeildinni í innanhússknattspyrnu hafði enginn Valsmaður lyft bikar í 138 mánuði og 15 daga, allar götur síðan Sævar Jónsson tryggði Valsmönnum sigur í Meistarakeppni KSÍ í maí 1993 með tveimur mörkum í 2-1 sigri á ÍA og tók síðan við bikarnum í leikslok. Hálfu ári fyrr hafði Sævar lyft bikarnum fyrir sigur í bikarkeppninni, sem er síðasti stóri titill karlalíðs félagsins, en Valur vann þá KA 5-2 í úrslitaleik.

Reykjavíkarmeistaratilinn, sem Valsmenn tryggðu sér með sigri á erkifjendunum í KR í víta-spyrnukeppni í undanúrslitunum, er líka táknrænn þegar liðið er á söguna, því síðast þegar Valsmenn urðu Reykjavíkarmeistarar fylgdu þeir því eftir með því að



**ÍSLANDSMEISTARAR 1987** Valsmenn urðu síðast Íslandsmeistarar 1987 og hér sést fyrirliðinn Þorgrímur Þráinsson með Íslandsmeistarabikarinn.

vinna Íslandsmeistaratilinn um haustið.

Valsmenn unnu fimm Íslandsmeistararitla á árunum 1976 til 1987 en frá því að Þorgrímur Þráinsson lyfti bikarnum í september 1987 hefur engum Valsmanni tek-

ist að komast í tæri við Íslandsbikarinn góða.

Nú er að sjá hvort velgengi Valsliðsins ná eitthvað fram á sumar eða einskorðist bara við vetrar- og vormótin.

ooj@frettabladid.is



**ÞAÐ VAR LAGIÐ** Aðalsteinn Eyjólfsson fagnaði í gær þegar hann fékk laun í fyrsta skipti í þrjá mánuði. FRÉTTABLAÐIÐ/RÓBERT

Íslendingaliðinu TuS Weibern bjargað frá gjaldþroti:

## Mikill léttir fyrir alla aðila

**HANDBOLTI** Fjárhagsvandræði Íslendingaliðsins TuS Weibern – sem Aðalsteinn Eyjólfsson þjálfar og landsliðskonurnar Jóna Margrét Ragnarsdóttir, Sólveig Kjærnested og Dagný Skúladóttir leika með – leystust í gær þegar félagið gekk frá nýjum styrktarsamningum. Fyrir vikið fengu allir starfsmenn félagsins greidd laun en enginn hafði fengið krónu í tæpa þrjá mánuði.

„Það er óhætt að segja að þetta sé mikill léttir fyrir alla aðila,“ sagði Aðalsteinn í samtali við Fréttablaðið í gær en hann hafði gefið félaginu frest til 26. febrúar til þess að greiða honum

það sem hann átti inni hjá félaginu. Að öðrum kosti væri hann farinn heim.

„Þessar fréttir koma á góðum tíma og nú er loksins ljóst að við getum klárað tímabilið,“ sagði Aðalsteinn en Weibern vann langþráðan sigur um helgina og á góða möguleika á að halda sér uppi í efstu deild. „Það eru allir mun bjartsýnni núna og stefnan er að tryggja sætið í deildinni. Það væri gaman að skilja við félagið í efstu deild því ég er enn ákveðinn í því að koma heim og fara í nám,“ sagði Aðalsteinn sem mun þjálfva kvennalið FH næsta vetur.

henry@frettabladid.is

Stjörnuleikur NBA-deildarinnar fór fram í Denver um helgina:

## Shaq alltaf í sigurliði frá árinu 2000

**KÖRFUBOLTI** Shaquille O'Neal var kannski ekki valinn besti leikmaður Stjörnuleiksins annað árið í röð en það þykir mörgum táknrænt um áhrif þessa frábæra miðherja. Austurdeildin vann Stjörnuleikinn gegn Vesturdeildinni í fyrsta sinn síðan 2001, en Shaq missti af þeim leik vegna meiðsla.

Shaq fór frá Los Angeles Lakers til Miami í sumar og hefur verið í sigurliði í Stjörnuleiknum í síðustu fjórum leikjum sem hann hefur spilað, allar götur síðan 1998. Shaq missti af leikjunum 2001 og 2002 vegna meiðsla en var í sigurliði Vesturdeildarinnar 2000, 2003 og 2004. Besti maður leiksins í ár, Allen Iverson, sparði heldur ekki hrósið og sagði að Shaquille væri sá besti frá upphafi.

Líkt og oft áður stal Shaq sviðsljósinu með húmor sínum og skemmtilegri framkomu en auk þess skoraði hann 12 stig, tók 6 fráköst, stal 3 boltum og varði 3 skot. Í fyrra var hann valinn bestur eftir að hafa skorað 24 stig og tekið 11 fráköst í 136-132 sigri vestursins og árið á undan skoraði hann 19 stig í 155-145 sigri vestursins í tvíframlengdu leik.

Shaq hefur alls verið 12 sinnum valinn í Stjörnuleikinn en hefur prisvar dottið út vegna



**SANNUR SKEMMTIKRAFTUR** Shaq hefur ekki tapað í Stjörnuleik síðan árið 1998.

meiðsla. Í þeim nú sem hann hefur spilað hefur kappinn sex sinnum verið í sigurliði og skorað í þeim 17,6 stig og tekið 8,6 fráköst að meðaltali.

Það er ekki nóg með að O'Neal hafi skilað sínu inni á vellinum

heldur er hann örugglega einn allra skemmtilegasti náunginn á svæðinu enda alltaf tilbúinn að gantast og grínast. Shaq er ekki bara frábær leikmaður heldur líka sannur skemmtikraftur.

ooj@frettabladid.is



**HAFÐU ÞETTA** Snarbílaður stuðningsmaður Burnley kýlir hér kvenkyns lögreglumann á leik Burnley og Blackburn um helgina. Hann var einn af þremur áhorfendum sem sluppu inn á völlinn í leiknum. FRETTABLAÐID/AP

Allt vitlaust í enska boltanum um helgina:

## Bullur í sviðsljósinu

**FÓTBOLTI** Þótt leikur Burnley og Blackburn í enska bikarnum hafi endað með markalausum jafntefli verður seint sagt að ekkert fjör hafi verið á vellinum. Þrjár áhorfendur stálu senunni þegar þeim tókst að hlaupa inn á völlinn.

Einn þessara áhorfenda var nakinn og hljóp friðsamlega um völlinn áður en hann var handsamaður. Næstur á svið var húmoristi mikill sem breikdansaði við mikinn fögnuð áhorfenda. Sá sem síðastur hljóp á völlinn fór beina leið til Robbie Savage, leikmanns Blackburn, og las honum lífsreglurnar enda er Savage ekki sérstaklega vinsæll hjá stuðningsmönnum andstæðinganna. Hann varð síðan trylltur þegar kom að því að teyma hann af velli og í látunum tókst honum að kýla einn lögreglumann. Til þess að toppa líflegan leik fékk varnarmaður

Burnley smápening í höfuðið úr stúkunn.

„Það er ótrúlegt að þrem áhorfendum skuli hafa tekist að komast inn á völlinn,“ sagði ævareiður stjóri Blackburn, Mark Hughes. „Hvað ef hann hefði verið með hníf á sér? Svona má ekki gerast.“

Roy Carroll, markvörður Manchester United, fékk einnig smápening í höfuðið á Goodison Park þar sem Everton tók á móti Man. Utd. Ýmsu lauslegu var kastað inn á völlinn í þeim leik, þar á meðal farsímum. Mikil slagsmál brutust út eftir leikinn þar sem 33 voru handteknir og fimm lögregluþjónar slösuðust. Bullurnar komust einnig í sviðsljósið á leik Rangers og Celtic í Skotlandi en þar fékk Fernando Ricksen, varnarmaður Rangers, kveikjara í höfuðið.

henry@frettabladid.is

Felix Magath er sigurviss fyrir leikinn gegn Arsenal:

## Njótum góðs af vetrarfríinu

**FÓTBOLTI** Meistaradeild Evrópu fer á fullt skrið á nýjan leik í kvöld þegar 16 liða úrslit keppninar hefjast. Fjórir stórleikir eru á dagskrá og þeir stærstu eru líklega viðureignir Bayern München og Arsenal annars vegar og Real Madrid og Juventus hins vegar. Auk þess sækir Liverpool lið Bayer Leverkusen heim og PSV og Monaco mætast í Hollandi.

Líklegt þykir að Michael Ballack missi af leiknum við Arsenal en hann á við lítilsháttar meiðsli í læri að stríða. „Meiðslin eru þess eðlis að ef við tækum áhættu með því að láta hann spila á ný of snemma gæti hann orðið frá í einhverjar vikur. Það viljum við sleppa við,“ segir Felix Magath, þjálfari Bayern, og bætir við að sínir menn séu í betri stöðu þar sem þeir séu nýkomnir úr vetrarfríu þýsku knattspyrnunnar.

„Við hlóðum batteríin á meðan Arsenal var í erfiðasta jólatörn í

heimi. Það gæti riðið baggamuninn.“

Fabio Capello, þjálfari Juventus, og Zinedine Zidane, leikmaður Real Madrid, eiga það sameiginlegt að mæta sínum fyrrverandi liðum í kvöld en báðir ætla þeir sér sigur og ekkert annað. „Ef við vinnum Juve munum við ná mjög langt. Ef við getum unnið Juve getum við unnið alla,“ segir Zidane. Capello segir slæmt gengi Juventus í ítölsku deildinni undanfarið skýrast að miklu leyti af þessari viðureign. „Leikmenn hafa verið með hugann við leikina gegn Real og eru staðráðnir í að yfirstíga þá hindrun sem spænska liðið er.“

Steven Gerrard verður í banni gegn Leverkusen og munar þar um minna fyrir Liverpool. Leverkusen saknar einnig lykil-

manns en varnarjafinn Jens Nowotny meiddist illa í leik um helgina og verður ekki með.

- vig



**FELIX MAGATH** Bayern mæta fullir sjálfstrausts í leikinn gegn Arsenal eftir 5-0 sigur á Dortmund um helgina.

# PHOTOSHOP EXPERT



„Adobe Certified Expert gráðan er tvímælalaust einhver bestu meðmæli sem fólk getur fengið hvað Photoshop CS varðar. Þetta er námskeið fyrir ákafa notendur.“

Christopher Lund ljósmyndari er kennari námskeiðsins

### MARKMIÐ

Markmiðið með þessu námskeiði er að gera nemendur mjög færa um að vinna sjálfstætt með Photoshop myndvinnsluforritið. Við hjá NTV leyfum okkur að fullyrða að þetta sé eina námskeiðið sem uppfylli kröfur þeirra sem einhverja reynslu hafa í Photoshop. Kennit er á forritið með það í huga að það nýtist fólki í starfi. Námið hentar því þeim sem hafa grunn en vilja fá dýpri þekkingu og skilning á nær óendanlegum möguleikum þessa vinsæla verkfæris. Innifalið í námskeiðinu er alþjóðlegt próf sem gefur gráðuna: - Adobe Certified Expert.

### INNTÖKUSKILYRÐI

Þeir sem hyggja á þetta nám þurfa að hafa góða undirstöðuþekkingu á Windows umhverfinu og einhverja reynslu af Photoshop eða hafa lokið grunnnámi í Photoshop. Einnig er góð enskukunnátta nauðsynleg þar sem mikið af námsgögnum er á ensku.

### KENNSLUHÆTTIR

Námið byggir bæði á fyrirlesturum og verklegum æfingum og þarf að gera ráð fyrir nokkru heimanámi.

### TÍMI

Kennt er á þriðjudags- og fimmtudagskvöldum kl. 18:00 - 22:00. Námskeiðið hefst 3. mars og lýkur 10. maí.

Athugið! Flest stéttarfélög styrkja félagsmenn til náms hjá NTV.

Sjá nánari upplýsingar á heimasíðu skólans [www.ntv.is](http://www.ntv.is)



**ntv.is**

★ event



# EDDIE IZZARD

## Á ÍSLANDI!

### UPPISTAND Á BROADWAY 9. MARS



**MIDASALA HEFST Í DAG KL. 10:00  
Á ÖLLUM SÖLUSTÖÐUM!**



**HVAÐ:** Uppistand með Eddie Izzard **HVAR:** Broadway  
**HVENÆR:** Miðvikudaginn 9. mars - sýningin hefst kl. 21:00,  
húsið opnar kl. 20:00. **ALDURSTAKMARK:** 18 ára  
**MIDASALA:** Skífan · event.is · 575 1522 **MIDAVERÐ:** 3.500 KR  
**MIDASALA HEFST:** Þriðjudaginn 22. febrúar kl. 10:00  
**MAGN:** Einungis 800 miðar í boði



NÁNARI UPPLÝSINGAR:  
[www.event.is](http://www.event.is)

## STUÐ MILLI STRÍÐA : í eina sæng

PÓRARINN PÓRARINSSON KEMST UPP MEÐ AÐ GEFA EKKI BLÓM

MYND: HELGI SIGURSSON



Mikið finn ég til með þeim ræfils-körlum sem eru ofurseldir bjánalegum hefðum og þurfa að færa eigin konum sínum og kærustum blóm, súkkuláði eða einhvern annan álíka fjára á konudaginn. Væri ekki nær að gera alla daga að konudögum, eða bara konu- og karladögum, frekar en að skikka fólk með auglýsingum og hópprýstingi til að taka þátt í árvissum skrípaleik? Dagar af þessu tagi eiga það líka flestir sameiginlegt að snúast upp í andhverfu sína. Fólk er til dæmis alltaf að keyra í bílunum

sínum á bíllausa deginum og á þeim reyklausa þúar skrillinn, rétt eins og alla aðra daga, sigarettur á veitingastöðum þannig að sómakærir góðborgarar geta ekki snætt flatböku með alls kyns offitandi og kransæðastíflandi óþverra í ró og næði.

Konudagurinn og allur gróðurinn og glingrið sem fylgir honum hefur þannig sáralítið með ást og hlýju í garð makans að gera. Umstangið í kringum hann er kvöð, samfélagslegt ok, sem verður til þess að þeir sem ekki taka þátt eiga það á hættu að þurfa að sofa á sófanum í nokkra daga.

Þessir konu-, karla-, bónda-, mæðra- og Valentínusardagar eru því rétt eins til þess fallnir að ala á

óeiningu og fölskum tilfinningum. Þyki fólki virkilega vænt hvoru um annað ætti það að einbeita sér að því að sýna kærleik og hlýju á hverjum degi og fara sátt að sofa á hverju kvöldi frekar en að bera ást sína á falskt tilfinningatorg þessara innihaldslausu daga.

Hér er ókeypiss ástarráð frá manni sem gefur konum ekki blóm í tilefni þess að hjá honum er annar í konudegi í dag. Notið aðeins eina sæng. Tvær sængur eru eitru í sambandinu þar sem það gefur ykkur kost á að rúlla ykkur upp og út í horn og sofna í fýlu. Það að deila einni og sömu sænginni allar nætur gerir hverja tvo einstaklinga nánari en allur heimsins arfi og rósir með þyrnum.

## myndasögur

### PONDUS

Eftir Frode Överli



### GELGJAN

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



### PÚ OG PA

Eftir SÖB



### KJÖLTURAKKAR

Eftir Patrick McDonnell



### BARNALÁN

Eftir Kirkman/Scott





Á HESTBAKI

JENS EINARSSON FJALLAR UM HESTA OG HESTAMENNSKU

# Hinn klassísíski reiðbúningur

Keppnistímabil hestaþrótta er hafið. Flokkaskiptar töltkeppnir eru auglýstar um hverja helgi hjá einstökum hestamannafélögum, allir fá tækifæri til að spreyta sig á móti jafningjum. Mót á þessum árstíma eru hæfilega kæruleysisleg, knapar klæða sig eftir veðri og fínheitin látin bíða betri tíma. Það leiðir hins vegar hugann að því hvort snyrtimennska í klæðaburði á hátíðlegri mótum sé eins og hún ætti að vera.



VEL KLÆDD KONA Falleg kona, flink á hesti, vel klædd. Tanja Gundlach á Hrönn frá Godemor.

Sjálfur mun ég víst seint teljast flottur í tauinu og er því kannski að hætta mér út á hálan ís. En þegar myndbönd frá nýliðnum landsmótum eru skoðuð hrekkur maður óneitanlega við, vegna þess einfaldlega að knapar eru á stundum alls ekki nógu finir miðað við tilefnið. Það sem einkum sker í augu er svokallaðar skóbuxur, oftast dökkar, og gróftotna „vinnuskór“ úr þykku leðri.

Það er engin spurning að þetta er mjög þægilegur klæðamáti í dagsins önn, en það er líka það sem hann er: Vinnufatnaður! Þegar menn svo í þessu að neðanverðu dubba sig

upp í fínan reiðjakka, sem kannski er fenginn að láni og passar ekki alveg, verður heildarmyndin þínleg. Mest lummó eru knapar í skóbuxum með rennilás við ökkklann og hafa hann frárenndan. Það minnr einhvern veginn á yfirgefið tjald í lok verslunarmannahelgar.

Hallærislegasti reiðfatnaður sem sést hefur á síðari árum er þó án efa landsliðsbúningur Svía, sem samanstendur af dökkum jakka og hvítum skóbuxum, sem sennilega á að sameina hefðina (hvítar reiðbuxur) og tískuna. Þetta er alveg

mislukkað. Það er engu líkara en hópur lækna hafi stolist úr vinnunni en ekki haft tíma til að klára að skipta um föt. Þegar Jóhann Friðriksson í Kápunni kom fyrstur knapa fram í skóbuxum á landsmóti 1982 vakti það töluverða athygli. En munurinn var sá að klæðnaður hans var í heildina fínn: Sportlegur mittisjakki, finir skór, brot í buxunum – allt í brúnu, sennilega pantað frá einhverri Saddle-breed hestabúð í Ameríku. Hann var flottur.

Hinn sígildi reiðfatnaður er dökkur jakki, hvítar reiðbuxur, fallægur reiðhjálmur og glansandi svört eða brún reiðstígvél, helst úr leðri. Hvít skyrtta og bindi eru að sjálf-sögu við. Búningur þýska landsliðsins er dæmi um „elegant“ reiðfatnað og lítill skreytingar í fánalitum á hjálmi eða hnakk-dýnu eru smart. Á landsmótum ættu knapar að leggja metnað í að vera finir alla daga mótsins, jafnt í forkeppni sem úrslitum. Maður veit aldrei hvenær besta myndin er tekin og þá er skemmtilegra að vera í rétta tauinu.

# Ánægjuleg reynsla

TÓNLIST

FINNUR TORFI STEFÁNSSON

Trío Reykjavíkur

Tónleikar Kammermúsíklúbsins í Bústaðakirkju

Niðurstaða: Það var ánægjuleg reynsla að heyrja Trío Reykjavíkur flytja þessi verk. Tríoíð hefur náð samhæfingu sem gerir heildina sterkari en summuna af ágæti einstaklinganna sem það skipa.

Kammermúsíklúbburinn hélt tónleika í Bústaðakirkju síðastliðið sunnudagskvöld. Trío Reykjavíkur lék verk eftir Ludwig van Beethoven og Dmitri Shostakovich. Trío Reykjavíkur skipa þau Guðný Guðmundsdóttir fiðla, Gunnar Kvaran selló, og Peter Maté píanó.

Tvö verk voru flutt á tónleikum. Trío í B dúr opus 97 eftir Beethoven, sem gengið hefur undir nafninu Erkihertogatrío, og Trío í e moll opus 97 eftir Shostakovich. Bæði þessi verk eru hreinar gesamar og gaman að fá þeim stillt upp hlið við hlið á tónleikum. Flestir tónlistarunnendur þekkja Erkihertogatríoíð vel og kunna helstu stef þess utan að. Þar kennir ýmissa grasa en í eyrum nútímamanns er heillandi kunnugleg ljóðræna meðal helstu einkenna þess og menn þurfa að vitja sögubókanna til þess að

minna sig á að Beethoven er hér með ýmsar djarfar tilraunir þar sem reynir á þórlif forms og stefrænnar úrvinnslu. Þótt Beethoven hafi umgengist aðalsmenn var hann sjálfur almúgamaður og þess gætir í tónlist hans. Heilbrigð alþýðleg jarðbinding er þar jafnan til staðar sem heldur fjarri allri tilgerð þótt ytri búningur sé stundum glæsilegur. Erkihertogatríoíð er samið fyrir aðalsmenn með lakkadur neglur en höfundurinn er greinilega maður hagnýtrar hugsunar, sá sem vinnur með eigin höndum og ber byrðarnar á eigin baki.

Shostakovich er túlkandi tuttugustu aldar, þeirrar aldar þegar menn stunduðu ofbeldi af meiri atorku og list en áður hafði þekkt. Shostakovich sér heiminn af sjónarhóli fórnarlamba ofbeldisins. Sá tónn í verkum hans sem sannastur er og dýpst ristir er tónn harmsins. Þegar hann brosir er það gretta. Það er háð þegar hann hlær.

Þetta má allt heyrja í Tríoí Shostakovich í e moll. Verkið á þann dularfulla eiginleika sameiginlegan með mörgum öðrum verkum höfundarins að svo virðist sem verið sé að flytja einhvern sterkan hlutlæg-an boðskap. Hver er tilgangurinn með hinni áhrifaríku tilvitnun í gyðingastefið í verkinu? Ber að hlæja? Ber að gráta? Þessu svarar auðvitað



TRÍÓ REYKJAVÍKUR Gunnar Kvaran, Peter Maté og Guðný Guðmundsdóttir fluttu verk eftir Beethoven og Shostakovich á tónleikum Kammermúsíklúbsins í Bústaðakirkju.

hver hlustandi fyrir sig og þarf að passa sig að svara rétt.

Það var ánægjuleg reynsla að heyrja Trío Reykjavíkur flytja þessi verk. Tríoíð hefur náð samhæfingu sem gerir heildina sterkari en summuna af ágæti einstaklinganna sem það skipa. Þetta er einmitt það markmið sem einna eftirsóknarverðast er í flutningi kammertónlistar. Meðlimir tríósins eru allir þekkt tónlistarfólk og allt hefur það sín listrænu einkenni, sem sveigð hafa verið til þjónustu við heildina með nýrri, ríkrí útkomu. Jafnvægi milli hljóðfæra var gott og túlkunin mjög blæbrigðarík og sannfærandi á þann hátt sem verður þegar hvert atriði hefur fengið verðuga umhugsun. Tríoíð dró upp skýra mynd af þessum krefjandi viðfangsefnum hvoru fyrir sig. Það voru ólíkar myndir, sprotnar af ólíkum aðstæðum en alltaf var tónlistin fegur.

# Veldu létt



... og mundu eftir ostinum!



**Chelsea • Barcelona**  
8. mars í LONDON!

SPRON

Snilldarkort SPRON býður vinningshafa á völlum!  
Þú getur fengið þér snilldarkort SPRON á [www.snilld.is](http://www.snilld.is)

**ALLIR GETA TEKID ÞÁTT!**

Sendu SMS skeytið **JA CBF** á númerið **1900** og þú gætir unnið. Við sendum þér spurningu. Þú svarar með því að senda SMS skeytið **JA A, B** eða **C** á númerið **1900**.

Þú gætir unnið:

- Ferð fyrir 2 á Chelsea-Barcelona\*
- PlayStation2 tölvur
- CHAMPIONS LEAGUE 2004-2005 (Farðu á teikinn eða spillaðu hann helma í stofu)
- Fullt af DVD myndum o.m.fl.

99 kr./skeytið.

Snilld.is VAS

**JAMIE FOX**  
RAY  
6 Tílfæringer til Óskarsverðlauna  
Þá er besta mynd, leikstjórn og aðalleikari  
★ ★ ★ J.H.H. kvikmyndir.com

Sýnd kl. 5.30, 8.30 & 10.30

HLAUT TVENN GOLDEN GLOBE VERÐLAUN

★★★★ - H.J., MBL  
★★★★ - V.E., DV

7 TILNEFNINGAR TIL ÓSKARSVERÐLAUNA

★★★★ - kvikmyndir.com

MILLION DOLLAR BABY  
Leonardo DiCaprio

Sýnd kl. 5.30, 8 og 10.30 **b.i. 14**

VINSÆLASTA MYNDIN Á ÍSLANDI

★★★ - S.V. MBL

Meet the Fockers

Sýnd kl. 5.30, 8 & 10.30

AVIATOR

★★★★ - H.J., MBL  
★★★★ - Ó.Ö.H. DV  
★★★★ - Baldur, Poppþví  
★★★★/2 - Kvikmyndir.is  
★★★★ - Ó.H.T. Rás 2

Sýnd kl. 6 & 9.10

LANGA TRÚLOFUNIN KL. 5.30 & 8 **b.i. 16**

Ef þú trúir á ást við fyrstu sýn, hættir þú aldrei að horfa

CLOSER

★★★★ Ó.Ö.H. DV

Sýnd kl. 5.40, 8 & 10.20 **B.i. 14 ára**  
Sýnd í LÚXUS kl. 5.40, 8 & 10.20

FLUGTIL ÞEINNI FROENIX

Kl. 5.30, 8 og 10.30 **B.i. 14 ára**

FRÁ FRAMLEIÐANDA TRAINING DAY

★★★★ Ó.Ö.H. DV

Sýnd kl. 8 & 10.30 **B.i. 16 ára**

WHITE NOISE

★★★ kvikmyndir.is

Sýnd kl. 6, 8.15, og 10.30 **B.i. 16**

VINSÆLASTA MYNDIN Á ÍSLANDI

★★★ - S.V. MBL

Meet the Fockers

Sýnd kl. 4, 5.30, 8 & 10.30  
Sýnd í LÚXUS VIP kl. 5.30, 8 og 10.30

FRILLINN

Sýnd kl. 3.45 og 6.20 m. isl. tali

ALEXANDER Sýnd kl. 8.15 **B.i. 14**

TEAM AMERICA Sýnd kl. 8 og 10.30 **B.i. 14**

LEMONY SNICKETT'S Sýnd kl. 3.45, 6, 8.15 og 10.30

THE INCREDIBLES m. isl. tali sýnd kl. 3.45 & 6 Sýnd m. ens. tali sýnd kl. 3.45

**Brotið**  
eftir Þórdísi Elvu Þorvaldsdóttur Bachmann

Mið 23/2 nokkur sæti laus  
Fös 25/2  
Lau 26/2  
Sun 27/2

Upplýsingar og miðapantanir í síma 555 2222 [www.hhh.is](http://www.hhh.is)

Sun 27. Feb kl. 13:30 **uppselt**  
Sun 27. Feb kl. 16:30 örfá sæti laus  
Sun 6. Mars kl. 13:30 **uppselt**  
Sun 6. Mars kl. 16:30 örfá sæti laus  
Pantanir í síma 551 4700  
miðasala opin 14 - 18 alla daga  
[www.midi.is](http://www.midi.is)

**Tenórinn**

Sun. 27. feb. kl. örfá sæti  
Sun. 6. mars kl. 20

Sýningum fer fækkandi

**Leikfélagið Snúður og Snælda sýnir:**

**Ástandið**

Sögur kvenna frá hernámsárunum

Miðvikudagur 23/2 kl. 14.00  
Sunnudagur 27/2 kl. 14.00

Miðasala í síma 562 9700 [www.idno.is](http://www.idno.is)

Helga Braga Steinn Ármann  
AUSTURBÆR

Lau. 26/02 2005 kl: 20:00 Sæti laus  
Fös. 04/03 2005 kl: 20:00 Sæti laus  
Lau. 12/03 2005 kl: 20:00 Sæti laus  
Pantanir í síma 551 4700  
miðasala opin 14 - 18 Alla daga

Leikfélag Reykjavíkur • Listabraut 3, 103 Reykjavík

**STÓRA SVIÐ**

**HÍBYLI VINDANNA**

leikgerð Bjarna Jónssonar eftir vesturfarasögum Böðvars Guðmundssonar  
Fö 25/2 kl 20, Lau 26/2 kl 20 - **UPPSELT**  
Fö 4/3 kl 20 - **UPPSELT**, Lau 5/3 kl 20,  
Su 13/3 kl 20 Fi 17/3 kl 20, Fi 7/4 kl 20,  
Fö 8/4 kl 20

**ÍSLENSKI DANSFLOKKURINN**

**SÝNIR: OPEN SOURCE**

eftir Helenu Jónsdóttur  
Frumssýning Su 27/2 kl 20, Fi 3/3 kl 20,  
Su 6/3 kl 20

**HÉRI HÉRASON**

e. Coline Serreau  
Sýningar halda áfram eftir páska.

**LÍNA LANGSOKKUR**

e. Astrid Lindgren  
Su 27/2 kl 14, Su 6/3 kl 14 **Síðustu sýningar**

**HOUDINI SNÝR AFTUR**

Fjölskyldusýning um páskana.  
Forsala aðgöngumiða hafin.

**NÝJA SVIÐ/LITLA SVIÐ/ÞRIÐJA HÆÐIN**

**SEGÐU MÉR ALLT**

e. Kristínu Ómarsdóttur  
Lau 26/2 kl 20, Su 27/2 kl 20  
Su 6/3 kl 20, Su 13/3 kl 20

**LEIKHÚSVEISLA FYRIR HÓPA**  
- UPPSKRIFT AÐ SKEMMTILEGU KVÓLDI  
kl 18:00 Gleðistund í forsál - veitingasalan opin  
kl 18:30 Kynnisferð um leikhúsið  
- kynning á verki kvöldsins  
kl 19:00 Matseðill kvöldsins  
kl 20:00 Leiksýning kvöldsins  
NÆRING FYRIR SÁL OG LÍKAMA - BÓKID Í TÍMA  
Börn 12 ára og yngri fá frítt í Borgarleikhúsið í fylgd fullorðinna - gildir ekki á barnsýningar

**BELGÍSKA KONGÓ**

e. Braga Ólafsson, Grimman fyrir besta leik í aðalhlutverki  
Fi 24/2 kl 20, Fö 25/2 kl 20 - **UPPSELT**,  
Fi 3/3 kl 20, Fö 4/3 kl 20, Lau 5/3 kl 20,  
Fi 10/3 kl 20, Fö 11/3 kl 20, Lau 12/3 kl 20  
**Allra, allra síðustu sýningar**

**AUSA eftir Lee Hall**

Í samstarfi við LA.  
Lau 26/2 kl 20, Su 6/3 kl 20  
**Ath: Miðaverð kr. 1.500**

**AMERICAN DIPLOMACY**

eftir Þorleif Örn Arnarsson. Í samstarfi við Hið lífandi leikhús.  
Forsýning í kvöld kl 20 - kr. 1.000  
Aðalæfing Mi 23/2 kl 20 - kr. 1.000  
Frumssýning Fi 24/2 kl 20 - **UPPSELT**  
Fö 4/3 kl 20, Lau 5/3 kl 20

**SAUMASTOFAN 30 ÁRUM SÍÐAR**

eftir Agnar Jón Egilsson. Í samstarfi við TÓBLAS.  
Fö 25/2 kl 20, Mi 2/3 kl 20, Fi 10/3 kl 20,  
Fi 17/3 kl 20

**VESTURFARARNIR - NÁMSKEIÐ**

Í samstarfi við Mími - símenntun  
Mi 23/2 - Böðvar Guðmundsson  
Innifalið: Boð á Híbyli vindanna

**ALVEG BRILLJANT SKILNAÐUR**

Einleikur Eddu Björgvinsdóttur.  
Frumssýning Fö 4/3 kl 20,  
Su 6/3 kl 20, Fö 11/3 kl 20, Su 12/3 kl 20,  
Fö 18/3 kl 20, Lau 19/3 kl 20

**SVIK**

eftir Harold Pinter  
Samstarf: Á SENUNNI/SÖGN ehf. og LA  
Su 27/2 kl 20

**15:15 TÓNLEIKAR**

ÍSLENSKI FLAUTUKÓRINN  
Lau 26/2 kl. 15:15

Miðasölusími 568 8000 • [midasala@borgarleikhus.is](mailto:midasala@borgarleikhus.is)  
Miðasala á netinu [www.borgarleikhus.is](http://www.borgarleikhus.is)

Miðasalan í Borgarleikhúsinu er opin: 10-18 mánudaga og þriðjudega, 10-20 miðviku-, fimmtu- og föstudaga 12-20 laugardaga og sunnudaga

5. sýn. 25. feb. kl. 20 - **UppseLT** - 6. sýn. 27. febrúar kl. 19 - **UppseLT**  
7. sýn. 4. mars kl. 20 - **UppseLT** - 8. sýn. 6. mars kl. 19 - **UppseLT**  
9. sýn. 12. mars kl. 19 - **UppseLT** - Síðasta sýning

AUKASÝNING: Mið. 2. mars kl. 20  
AUKASÝNING: Fim. 10. mars kl. 20 - Styrkt af Vínafélagi Íslensku óperunnar  
Ekki er hleypt inn í salinn eftir að sýningin hefst

**Tosca** - Vetrarkvöld með Puccini og Verdi, í Laugarborg mið. 23. feb. kl. 20.30  
Elin Ósk Óskarsdóttir, sópran, Jóhann Fríóger Valdimarsson, tenór og Kurt Kopecky,  
píanó flytja ariur og dúetta úr Toscu og öðrum óperum eftir Puccini og Verdi.

Miðasala á netinu: [www.opera.is](http://www.opera.is)

[www.opera.is](http://www.opera.is) | [midasala@opera.is](mailto:midasala@opera.is) | Sími miðasölu: 511 4200 | ÍSLENSKA ÓPERAN

Miðasalan er opin kl. 14-18 virka daga, kl. 13-18 lau. og sun. og fram að sýningu sýningardaga. Símasala frá kl. 10 virka daga.

**DÝRIN Í HÁLSASKÓGI**  
**90. SÝNING Á SUNNUDAG!**

■ Stóra sviðið kl. 20.00

**MÝRARLJÓS** - Marina Carr  
5. sýn. fim. 24/2 örfá sæti laus, 6. sýn. sun. 27/2 örfá sæti laus, 7. sýn. fim. 3/3 örfá sæti laus, 8. sýn. sun. 6/3 nokkur sæti laus, 9. sýn. lau. 12/3 nokkur sæti laus.

**ÖXIN OG JÖRÐIN** - Ólafur Gunnarsson. Leikgerð: Hilmar Jónsson.  
11. sýn. fös. 25/2 nokkur sæti laus, lau. 5/3, fim. 10/3. **Sýningum fer fækkandi.**

**DÝRIN Í HÁLSASKÓGI** - Thorbjörn Egner  
Lau. 26/2 kl. 14:00 örfá sæti laus, sun. 27/2 kl. 14:00 **90. sýning uppselt.**  
sun. 6/3 kl. 14:00. **Allra síðasta sýning.**

**EDITH PIAF** - Sigurður Pálsson  
Lau. 26/2 **uppselt**, fös. 4/3 **uppselt**, fös. 11/3 **uppselt**, fös. 18/3 **uppselt**, sun. 20/3 **60. sýning örfá sæti laus**, lau. 2/4 örfá sæti laus, sun. 3/4 **nokkur sæti laus.**

■ Smíðaverkstæðið kl. 20.00

**GRJÓTHARÐIR** - Hávar Sigurjónsson  
Frumssýning fim. 24/2 **uppselt**, sun. 27/2 örfá sæti laus, fim. 3/3, sun. 6/3,  
sun. 12/3. Ekki er hægt að hleypa inn í salinn eftir að sýning er hafin!

**NITJÁNHRUÐ** - Kaffileikhús - Alessandro Barrico  
Lau. 26/2, fös. 4/3. **Sýningum fer fækkandi.**  
Ekki er hægt að hleypa inn í salinn eftir að sýning er hafin!

■ Litla sviðið kl. 20.00

**BÖNDIN Á MILLI OKKAR** - Kristján Þórður Hrafnsson  
Fim. 24/2 örfá sæti laus. **Síðasta sýning.**  
Ekki er hægt að hleypa inn í salinn eftir að sýning er hafin!

Miðasölusími: 551 1200 Netfang: [midasala@leikhusid.is](mailto:midasala@leikhusid.is) Vefvang: [www.leikhusid.is](http://www.leikhusid.is)  
Opjið kl. 12:30-18:00 mán.-þri. Aðra daga kl. 12:30-20:00. Símapantanir frá kl. 10:00 virka daga.  
**Þjóðleikhúsið sími 551-1200**

**HVAÐ? HVENÆR? HVAR?**

FEBRÚAR

20 21 22 23 24

**Þriðjudagur**

■ **TÓNLEIKAR**

Rannveig Friða Bragadóttir syngur Pólsku lögin eftir Atla Heimi Sveinsson og Ágúst Ólafsson syngur Dover Beach eftir Samuel Barber á tónleikum **Kammersveitar Reykjavíkur.**

■ **FYRIRLESTRAR**

12.05 Á hádegisfundi Sagnfræðingafélagsins í Norræna húsinu flytur **Benedikt Hjartarson** bókmenntafræðingur erindi sem hann nefnir „Fagurfræði og tortíming“

12.15 **Elisabet Siemsen**, þýskukennari við Fjölbrotaskólann í Garðabæ, flytur fyrirlestur á vegum Stofnunar Vigdísar Finnbogadóttur í stofu 101 í Lögbergi. Hún fjallar um mál í framhaldsskóla: hvers vegna velja nemendur þýsku?

16.30 **Þorsteinn Gylfason** ræðir um hugmyndir Johns Rawls um grundvöll þjóðaréttar á Lögfræðitorgi Háskólans á Akureyri, sem haldið verður í stofu L101 í Sólbergi við Norðurslóð.

■ **FÉLAGSLÍF**

20.00 ITC Harpa verður með kynningarfund á þriðju hæð í Borgartúni 22.

■ **OPÍÐ HÚS**

20.00 **Óskar Þór Jóhannsson** krabbameinslæknir flytur erindi um erfðaræðgjöf vegna krabbameins á opnu húsi Samhjálpur kvenna í húsi Krabbameinsfélags Íslands, Skógarhlíð 8.

Upplýsingar um viðburði og sýningar sendist á [hvar@frettabladid.is](mailto:hvar@frettabladid.is) ekki síðar en sólarhring fyrir birtingu.

Anthony Robbins

Fjögurra daga ofurnámskeið með hvatningarþjálfaranum og metsöluhöfundinum Anthony Robbins í London 6.-9. maí 2005. Nánari upplýsingar og skráning á [www.changeyourlife.is](http://www.changeyourlife.is) eða í síma 699-6617 & 517-5171.

FRÁBÆR SKEMMTUN

# SAMBÍÓIN

KRINGLAN

HLAUT TVENN GOLDEN GLOBE VERÐLAUN

★★★★ - H.J., MBL  
★★★★ - V.E., DV

★★★ kvikmyndir.is

Yfirnáttúrulegur spennutryllir af bestu gerð sem vakið hefur gríðarleg viðbrögð og slegið ræðilega í gegn í USA og víðar. VARUÐ: YKKUR Á EFTIR AÐ BREGÐA.

7 TILNEFNINGAR TIL ÓSKARSVERÐLAUNA

Sýnd kl. 6, 8 & 10.10 B.i. 16 Sýnd kl. 8 & 10

SPUNNUNETT SVINTRYN  
SANGSINGAS SAM  
HÚ ÁTT EFTIR AÐ  
"FRILLA" Í BOTNI

Frillinn

Sýnd kl. 6 m/isl. tali. Sýnd kl. 6 & 8 m/ensku tali.

KRINGLAN 588 0800 www.sambioin.is

# REGNBÖGINN

Ef þú trúir á ást við fyrstu sýn, hættir þú aldrei að horfa

Golden Globe verðlaun Annette Bening sem besta leikkona

★★★★ kvikmyndir.com

BEING JULIA

Annette Bening & Jeremy Irons

Stórskemmtileg mynd þar sem Annette Bening fer á kostum

1 Tilnefning til Óskarsverðlauna Annette Bening sem besta leikkona

Sýnd kl. 5.45, 8 og 10.15 B.i. 14 ára

5 Tilnefningar til Óskarsverðlauna þ.á.m. besta mynd, leikstjóri og handrit

★★★★ P.D. FBL

SIDWAYS

„Fullkomlega ómissandi mynd“ S.V. MBL ★★★★★

Sýnd kl. 5.30, 8 & 10.30 B.i. 14 ára

400 kr. í bíó. Gildir á fyrstu sýningar dagsins í öllum söllum. ATH: Tilboðssýningar eru sér merktar með rauðu.

Sýnd kl. 8 og 10.20

the SEA INSIDE

★★★★ - MMI kvikmyndir.com ★★★★★ - Ó.H.T. Rás 2

Sýnd kl. 5.30 og 10.20

★★★★ NMI kvikmyndir.com ★★★★★ SV Mbl

Sýnd kl. 5.40 & 8

SÍMI 553 2075

LAUGARAS BÍÓ - bara lúxus

JAMIE FOXX

6 Tilnefningar til Óskarsverðlauna þ.á.m. besta mynd, leikstjóri og aðalleikari

★★★ J.H.H. kvikmyndir.com

Sýnd kl. 4, 6, & 8 B.i. 12 ára

VINSÆLASTA MYNDIN Á ÍSLANDI

★★★★ - S.V. MBL  
★★★★ - kvikmyndir.is

Meet the Fockers

3 vikur á toppnum í USA

Sýnd kl. 3.50, 5.55, 8 og 10.15

Sjóræningjar á SALTKRÁKU 3

Sýnd kl. 4 M/ ÍSL.TAL - ATH! 500 KR.

www.laugarasbio.is



AP/AMND

Í GÓÐRA MANNA HÓPI Hunter S. Thompson ásamt Benicio Del Toro og Johnny Depp á frumsýningu Fear and Loathing in Las Vegas árið 1998. Thompson framdi sjálfsvíg á heimili sínu í Aspen á sunnudag.

## Thompson látinn

Hunter S. Thompson, höfundur bókarinnar Fear and Loathing in Las Vegas sem samnefnd kvikmynd var gerð eftir, fannst látinn á sunnudag á heimili sínu í Aspen í Colorado. Hafði hann framið sjálfsvíg.

Thompson, sem var 67 ára, skrifði einnig bókina Fear and Loathing: On the Campaign Trail '72 sem vakti þó nokkra athygli. Þar var aðalpersónan háð eiturflyfjum og áfengi, rétt eins og Thompson sjálfur lengi vel. Hann var þekktur sem einn af upphafsmönnum svokallaðs fyrstu persónu blaðamanna-stíls þar sem blaðamaðurinn sjálfur var hafður í stóru hlutverki í frásögninni. ■

## TÓNLIST

# Forsala á Iron Maiden í mars

Forsala miða á tónleika rokk sveitarinnar Iron Maiden í Egilshöll hefst sunnudaginn 6. mars. Iron Maiden kemur með gífurlega mikið af sviðsbúnaði fyrir tónleikana og má því búast við miklu sjónarspili.

Söngvarinn Bruce Dickinson kemur einnig með 200 addændur frá Bretlandi í einkaflugvél sem hann flýgur sjálfur. Ytil og frá landinu. Miðar á tónleika Maiden seldust upp á met tíma á Norðurlöndunum fyrir skömmu og því er vitað að

töluvert verði af addændum sem koma þaðan til að sjá sveitina í Egilshöll. Iron Maiden er fyrir löngu orðin sigild hljómsveit og í skoðannakönnun rokk tímaritsins Kerrang! eru tvær plötur sveitarinnar á topp 10. Number of the Beast er í öðru sæti og Iron Maiden í því níunda. Þar sem þessi tónleikaferð byggist mikið á þeirra eldri og þekktari lögum má búast við að sveitin muni spila mörg lög af þessum tveimur plötum.

Forsalan á tónleikana, sem verða þann 7. júní, fer fram í Íslandsbanka í Kringlunni og Smáralind og á www.farfuglinn.is. Einnig verður miðasala í Pennanum á Akranesi, Vestmannaeyjum, Dagsljósi á Akureyri og Hljóðhúsinu á Selfossi. Verða einungis seldir A-miðar þann daginn á öllum útsölustöðum. Mánudaginn 7. mars verður svo hægt að nálgast bæði A- og B-miða á ofangreindum stöðum. Verð á A-miðum er 7.500 krónur og B-miðum 6.500. ■



IRON MAIDEN Rokksveitin síunga ætlar að spila marga af sínum bestu slögurum í Egilshöll þann 7. júní.

**Proskapjálfar athugið**

Kjarakaffi verður haldið miðvikudaginn 23. febrúar kl. 17:00 á Greiningar- og ráðgjafarstöð ríkisins að Digranesvegi 5 (4. hæð).

Salóme Þórisdóttir formaður PÍ mun kynna fyrir félagsmönnum stöðu mála í gerð kjarasamninga. Hvetjum alla til að mæta.

Aðgerðarnefnd.

Nemendamátsnefnd Verzlunarskóla Íslands kynsir

## WELCOME TO THE JUNGLE

af Agnar Jón Egilsson

Þri. 20. Feb. kl. 20:00 laus sæti  
Mið. 23. Feb. kl. 17:00 uppsett  
Mið. 23. Feb. kl. 20:00 uppsett  
Fös. 25. Feb. kl. 20:00 laus sæti  
Þri. 1. Mars. kl. 20:00 uppsett

Pantánir í síma 552-3000 og á netinu á mið.is  
www.welcometothetjungle.is

Synt í Loftkastalanum



Tónleikar á Nasa fös. 25. og lau. 26. febrúar kl. 23.00 NOJAZZ (franskur elektró-jass) og JAGÚAR Forsala 700.kr Miðaverð 1000 kr. af.ismennt.is / nasa.is



# HP litalaserprentari

þú færð 10.000,- afslátt ef þú setur gamla laserinn upp í!

Ótrúlegt tilboð!

Gamli laserinn = 10.000,-

HP Color LaserJet 2550L litalaser. Prenttækni: 4-pass colour laser printing technology A4: Allt að 19 í svörtu, 4 í lit bls á mín 18 sek. í fyrsta eintak. Upplausn er 600x600dpi í svörtu, 2400dpi í lit. Litatækni: Imageret 2400. Örgjörvi: 264MHz • Minni: 64 MB (mest 192MB) Tungumál: HP PCL6, HP PostScript stíg 3 emulation

**Verð 39.900,-** ef þú setur gamla laserinn upp í. 10.000,- fyrir gamla laserinn. Almennt verð 49.900,-

Office 1 Superstore

Afgreiðslutímar verslana!

Office 1 Smáralind Virka daga frá 11-19, laugardaga 11-18, sunnudaga 12-18  
Office 1 Skeifunni 17 • Office 1 Akureyri • Office 1 Egilsstöðum Virka daga frá 10-18, laugardaga frá 11-16

Pantánir 550 4111 Fax 550 4101 www.office1.is pantun@office1.is

# Veislubakkar

Þrjár tegundir af  
líffengum veislubökkum



**Jumbo**  
Samlokur  
www.jumbo.is

**Frí heimsending • Pöntunarsími: 554-6999**

## FRÁBÆRT SUMARFRÍ - LÆGRA VERÐ

# Sumar

2005

Terra Nova er stolt af að kynna glæsilegt framboð ferða á nýju ári, á lægra verði en nokkru sinni fyrr. Njóttu glæsilegasta ferðaúrvals okkar frá upphafi sumarið 2005.

**Salou** frá kr. 45.595  
**Portugal** frá kr. 47.695  
**Lignano** frá kr. 47.395

Barcelona Frakkland Kempervennen Kýpur Portoroz Sérferðir Skemmtisiglingar Þýskaland

**NÝTT**  
Nú bókar þú beint á netinu á [www.terranova.is](http://www.terranova.is)

**NÝTT**  
Nú bókar þú beint á netinu á [www.terranova.is](http://www.terranova.is)

# Portugal

frá kr. 47.695

# Salou

frá kr. 45.595

# Lignano

frá kr. 47.395

Stangarhyl 3 • 110 Reykjavík • Sími: 591 9000  
[www.terranova.is](http://www.terranova.is) • Akureyri Sími: 461 1099

**TERRA NOVA**  
-SPENNAÐI WALKOSTUR

## VIÐ TÆKIÐ : Íslenskt, já takk!

MARTA MARÍA JÓNASDÓTTIR DATT INN Í STELPUSTÖÐVARNAR CLUB OG E!

Í stað þess að sýna sig og sjá aðra á börum borgarinnar var ég heima í náttfötunum um helgina. Ég hlustaði á útvarpið út í eitt og horfði allt of mikið á sjónvarpið. Datt inn í stöðvar á borð við E! og Club sem ég er ekki vön að horfa á. Sú síðar-nefnda á að vera sjónvarpsstöð kvenpeningsins þar sem tíska og lífsstíll eiga að vera í hávegum höfð. Ég veit ekki hvort það var einhver þemahelgi en alltaf þegar ég stillti á stöðina voru kynlífsþættir í boði. Ég límdist að sjálf-sögðu við tækið. Í einum þættinum léku bresk kærustupör aðalhlutverkin en þeirra takmark í þættinum var að finna „A-blettinn“ eftir leiðbeiningum kynlífsfræðings. Þátturinn var bæði tekinn upp í

stúdíói og í svefnherbergjum þátt-takendanna. Einnig voru ýmsar skrautlegar æfingar framkvæmdar í þættinum. Þetta var mjög athyglisvert og ég veit ekki ennþá hvort þetta var grín eða bara stranglega bannað börnum? Fór að ímynda mér hvernig svona þáttur yrði ef hann væri búinn til á Íslandi og hvaða athyglissjúku þör myndu fást til að leika í honum. Helgin fór þó ekki bara í „kynfræðslu“ heldur sogaðist ég inn í líf Hollywood-stjarnanna á E! Þar virtist vera endalausir þættir um sannar Hollywood-sögur. Þátturinn um dætur rokkaranna var skemmtilegur. Þar sögðu þær sögu sína og hvernig líf þeirra hefði verið í skugga feðranna. Stjarna þáttarins



Steven Tyler var ekki mjög föðurlegur með sitt síða hár og rokkaragen.

var án efa Liv Tyler, sem var líka mun sætari og skemmtilegri en allar hinar dæturnar til samans. Þegar þættinum lauk fylltist ég gleði yfir því að eiga bara venju-legan íslenskan þabba sem safnar ekki hári, malar sig ekki og hefur ekki enn fjárfest í leðurboxum.



► 21.25  
**Fræðsla**

Spot: Marco Evaristín. Dönsk heimildarmynd um málarann Marco Evaristín sem gerði sér lítið fyrir og málaði borgarisjaka.

SIÓNVARPIÐ



► 21.15  
**Drama**

Las Vegas. Í þætti kvöldsins á fyrirhugaður knattspyrnuleiki í spilavítadeildinni athygli flestra.

6.58 Ísland í bitíð 9.00 Bold and the Beautiful 9.20 Í finu formi 9.35 Oprah Winfrey 10.20 Ísland í bitíð



► 20.00  
**Raunveruleiki**

Blow Out. Lokabáttur um Jonathan og hárgreiðslustofuna en í kvöld rignir kvörtunum yfir hann.

SKJÁREINN

17.05 Leiðarljós 17.50 Táknmálsfréttir 18.00 Gormur (23:26)

12.00 Neighbours 12.25 Í finu formi 12.40 Fear Factor (e) 13.30 Game TV 13.55 Hidden Hills (e) 14.20 Married to the Kellys (e) 14.45 Derren Brown – Trick of the Mind (e) 15.10 Scare Tactics (e) 15.35 George Lopez 3 (e) 16.00 Barnatími Stöðvar 2 17.53 Neighbours 18.18 Ísland í dag

18.30 One Tree Hill (e) Peyton og Brooke hjálpa Lucas við að halda Nathan og Haley brúðkaupsveislu. Þó að foreldrar Haley styðji hjónabandið á Deb erfið með að sætta sig við það.

18.30 Frumskógarlíf (1:6) (Serious Jungle) Bresk þáttaröð þar sem fylgst er með átta krökkum á aldrinum tólf til fimmtán ára í regnskógum Borneó.

19.00 Fréttir, íþróttir og veður  
19.35 Kastljósið  
20.00 Mæðgurnar (21:22) (Gilmore Girls IV) Bandarísk þáttaröð um einstæða móður sem rekur gistihús.

20.45 Mósáik Þáttur um listir, mannlíf og menningarmál. Textað á síðu 888 í Textavarp.

► 21.25 Ísjakamálarinn  
22.00 Tíufréttir  
22.20 Dauðir rísa (2:8) (Waking the Dead III) Breskur sakamálaflakkur um Peter Boyd og félagar hans í þeirri deild lög-reglunnar sem rannsakar eldri mál sem aldrei hafa verið upplýst. Atriði í þáttunum eru ekki við hæfi barna.

18.30 Fréttir Stöðvar 2  
19.00 Ísland í dag  
19.35 Simpsons (Simpson-fjölskyldan)  
20.00 Strákarnir Nýr þáttur með Sveppa, Auðda og Pétri. Félagarnir halda upp-teknum hætti og sprella sem aldrei fyrr. Strákarnir skemmta áskrifendum Stöðvar 2 fjögur kvöld vikunnar með bæði gömlum og nýjum uppátækjum.

20.30 Amazing Race 6 (8:15)  
► 21.15 Las Vegas 2 (7:22)  
22.00 The 4400 (4:6) (4400) Fljúgandi furðuhlutur lendir á jörðinni með 4400 manns.

22.45 The Wire (5:12) (Sölumenn dauðans 3) Myndaflokkur sem gerist á strætum Baltimore í Bandaríkjunum. Eiturlýf eru mikið vandamál og glæpaklíkur vaða uppi.

19.30 The Simple Life 2 (e) Þiarnar pottþéttu stinga af með meðlimum hippafjölskyldu og bregða sér á sólaboðstofu og hefur það í för með sér að fjölskyldan fær annað álit á gestunum.

► 20.00 Blow Out – lokabáttur Kíara, Jason, Jenn, Alyn og Annie setjast niður með Jonathan og kvörtunum rignir yfir hann. Jonathan hlustar en finnst kvartanir þeirra vera léttvægar.

21.00 Innlit/útlit  
22.00 Judging Amy – lokabáttur Amy, Maxine, Peter og Vincent kljást við margháttuð vandamál í bæði starfi og leik.

22.45 Jay Leno

23.10 Örninn (3:8) 0.10 Kastljósið 0.30 Dag-skrárlök

23.40 Twenty Four 4 (5:24) (e) (Bönnuð börnum) 0.25 Nip/Tuck 2 (13:16) (e) (Bönnuð börnum) 1.10 Cold Case 2 (7:24) (e) (Bönnuð börnum) 1.55 Snow Dogs 3.30 Fréttir og Ísland í dag 4.50 Ísland í bitíð (e) 6.25 Tónlistarmyndbönd frá Popp TÍVÍ

23.30 Survivor Palau (e) 0.20 Sunnudags-þátturinn (e) 1.45 Óstöðvandi tónlist

BIÓ STÖÐ 2 BIÓ

6.00 Nine Months 8.00 Spirit: Stallion of the Cimarron 10.00 Clockstoppers 12.00 House! 14.00 Nine Months 16.00 Spirit: Stallion of the Cimarron 18.00 Clockstoppers 20.00 House! 22.00 Come Together 0.00 Thing You Can Tell Just by Looking at Her 2.00 The Right Temptation (Stranglega bönnuð börnum) 4.00 Come Together

OMEGA

8.00 T.D. Jakes 8.30 Robert Sch. 9.30 Ron Phillips 10.00 Joyce M. 10.30 Gunnar Þorsteinsson (e) 11.00 Um trúna 11.30 Mariusystur 13.00 Í leit að vegi Drottins 13.30 Acts Full Gospel 14.00 Joyce M. 14.30 Ron Phillips 15.00 Ísrael 16.00 Robert Schuller 17.00 Kvöldljós 18.00 Joyce M. 19.30 Um trúna 20.00 Robert Sch. 21.00 Ron Phillips 21.30 Joyce M. 22.00 Dr. David Cho 22.30 Joyce M.

AKSJÓN

7.15 Korter 20.30 Bæjarstjórnarfundur 23.15 Korter

ERLENDAR STÖÐVAR

SKY NEWS  
Fréttir allan sólarhringinn.

CNN  
Fréttir allan sólarhringinn.

FOX NEWS  
Fréttir allan sólarhringinn.

EUROSPORT  
13.00 Football: UEFA Champions League Last 16 13.30 Tennis: ATP Tournament Dubai United Arab Emirates 15.00 Tennis: WTA Tournament Doha 18.00 Football: UEFA Champions League Happy Hour 18.30 Cross-country Skiing: World Championship Oberstdorf Germany 19.30 Boxing 20.00 Boxing 22.00 Trial: Indoor World Championship Barcelona 23.00 News: Eurosport-news Report 23.15 Football: UEFA Champions League Last 16 23.45 All sports: WATTS 0.15 News: Eurosportnews Report

BBC PRIME  
12.00 EastEnders 12.30 Passport to the Sun 13.00 Animal Hospital 13.30 Teletubbies 13.55 Tweenies 14.15 Bits & Bobs 14.30 Step Inside 14.40 Andy Pandey 14.45 The Story Makers 15.05 Serious Jungle 15.30 The Weakest Link 16.15 Big Strong Boys 16.45 Cash in the Attic 17.15 Ready Steady Cook 18.00 Doctors 18.30 EastEnders 19.00 The Abyss 20.00 Top Gear Xtra 21.00 Wild Weather 22.00 Casualty 22.50 Holly City 0.00 Sun Myung Moon

NATIONAL GEOGRAPHIC  
12.30 Demolition Squad 13.00 Dogs with Jobs 13.30 Insects from Hell 14.00 Air Crash Investigation 15.00 Seconds from Disaster 16.00 Why Chimps Kill 17.00 Battlefield 18.00 Seconds From Death 18.30 Demolition Squad 19.00 Dogs with Jobs 19.30 Insects from Hell 20.00 Why Chimps Kill 21.00 Air Crash Investigation 22.00 Seconds from Disaster 23.00

Battlefront

ANIMAL PLANET  
12.00 Animal Doctor 12.30 Emergency Vets 13.00 The Natural World 15.00 Aussie Animal Rescue 16.00 The Planet's Funniest Animals 16.30 Amazing Animal Videos 17.00 Young and Wild 17.30 That's my Baby 18.00 Monkey Business 18.30 Big Cat Diary 19.00 The Natural World 21.00 Venom ER 22.00 The Natural World 23.00 Pet Rescue 23.30 Breed All About It 0.00 Animal Doctor 0.30 Emergency Vets

DISCOVERY  
12.00 Boston Law 13.00 Extreme Machines 15.00 Shipwrecks and Salvage 16.00 John Wilson's Fishing Safari 16.30 Rex Hunt Fishing Adventures 17.00 Unsolved History 18.00 Wheeler Dealers 18.30 A 4x4 is Born 19.00 Mythbusters 20.00 Extreme Engineering 21.00 Building the Ultimate 21.30 Massive Machines 22.00 Aircrash 23.00 Forensic Detectives 0.00 My Titanic

MTV  
12.00 Newlyweds 12.30 Just See MTV 14.00 SpongeBob SquarePants 14.30 Wishlist 15.00 TRL 16.00 Dismissed 16.30 Just See MTV 17.30 MTVnew 18.00 The Rock Chart 19.00 Pimp My Ride 19.30 The Ashley Simpson Show 20.00 Cribs 20.30 Jackass 21.00 Top 10 at Ten 22.00 Alternative Nation 0.00 Just See MTV

VH1  
12.00 VH1 Hits 16.00 So 80's 17.00 VH1 Viewer's Jukebox 18.00 Smells Like the 90s 19.00 VH1 Classic 19.30 Then & Now 20.00 Bob Marley Behind the Music 21.30 Best of Bob Marley 22.00 VH1 Rocks 22.30 Flipside

CLUB  
12.20 Design Challenge 12.45 Lofty Ideas 13.10 Use Your Loaf 13.35 City Hospital 14.30 Matchmaker 15.00 Cheaters 15.45

Sizzle 16.10 Crimes of Fashion 16.35 Design Challenge 17.00 Yoga Zone 17.25 The Method 17.50 City Hospital 18.45 Crimes of Fashion 19.15 Design Challenge 19.40 The Roseanne Show 20.25 Cheaters 21.10 The Villa 22.00 My Messy Bedroom 22.25 What Men Want 22.50 Hotter Sex

E! ENTERTAINMENT  
13.00 E! News Live 13.30 Fashion Police 14.00 The E! True Hollywood Story 16.00 Celebrities Uncensored 17.00 101 Most Shocking Moments in... 18.00 E! Entertainment Specials 19.00 E! News Live 19.30 The Soup 20.00 The E! True Hollywood Story 22.00 Dr. 90210 22.30 Life is Great with Brooke Burke 23.00 101 Most Shocking Moments in... 0.00 E! News Live 0.30 The E! True Hollywood Story

BBC FOOD  
12.00 Tales from River Cottage 12.30 Chalet Slaves 13.30 Ready Steady Cook 14.00 Rick Stein's Food Heroes 14.30 The Tanner Brothers 15.00 Can't Cook Won't Cook 15.30 Nancy Lam 16.30 Ready Steady Cook 17.00 Jancis Robinson's Wine Course 17.30 The Thirsty Traveller 18.00 Food Source New Zealand 18.30 Island Harvest 19.30 Ready Steady Cook 20.00 Rick Stein's Food Heroes 20.30 Kitchen Takeover 21.00 Can't Cook Won't Cook 21.30 Gondola On the Murray 22.30 Ready Steady Cook

CARTOON NETWORK  
12.05 Scooby-Doo 12.30 Spaced Out 12.55 Courage the Cowardly Dog 13.20 Samurai Jack 13.45 Johnny Bravo 14.10 Ed, Edd n Eddy 14.35 Codename: Kids Next Door 15.00 Dexter's Laboratory 15.25 The Cramp Twins 15.50 The Powerpuff Girls 16.15 Megas XLR 16.40 Samurai Jack 17.05 Tom and Jerry 17.30 Scooby-Doo 17.55 The Flintstones 18.20 Looney Tunes 18.45 Wacky Races

JETIX  
12.10 Lizzie McGuire 12.35 Braceface 13.00 Hamtaro 13.25

**VIÐ MÆLUM MEÐ...**

**MÓSAÍK**

**Sjónvarpið kl. 20.45**

**Svipmyndir frá safnanótt**

Í Mósaiík í kvöld skoðar Guja Dögg Hauksdóttir sýningu í Klink og Bank þar sem ítalskur arkitektúr er í forgrunni. Linda Vilhálmsdóttir hlaut nýverið ljóðlistarverðlaunin Ljóðstafur Jóns úr Vör en hún mætir í sjónvarpsal með tvö ljóð. Urður Gunnarsdóttir segir frá eftirlætis tónlistarmanni sínum. Brugðið verður upp svipmyndum frá Safnanótt á Vetrarhátíð. Kíkt er inn á sýningu Sigurðar Örylgssonar í Galleri Sævars Karls og Kristín Sædal Sigtryggisdóttir flytur ásamt Jóni Rafnssyni og Gunnari Gunnarssyni lagið „Little things mean a lot“, en þau halda tónleika í Salnum 24. febrúar á afmælisdegi Guðrúnar Á. Simonar, sem hefði orðið 81 árs þann dag.



Guja Dögg Hauksdóttir.

*Þátturinn er textaður á síðu 888 í Textavarpinu.*

**ÚR BIÓHEIMUM**

Í hvaða kvikmynd hljómaði þessi setning:

„These wretched aristocrats can't even heat their houses.“

Svar: Kate Croy úr kvikmyndinni The Wings of the Dove frá árinu 1997.

**TALSTÖÐIN** FM 90,9

7.03 Góðan dag með Sigurði G. Tómassyni. 9.03 Dagmál Odds Ástráðssonar og Ragnheiðar Gyðu Jónsdóttur.

12.15 Hádegisútarvarpið – Fréttatengt efni með Sigmundi Emi Rúnarssyni og Sigurjóni M. Egilsyni. 13.00 Hrafnþing. 14.03 Skemmtipáttur Reykjavíkúakademiunnar. (e).

15.03 Allt og sumt með Hallgrími Thorsteinsson og Helgu Völu Helgadóttur. 17.59 Á kassanum með Illuga Jökulssyni. 19.30 Endurtekin dagskrá dagsins.

**BYLGJAN** FM 98,9

05:00 Reykjavík Síðdegis endurflutt 07:00 Ísland í bitið 09:00 Ívar Guðmundsson

12:00 Hádegisfréttir 12:20 Óskalaga hádegi 13:00 Íþróttir Eitt 13:05 Bjarni Arason 16:00 Reykjavík Síðdegis

18:30 Kvöldfréttir Stöðvar 2 19:30 Bragi Guðmundsson 22:00 Róðrhallur miðill - Lífsgað.

**RÁS 1** FM 92,4/93,5

7.30 Morgunvaktin 9.05 Laufskálinn 9.40 Þjóðbrók 9.50 Morgunleikfimi 10.13 Sádómen söngvanna 11.03 Samfélagið í nærmynd

12.20 Hádegisfréttir 12.45 Veðurfr. 12.50 Auðlind 13.05 Silungurinn 14.03 Útvarpsagan, Saga sonar míns 14.30 Í þjónustu hennar hátignar 15.03 Vísindi og fræði 16.13 Hlaupanótan 17.03 Viðsjá

18.00 Kvöldfréttir 18.26 Spegillinn 19.00 Vítinn 19.30 Laufskálinn 20.05 Slæðingur 20.15 Það rignir í Nantes 21.00 Í hosið 22.15 Lestur Passíusálma 22.21 Lódrétt eða lárétt

23.10 Rökkurrokk

**ÚTVARP SAGA** FM 99,4

06:00 Kolbrún Bergþórsd. (e.) 07:00 Gústaf Nielsson (e.) 08:00 Óskar Bergsson (e.) 09:03 Ólafur Hannibalsson 10:03 Rósa Ingólfssd. 11:03 Ambrúður Karlsd.

12:00 Fréttir 12:25 Ingibjörg Sólrún Gíslad. (e.) 12:45 Gunnar Örylgsson 13:05 Jörundur Guðmundsson 14:03 Kolbrún Bergþórsd. 15:03 Óskar Bergsson 16:03 Ambrúður Karlsd. 17:05 Gústaf Nielsson

18:00 Gunnar Örylgsson (e.) 18:30 Fréttir/Ísland í dag 19:40 Ingibjörg Sólrún Gíslad. (e.) 20:00 Ólafur Hannibalsson (e.) 21:00 Rósa Ingólfssd. (e.) 22:00 Jörundur Guðmundsson (e.) 23:00 Kolbrún Bergþórsd. (e.)

**RÁS 2** FM 90,1/99,9

7.30 Morgunvaktin 8.30 Einn og hálfur með Gestu Einari Jónassyni 10.03 Brot úr degi

12.20 Hádegisfréttir 12.45 Poppland 16.10 Dægurmálaútlarp Rásar 2

18.00 Kvöldfréttir 18.26 Spegillinn 19.00 Sjónvarpsfréttir 20.00 Útlarp Samfés 21.00 Konsert 22.10 Rokkland 0.10 Glefsur 1.03 Næturtonar 2.03 Auðlindin 2.10 Næturtonar 6.05 Einn og hálfur m. Magnúsi R. Einarssyni

**ÁÐRAR STÖÐVAR**

FM 95,7 Effem / Zúber tónlistarstöðin

FM 102,2 Útlarp Latibær / Fjölskyldu útlarp

FM 102,9 Lindin / Kristilegt efni

FM 96,7 Létt / Tónlist og afþreying

FM 105,5 Útlarp Boðun / Kristilegt efni

FM 89,5 Kiss / Nýja bitið í bænum

FM 88,5 XA-Rádió / 12 spora efni

FM 91,9 XFM / Tónlist og afþreying



19.30, 21.40, 23.30 Íþróttir

Sextán liða úrslit meistaraeldar Evrópu. Bayern M. gegn Arsenal, Liverpool gegn Bayer Leverkusen og Real Madrid gegn Juventus.

SÝN

16.30 Idol Extra 17.00 Jing Jang 17.45 Olís-sport 18.15 David Letterman

19.00 UEFA Champions League Fréttir af leikmönnum og liðum í Meistaradeild Evrópu.

▶ 19.30 UEFA Champions League (Bayern München – Arsenal) Bein útsending frá fyrri leik Bayern München og Arsenal í 16 liða úrslitum. Athygli er vakin á því að leikur Real Madrid og Juventus er samtímis í beinni á Sýn2.

▶ 21.40 UEFA Champions League (Liverpool – Bayer Leverkusen) Útsending frá fyrri leik Liverpool og Bayer Leverkusen í 16 liða úrslitum. Athygli er vakin á því að leikur Bayern München og Arsenal er samtímis á dagskrá Sýnar2.

▶ 23.30 UEFA Champions League (Real Madrid – Juventus) 1.10 David Letterman

**POPP TÍVI**

7.00 Jing Jang 12.00 Íslenski popp listinn (e) 17.00 Jing Jang 18.00 Fríða og dýrið (e) 19.00 Crank Yankers 20.00 Gary the Rat 20.30 I Bet You Will 21.00 Real World: San Diego 22.03 Jing Jang 22.40 Idol Extra (e) 23.10 Headliners (e)

Moville Mysteries 13.50 Pokémon VI 14.15 Digimon I 14.40 Spiderman 15.05 Sonic X 15.30 Totally Spies

MGM 12.45 Mission of the Shark 14.20 Stella 16.10 Hornets' Nest 18.00 Consuming Passions 19.40 Silent Victim 21.35 A Life of Sin 23.25 The Careless Years 0.40 In the Arms of a Killer 2.15 Joseph Andrews 3.55 Beach Red

TCM 19.55 Little Off Set 20.00 Forbidden Planet 21.40 The Ice Pirates 23.15 36 Hours 1.05 The Glass Bottom Boat 2.55 The Champ

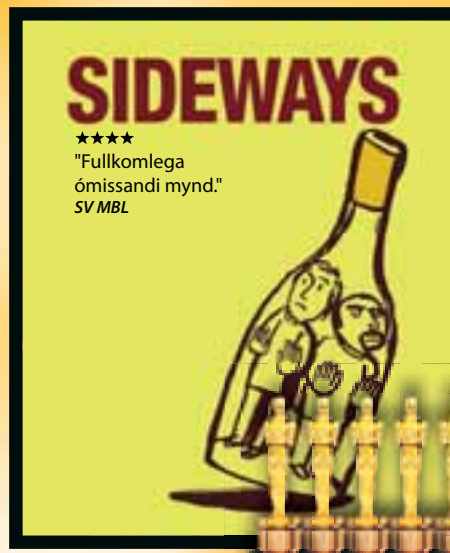
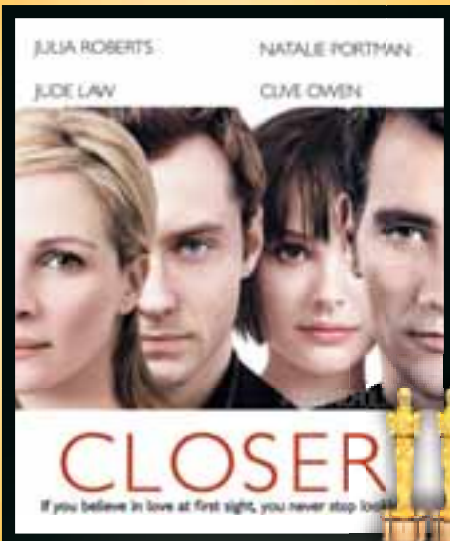
HALLMARK 12.00 10.5 13.45 The Monkey King 15.15 Long Shot 17.00 Touched by an Angel 18.00 Ruby's Bucket of Blood 19.30 Law & Order lv 20.15 Gunpowder, Treason & Plot 22.00 Lifepeod

DR1 12.00 Horisont 12.25 Nyhedsmagasinet 12.55 Klokken ringer, en kinesisk historie 13.05 OBS 13.10 Smagsdommeme 13.50 Lægens bord 14.20 Når storsten svigter 14.50 Nyheder på tegnsprog 15.00 Boogie 15.30 Ungefair 16.00 Vores vilde verden 16.05 Jagten på liden 17.00 Vildmarks Stjerne 17.30 TV Avisen med Sport og Vejret 18.00 Nyhedsmagasinet 18.30 Hvad er det værd? 19.00 Ryd op i dit liv 19.30 Arven 20.00 TV Avisen 20.25 Kontant 20.50 SportNyt 21.00 Inspector Morse 22.45 I skole med Peter 23.15 Boogie 23.45 Ungefair

SV1 14.15 Lennart Bernadotte 15.00 Rapport 15.05 Babyfarsa 15.45 Anslagsstavlán 16.00 Zapp me – Sápmmi 16.30 Krokodill 17.00 BollBompa 17.01 Lilla róða traktorm 17.10 Klara færdiga gá! 17.20 Amandas Mexico 17.30 Fixat 18.00 Stalkkompisar 18.25 Tracks video 18.30 Rapport 19.00 Uppdrag Granskning 20.00 Orka! Orka! 20.45 24 Nöje 21.00 Debat 22.00 Rapport 22.10 Kulturyheteria 22.20 Sverige! 22.50 P.S.

**REGNBOGINN**

ER ÓSKARSVERÐLAUNABÍÓIÐ



**5 STÓRKOSTLEGAR MYNDIR TILNEFNDAR TIL 17 ÓSKARSVERÐLAUNA. UPPLIFDU BESTU MYNDIR ÁRSINS!**





## HRÓSIÐ

...fá aðstandendur gagnauga.is fyrir að halda heimildarmyndaviku sem hófst nú um helgina. Barna verða sýndar heimildarmyndir um alþjóðamál, trúarbrögð, grín og ýmiss konar áhugavert fræðsluefni. Nánari upplýsingar er að finna á vefnum [www.gagnauga.is](http://www.gagnauga.is).

1	2	3	4	5
6			7	
8			9	
		10		
	11		12	13
14				15
16			17	
18				

**Lárétt:**  
1 flugvélagætt, 6 gruna, 7 ullarhnoðrar, 8 sólgúð, 9 hollenskt flugfélag, 10 sjá á ensku, 12 beita, 14 trygg, 15 tákn fyrir gull, 16 bjór, 17 samið, 18 til sólu.

**Lóðrétt:**  
1 ofur, 2 fyrirtæki, 3 íþróttafélag, 4 eða, 5 borg, 9 viðskiptaveldi, 11 sjást óljóst, 13 höfðu unun af, 14 frestun, 17 pot.

**Lausn:**  
Lóðrétt: 1 fólk, 2 óra, 3 ka, 4 ellegar, 5 fál, 6 agn, 7 trú, 8 ra, 9 km, 10 fólk, 11 fók, 12 óra, 13 nntu, 14 tó, 15 kea, 16 óra, 17 óra, 18 fólk, 19 kea, 20 óra, 21 ka, 22 ellegar, 23 fál, 24 agn, 25 trú, 26 ra, 27 km, 28 fólk, 29 fók, 30 fók, 31 fók, 32 fók, 33 fók, 34 fók, 35 fók, 36 fók, 37 fók, 38 fók, 39 fók, 40 fók, 41 fók, 42 fók, 43 fók, 44 fók, 45 fók, 46 fók, 47 fók, 48 fók, 49 fók, 50 fók.

## [ VEISTU SVARID ]

Svör við spurningum á bls. 8

- 1 Cruz.
- 2 Tveir.
- 3 110 ár.



## DÓTAKASSINN

**Dótið?** Alcokey eða Stútslykill

**Sem er?** Bilykill sem jafnframt er alkóhólmaer. Bifaframleiðandinn Saab hefur verið að þróa nýja alkóhólmaerinn sem á að koma í veg fyrir að fólk setjist ölvað undir stýri. Þeir hjá Saab telja að um byltingu sé að ræða þar sem maerinn er innbyggður í lykilmann og bíllinn fer ekki í gang ef viðkomandi er undir áhrifum. Maerinn fer í gang um leið og hurðin er opnuð með fjarstýringunni. Lyklakippunni er síðan stungið upp í munninn og blásið í hana. Síðan kviknar grænt eða rautt ljós, eftir því hvort viðkomandi er undir áhrifum eða ekki. Ef viðkomandi er undir áhrifum kviknar rautt ljós og bíllinn fer ekki í gang. Hægt er að stilla vélbúnaðinn eftir viðmiðunarmörkum hvers lands fyrir sig.

**Hugmyndin?** Saab ákvað að hella sér út í þróun Stútslykilsins þar sem tíðni stúta



undir stýri hefur aukist til muna síðustu ár í Svíþjóð. Á síðasta ári voru 29% af banaslysum í umferðinni þar rakin til ölvaðra ökumanna. Fari svo að þróun maeranna gangi upp verða þeir ekki eingöngu bundnir við Saab-bifreiðar því bifaframleiðandinn vill koma þeim að í sem flestum bílategundum.

„Saab ætlar að þróa og hanna Stútslykilinn enda einföld en áhrifarík lausn,“ sagði Peter Augustsson, aðalmarkaðsstjóri Saab í Svíþjóð. „Stútslykilinn á eftir að koma í veg fyrir að fólk setjist undir stýri undir áhrifum áfengis.“

**Verð?** Reynt verður að halda verðinu á Stútslyklinum í lágmarki og er talið að hann verði seldur á um 400 dollara, sem samsvara um 25 þúsund íslenskum krónum.

ÞÓRUNN ANTONÍA MAGNÚSDÓTTIR: SÖNGKONA Á UPPLIÐ

# Syngjandi tískufrömuður

Stjarna söngkonunnar Þórunnar Antoníu Magnúsdóttur er risandi þessa dagana. Í nýjasta hefti glanstímaritsins Elle eru viðtöl við átta þekktastir í tónlistargeiranum og er Þórunn Antonía þar á meðal, talin ein af flottustu ungpúnum í tónlistargeiranum. Í greininni mælir tímaritið Elle með því að fólk taki Þórunni Antoníu og hinar tónlistarkonurnar til fyrirmyndar. Þær eru upphafar fyrir smartheit, flottan fatastíl og fyrir að þora að fara sínar eigin leiðir þegar kemur að klæðaburði.

Í greininni segir Þórunn Antonía að hún klæðist aðeins fyrir sjálfa sig og ekki fyrir neinn annan. Fram kemur að hún hafi mjög glysgjarnan fatastíl og elski að klæða sig á sérstakan hátt. Þórunn Antonía er mjög hrifin af „vintage“-kjólum og á hún um hundrað stykki.

Í viðtalinu segir Þórunn Antonía að það sé mikilvægt að leggja mikið upp úr klæðaburði þegar hún kemur fram. Hún segir að flottustu fötin fáist fyrir utan Lundúnir og mælir með svæðunum Didsot og Abingdon því þar sé hægt að hnjóta



ÞÓRUNN ANTONÍA MAGNÚSDÓTTIR Hún tók sig vel út í nýjasta hefti glanstímaritsins Elle.

um ósnortið góss. Blaðamaður Elle spyr Þórunni Antoníu hvað sé það ljótasta sem hægt væri að kaupa sér þessa dagana. Hún var ekki lengi að svara því. Hún myndi aldrei ganga í þykku þrónaponsjói með rúllukraga.

Þórunn Antonía er búsett í Lundúnum þar sem hún vinnur að eigin tónlist og syngur með hljómsveit sinni The Honeymoon. Þórunn Antonía er vel þekkt á Íslandi en hún er dóttir Magnúsar Þórs Sigmundssonar tónlistarmanns.

Hún starfaði sem söngkona áður en hún hélt til Lundúna til að freista gæfunnar og gaf meðal annars út diskinn Those Little Things.

[martamaria@frettabladid.is](mailto:martamaria@frettabladid.is)



ELLE Marshefti glanstímaritsins.

## Emiliana á útgáfutónleikum í París

Til að fagna útkomu plötu sinnar Fisherman's Woman brá Emiliana Torrini sér til Parísar nýlega. Hún tróð meðal annars upp í plötubúðinni Virgin megastore á Champs Elysée-breiðgötunni með minikonsert svipað og hún gerði í London þegar platan kom þar út.

Um tvö til þrjú hundruð verslunargestir hlýddu á hana syngja við gítarleik Dan Carey. Carey þessi er meðhöfundur marga laganna og textanna ásamt Emilíönu en hann er sömuleiðis upptöktustjóri. Margir voru komnir sérstaklega til að berja augum hina nýjustu Íslandsstjörnu. Emilíana flutti lög sín fallega og af mikilli innlifun þrátt fyrir erfiðar aðstæður við góðar undirtektir viðstaddir.

BB/París

**EMILIANA Í PARÍS** Emiliana Torrini og Dan Carey fluttu lög af plötunni Fisherman's Woman í Virgin plötubúðinni við Champs Elysée-breiðgötuna.



FRÉTTABLAÐIÐ/BERGÞÓR

## Davíð Oddsson Byggir sumarhöll í Rangárfingi



DV - hefur þú séð DV í da?

# BT

17" FLATUR SKJÁR

Media Bay les öll minnskort

Fullkomin fjarstýring

**VELDU HP!**  
Þín trygging fyrir gæðum!

\*4.992



**HP Pavilion Jagúar**  
HP Pavilion er vél fyrir þá sem vilja allt það nýjasta í margmiðlun og leikjum en um leið njóta gæða og áráðanleika HP.  
Margmiðlun og tölvuleikir krefjast krafts og áráðanleika ekki síður en tölvur í viðskiptalífinu.  
Fyrirtækin treysta HP - þú getur treyst HP!

Þráðlaus mús og lykklaborð

# HP PAVILION

## HP fæst í BT

Merkið tryggir gæðin - BT tryggir verðið!

**hp PAVILION JAGUAR**

- Intel® Pentium®4 515
- Intel® 915P móðurborð
- 1024MB DDR vinnsluminni
- 200GB Serial ATA harður diskur 7200rpm
- ATI Radeon X300 256MB skjákort
- DVD Skrifari "Dual Layer"
- Sjónvarpskort og fjarstýring
- Media bay að framan
- IEEE 1394 FireWire® interface
- 10/100 netkort
- Þráðlaust lykklaborð og mús



**HP Media Bay**  
Allir helstu tenginguleikar eru að framanverðu. Þetta veitir þér aukin þægindi. Einnig eru raufar fyrir öll minnskort.

**hp PAVILION JAGUAR 2**

- Intel® Pentium®4 540
- Intel® 915P móðurborð
- 1024MB DDR vinnsluminni
- 200GB Serial ATA harður diskur 7200rpm
- ATI Radeon X600Pro 256MB skjákort
- Sjónvarpskort og fjarstýring
- DVD drif • DVD Skrifari "Dual Layer"
- Media bay að framan
- Innbyggt þráðlaust netkort 54MPbs
- IEEE 1394 FireWire® interface
- 10/100 netkort
- Þráðlaust lykklaborð og mús

Þú velur greiðsluform sem hentar þér

<b>4.992*</b> Tölvukauplán 48 mán.	<b>14.999**</b> Vaxtalaust 12 mán.	<b>179.988</b> Staðgreitt
---------------------------------------	---------------------------------------	------------------------------

Þú velur greiðsluform sem hentar þér

<b>5.613*</b> Tölvukauplán 48 mán.	<b>16.999**</b> Vaxtalaust 12 mán.	<b>203.988</b> Staðgreitt
---------------------------------------	---------------------------------------	------------------------------

## Uppfærslutilboð!

Uppfærðu í 19" TFT skjá með harman/kardon hátölurum.

**hp harman/kardon**  
Power for the Digital Revolution

**999\***  
VIÐBÓT Á MÁNUÐI

Meðalgreiðsla í 48 mánuði á tölvukaupláni VÍS (fullt verð er 69.999)

19" FLATUR SKJÁR



**VELDU HP!**  
Þín trygging fyrir gæðum!

Hægt er að færa skjáinn upp, niður, sveigja upp og niður og til hliðar.

# FRÉTTABLAÐIÐ

SÍMANÚMÉR FRÉTTABLAÐSINS: 550 5000, fax: 550 5099 Rítstjórn: 550 5005, fax: 550 5006, ritstjorn@frettabladid.is  
DREIFING: dreifing@posthusid.is Auglýsingadeild: auglysingar@frettabladid.is Veffang: visir.is

VIÐ SEGJUM FRÉTTIR

SMÁUGLÝSINGASÍMINN ER 550 5000

FERÐALEIKURINN ER  
Á VISIR.IS – TAKTU ÞÁTT!

Þú gætir unnið ferð til  
Kaupmannahafnar eða London!



visir  
...UM ALLT!



## BAKÞANKAR

KRISTÍNAR HELGU  
GUNNARSDÓTTUR

## Hinn þögli meirihluti

Fjórir vaskir þingmenn hafa lagt fram frumvarp um bann við reykingum á veitingastöðum. Undan steinum skjótast frjálshyggju-postular, stilla sér upp og hefja kór-sönginn um forræðishyggju. Satt að segja hélt maður að framleiðslu á ofurlitlum, heilapvegnum frjálshyggju-postulur hefði fyrir löngu verið hætt vegna lélegrar eftirspurnar. En þeir lifa enn í litlum trúfélögum, byggja lífsskoðanirnar á ritningargreinum úr kverum sínum og mæta til rökræðna eins og hattifattar Múmínálfanna til að verja rétt minnihlutahóps til að menga andrúmsloftið.

**HIÐ FRJÁLSA VAL** snýst um að sitja heima og forðast staði þar sem súrefni er reykmettað. Frelsið er fólgið í því að tvö hundruð og fjórutíu þúsund reyklausir Íslendingar beygi sig undir rétt fjórutíu og fimm þúsund reykjandi landsmanna til að kveikja sér í rettu á opinberum stöðum. Árlega deyja hátt í fjögur hundruð Íslendingar af völdum reykinga, samkvæmt rannsóknunum sem gerðar hafa verið á 30 ára tímabili. Af óbeinum reykingum telst hópur látinna héraendis árlega vera 30-40 manns.

**HINN ÞÖGLI** meirihluti hefur rétt á því að sitja á veitingastöðum og halda niðri í sér andanum líki honum ekki mengunin. Samfélag er það félag sem vinnur að sameiginlegum hagsmunum þeirra sem eiga aðild að félaginu. Þeir sem vilja ekki vera meðlimir stofna þá líklega sín einfelög þar sem einleikur er lykill að velferð eins. Ef samfélagsleg hugsun er forræðishyggja, er þá andfélagsleg hugsun frjálshyggja?

### POSTULÍNSPOSTULINN

Gustavsberg var líklega mikill forræðishyggjuþési að hefja fjöldaframleiðslu á postulínsskálum fyrir vatnsganginn og stóru stykkinn. Það ætti kannski að vera réttur hvers og eins að tefla við páfann á götuhornum þótt það geti verið heilsuspillandi fyrir aðra? En hinn viðkvæmi meirihluti getur bara setið heima. Hann á valið. Samfélagsleg hugsun er kannski ofmetin og kominn tími til að hverfa aftur til fortíðar þar sem hver er fyrir sig, með olnbogann í auga næsta manns. Þeim tíðaranda fylgir sérleg fatatíska sem rétt væri þá að taka upp – hlébarðaskinn og fallega tálguð barefli í stíl. ■



## Hvað langar þig að gera þegar þú hættir að vinna?

### Láttu draumana rætast með Lífsvali

Því fyrr sem þú hugar að framtíðinni þeim mun meiri eru möguleikarnir á að láta framtíðardraumana rætast. Lífsval, lífeyrissparnaður Sparisjóðsins er traust leið fyrir þig til að ná fjárhagslegu öryggi á efri árum. Þjónustufulltrúar Sparisjóðsins hjálpa þér við að velja hentuga ávöxtunarleið.

#### Helstu kostir Lífsvals

- Engin upphafspóknun
- Góð ávöxtun
- Sparnaður greiddur við örorku
- Sveigjanleg starfslok
- Sömu lífsgæði á efri árum
- Sparnaðurinn erfist



SPARISJÓÐURINN  
– fyrir þig og þína

www.spar.is

100%  
veðsetningarhlutfall

Frjáls íbúðalán

4,15%

4,15% verðtryggðir vextir

Engin skilyrði  
um önnur  
bankaviðskipti

Ráðgjafar okkar veita allar nánari upplýsingar.  
Þú getur litið inn í Ármúla 13a, hringt í síma 540 5000  
eða sent tölvupóst á frjalsi@frjalsi.is

FRJÁLSI  
FJÁRFESTINGARBANKINN  
www.frjalsi.is